

TÜRKİYE CUMHURİYETİ  
İLE  
ŞİLİ CUMHURİYETİ  
ARASINDA  
SERBEST TİCARET ANLAŞMASI  
DİBACE

Türkiye Cumhuriyeti ve Şili Cumhuriyeti (bundan sonra "Taraflar" veya uygun olduğu yerlerde "Türkiye" veya "Şili" olarak adlandırılacaklardır);

İktisadi işbirliğinin gelişmesine katkıda bulunmak ve karşılıklı yarar sağlayan ikili ticareti desteklemek amacıyla, özellikle iktisadi işbirliği alanlarında dostane ilişkilerini geliştirmek ve güçlendirmek arzusuyla;

Tarafların kendi aralarında ve başlıca ticari ortakları ile geliştirdikleri işbirliğinden edindikleri tecrübeyi göz önünde tutarak;

Bu maksatla, özellikle serbest ticaret alanlarının kurulmasına dair hükümler olmak üzere, işbu araçların hükümlerine uygun olarak, Taraflar arasındaki ticarete engellerin tedricen ortadan kaldırılmasını hedefleyen hükümleri ortaya koymak hususunda kararlı olarak;

Ticaretlerinin ahenkli bir şekilde gelişmesini teşvik etmenin yanısıra ortak menfaat alanlarında karşılıklı işbirliğini artırmak ve çeşitlendirmek, böylece eşitliğe, ayrımcılık yapmamaya, haklar ve yükümlülükler arasında dengeye dayalı bir çerçeve ve destekleyici bir çevre yaratmak amacıyla faaliyetler üstlenmek hususunda hazır olduklarını beyan ederek;

Dünya Ticaret Örgütü (DTÖ) vasıtası ile kurulan çok taraflı ticaret sisteminin güçlendirilmesi ve pekiştirilmesine katkıda bulunmaya kararlı olarak;

Sürdürülebilir kalkınma ile çevrenin korunması ve çevreye sahip çıkılması alanlarında ilişkilerini geliştirmek ve kendi ülkelerindeki çalışma şartlarını ve yaşam standartlarını geliştirmek ve temel işçi haklarını korumak, iyileştirmek ve güçlendirmek arzusuyla;

Aşağıda yer alan şekilde anlaşmışlardır:

**BAŞLIK I**  
**BAŞLANGIÇ HÜKÜMLERİ**

**MADDE 1**  
**Bir Serbest Ticaret Alanı Tesis Edilmesi**

İşbu Anlaşma'nın Tarafları, Gümrük Tarifeleri ve Ticaret Genel Anlaşması 1994'ün (bundan sonra "GATT 1994" olarak adlandırılacaktır) XXIV'üncü Maddesi'ne uygun olarak bir serbest ticaret alanı tesis etmişlerdir.

**MADDE 2**  
**Amaçlar**

İşbu Anlaşma'nın amaçları şunlardır:

- a) Taraflar arasındaki iktisadi işbirliğini artırmak ve geliştirmek ve iki ülke halklarının yaşam standardını yükseltmek;
- b) Taraflar arasındaki iktisadi ilişkilerin ahenkli şekilde gelişmesi yoluyla ticaretin genişlemesini teşvik etmek;
- c) mal ticaretindeki güçlükleri ve kısıtlamaları tedricen ortadan kaldırmak;
- d) ticaretteki engellerin kaldırılması suretiyle, dünya ticaretinin ahenkli şekilde gelişmesine ve genişlemesine katkıda bulunmak; ve
- e) Taraflar arasındaki ticarete adil rekabet koşullarını sağlamak.

**MADDE 3**  
**Diğer Uluslararası Anlaşmalarla İlişkiler**

Taraflar, Dünya Ticaret Örgütü'nü kuran Marakeş Anlaşması (bundan sonra "DTÖ Anlaşması" olarak adlandırılacaktır) ve anılan Anlaşma bünyesinde müzakere edilmiş ve taraf olunmuş diğer anlaşmalarda ve taraf oldukları herhangi bir uluslararası anlaşmada yer alan hak ve yükümlülüklerini teyit ederler.

**MADDE 4**  
**Gümrük Birlikleri ve Serbest Ticaret Alanları**

1. İşbu Anlaşma'da yer alan hiçbir hüküm, işbu Anlaşma ile öngörülen hak ve yükümlülükleri değiştirmedikleri müddetçe Taraflardan herhangi birisi ile üçüncü ülkeler arasında gümrük birlikleri, serbest ticaret alanları veya diğer düzenlemelerin tesis veya muhafaza edilmesine engel teşkil etmez.
2. Gümrük birlikleri veya serbest ticaret alanları tesis veya tashih eden ve ihtiyaç olması halinde, Tarafların üçüncü ülkeler ile olan ticaret politikaları ile ilgili diğer başlıca konulara ilişkin istişareler, Taraflardan birinin talebi üzerine Ortak Komite'de yapılmalıdır.

**MADDE 5**  
**Genel Uygulamaya İlişkin Tanımlar**

İşbu Anlaşma'nın amaçları kapsamında, başka türlü ifade edilmedikçe:

- a) "Gün" hafta sonları ve tatilleri de kapsar ve takvim günleri anlamındadır;
- b) "Önem" bir Tarafça alınan; kanun, yönetmelik, kural, muamele, uygulama, karar, idari eylem veya herhangi başka bir şekilde her türlü önem anlamındadır;
- c) "Yayımlamak" yazılı usulle veya internette yapılan yayımları içerir.

## BAŞLIK II

### EŞYANIN PAZARA GİRİŞİ

#### FASIL I ORTAK HÜKÜMLER

##### MADDE 6 Ulusal Muamele

Her bir Taraf, GATT 1994'ün III'üncü Maddesi ve anılan Maddenin yorumlayıcı notları gereğince, diğer Tarafın mallarına Ulusal Muamele sağlayacaktır ve bu amaç doğrultusunda GATT 1994'ün III'üncü Maddesi ve anılan Maddenin yorumlayıcı notları *mutatis mutandis* olarak işbu Anlaşma kapsamına dahil edilmiş ve işbu Anlaşma'nın bir parçası haline getirilmiştir.

##### MADDE 7 Eşyanın Tasnifi ve Kıymeti

1. Taraflar arasındaki ticarete eşyanın tasnifi, her bir Tarafın Armonize Eşya Tanımlaması ve Kodlama Sistemi (bundan sonra "Armonize Sistem" veya "AS" olarak adlandırılacaktır) ile uyumlu olan tarife nomenklatüründe belirtilen şekilde olacaktır.
2. Taraflar arasında ticarete konu eşyanın kıymetinin belirlenmesi amacıyla, GATT 1994'ün VII'nci Maddesinin Uygulanmasına İlişkin Anlaşma'nın I'inci Bölümünün hükümleri, olabilecek değişiklikleri ile birlikte, *mutatis mutandis* olarak uygulanacaktır.

##### MADDE 8 Gümrük Vergisi

Gümrük vergisi, eşyanın ihracatı veya ithalatında uygulanan her türlü vergi veya harcı; söz konusu ihracat ve ithalat ile bağlantılı olarak uygulanan her türlü ilave vergi veya ilave harç da dahil olmak üzere kapsar, ancak şunları kapsamaz:

- a) işbu Anlaşma'nın 59'uncu Maddesi ile uyumlu olarak uygulanan dahili vergiler veya diğer dahili harçlar;
- b) işbu Anlaşma'nın 34'üncü Maddesi ile uyumlu olarak uygulanan dampedinge karşı veya telafi edici vergiler; ve
- c) işbu Anlaşma'nın 14'üncü Maddesi ile uyumlu olarak uygulanan resim veya diğer harçlar.

**MADDE 9**  
**Temel Vergiler**

1. Her bir ürün için, işbu Anlaşma ile tesis edilen müteselsil indirimlerin uygulanacağı temel vergi, işbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihte Tarafların yürürlükteki En Çok Kayrılan Ülke (MFN) vergileridir.
2. İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girmesinden sonra, özellikle DTÖ'deki tarife müzakerelerinden kaynaklanan indirimler olmak üzere, *erga omnes* temelde tarife indirimi yapılması halinde, söz konusu indirilmiş vergiler, indirimlerin yapıldığı tarihten itibaren birinci fıkrada belirtilen temel vergilerin yerini alacaktır.
3. Taraflar, kendi temel vergilerini birbirlerine bildireceklerdir.

**MADDE 10**

**Menşe Kuralları ve Gümrük İdareleri Arasında İşbirliği**

1. İşbu Anlaşma'nın V sayılı Ek'i menşe kurallarını ve ilgili idari işbirliği yöntemlerini ortaya koymaktadır.
2. V sayılı Ek'in etkili olarak uygulanması ve işletilmesi amacıyla, Taraflar bir Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi kurmuşlardır. Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi'nin işlevleri şu şekilde olacaktır:
  - a) V sayılı Ek'in uygulanması ve işletilmesinin gözden geçirilmesi;
  - b) bulgularının Ortak Komite'ye rapor edilmesi;
  - c) V sayılı Ek ile ilgili olan ve Taraflar arasındaki mal ticaretinin kolaylaştırılması amacıyla iyileştirilecek alanların tespit edilmesi; ve
  - d) işbu Anlaşma'nın 54'üncü Maddesi uyarınca Ortak Komite tarafından verilebilecek diğer işlevlerin icra edilmesi.
3. Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi, Taraflarca mutabık kalınacak şekilde toplanacaktır.
4. Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi, Tarafların yetkili makamlarının temsilcilerinden oluşacaktır. İhtiyaç duyulması halinde, diğer resmi makamlar Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi'ne davet edilebilir.
5. Gümrükler ve Menşe Kuralları Alt Komitesi'nin çalışma usul ve esasları Ortak Komite'nin ilk toplantısında belirlenecektir.

## MADDE 11

### Mali Nitelikteki Gümrük Vergileri

İthalat üzerindeki gümrük vergilerinin kaldırılmasıyla ilgili hükümler mali nitelikteki gümrük vergilerine de uygulanacaktır.

## MADDE 12

### İhracat Üzerindeki Gümrük Vergileri ve Eş Etkili Vergiler

1. Taraflar arasında ihracat üzerindeki bütün gümrük vergileri ve eş etkili vergiler İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihte kaldırılacaktır.
2. İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihten itibaren, Taraflar arasındaki ticaretle, ihracat üzerine hiçbir yeni gümrük vergisi veya eş etkili vergi konulmayacaktır.

## MADDE 13

### İthalat ve İhracat Kısıtlamaları

İşbu Anlaşma'da aksi belirtilmediği ve GATT 1994'ün XI'inci Maddesi ve anılan Maddenin yorumlayıcı notları ile uyumlu olmadığı sürece; Taraflardan hiçbiri, diğer Tarafın herhangi bir ürününün ithalatına veya diğer Tarafa yönelik herhangi bir ürünün ihracatına veya ihraç edilmek üzere satışa konulmasına hiçbir yasak veya kısıtlama getiremez veya muhafaza edemez; ve bu amaca yönelik olarak GATT 1994'ün XI'inci Maddesi ve anılan Maddenin yorumlayıcı notları *mutatis mutandis* olarak İşbu Anlaşma kapsamına dahil edilmiş ve İşbu Anlaşma'nın bir parçası haline getirilmiştir.

## MADDE 14

### Resim ve Diğer Harçlar

Her bir Taraf, GATT 1994'ün VIII'inci Maddesi ve anılan Maddenin yorumlayıcı notları uyarınca, ithalatta veya ihracatta alınan yahut bunlarla ilgili olarak hangi özellikte olursa olsun uygulanan tüm resim ve harçların (gümrük vergileri, dahili vergiye veya diğer dahili harçlara denk harçlar, GATT 1994'ün III'üncü Maddesinin ikinci fıkrası ile uyumlu olarak uygulanan ve dampinge karşı ve telafi edici vergiler hariç olmak üzere), verilen hizmetin yaklaşık değeri ile sınırlı olmasını ve yerli eşyaya dolaylı koruma sağlamamasını, yahut ithalat veya ihracatta mali amaçla uygulanan vergi niteliğinde olmamasını teminat altına alacaktır.

## MADDE 15

### Yeniden İhraç ve Ciddi Kıtlık

1. İşbu Anlaşma'nın 13'üncü Maddesinin hükümlerine uyulması:

- a) ilgili ürünün, işbu Anlaşma'nın ihracatçı Tarafının ihracat miktar kısıtlamaları, ihracat vergileri yahut eş etkili önlemler veya vergiler uyguladığı bir üçüncü ülkeye yeniden ihracına;
- b) ihracatçı Taraf için elzem bir üründe ciddi kıtlığa veya ciddi kıtlık tehdidine; veya
- c) belli ürünlerin fiyatlarının bir hükümet istikrar planının parçası olarak dünya fiyatının altında tutulduğu dönemlerde, yerli maddelerin yerli imalat sanayii için zaruri olan miktarında bir kıtlık olmasına;

Yol açmakta ise ve yukarıda belirtilen durumların, ihracatçı Taraf için büyük güçlükler doğurması veya bunları doğurması ihtimalini ortaya çıkarması halinde, anılan Taraf, bu Maddede düzenlenen şartlar ve usullere göre uygun önlemleri alabilir.

2. Önlemlerin seçiminde öncelik, işbu Anlaşma'da yer alan düzenlemelerin işleyişini en az aksatacak olanlara verilmelidir. Bu önlemler, aynı şartların devam etmesi halinde, keyfi veya gereksiz bir ayrımcılık vesilesi olacak biçimde yahut ticaretin gizlice engellenmesi biçiminde uygulanamaz ve şartlar önlemlerin muhafaza edilmesini meşrulaştırmaya devam etmediğinde kaldırılmalıdır. Buna ilave olarak, birinci fıkranın (c) bendine göre alınabilecek önlemler, ilgili yerli imalat sanayinin ihracatını veya bu sanayiye tanınan korumacılığı artıracak şekilde işlememelidir ve işbu Anlaşma'nın ayrımcılığın önlenmesine ilişkin hükümlerine sapma getirmemelidir.

3. Birinci fıkrada yer verilen önlemler alınmadan önce, veya dördüncü fıkranın uygulanacağı durumların ortaya çıkması halinde, önlem alma niyetinde olan Taraf en kısa zamanda Taraflarca kabul edilebilir bir çözüm bulmak amacıyla Ortak Komite'ye ilgili tüm bilgileri vermelidir. Taraflar, Ortak Komite'de sorunlara son vermek amacıyla gerekli olan tüm araçlar üzerinde mutabakata varabilirler. Eğer konunun Ortak Komite'de ele alındığı 30 gün içerisinde mutabakat sağlanamazsa, ihracatçı Taraf, ilgili ürünün ihracatında bu Maddede belirtilen önlemleri uygulayabilir.

4. Ani müdahale gerektiren istisnai ve hassas durumların önceden bilgi verilmesine veya inceleme yapılmasına imkan vermediği hallerde, önlem alma niyetinde olan Taraf, vaziyetin ele alınması için gerekli olan ihtiyati önlemleri önceden uygulayabilir; ancak diğer Tarafa durumla ilgili olarak derhal bilgi vermelidir.

5. Bu Maddeye istinaden uygulanan herhangi bir önlem Ortak Komite'ye derhal bildirilmelidir ve şartlar izin verir vermez, özellikle anılan önlemlerin kaldırılmasına ilişkin bir takvim oluşturulması amacıyla bu Komite'de yapılacak düzenli istişarelere konu olmalıdır.

## FASIL II GÜMRÜK VERGİLERİNİN KALDIRILMASI

### BÖLÜM I SANAYİ ÜRÜNLERİ

#### MADDE 16 Kapsam

Bu Bölümün hükümleri, işbu Anlaşma'nın I sayılı Ek'inde sayılan ürünler hariç tutulmak üzere, Armonize Sistem'in 25 ila 97'nci fasılları arasında yer alan Taraf ülkeler menşeli ürünlere uygulanacaktır.

#### MADDE 17 İthalat Gümrük Vergileri ve Eş Etkili Vergiler

1. Şili menşeli malların Türkiye'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri işbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihte kaldırılacaktır.
2. Türkiye menşeli malların Şili'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri, işbu Anlaşma'nın II sayılı Ek'inde ve III sayılı Ek'inde sayılanlar hariç olmak üzere, işbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihte kaldırılacaktır.
3. İşbu Anlaşma'nın II sayılı Ek'inde sayılan Türkiye menşeli malların Şili'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri, bu Ek'te yer alan takvime uygun olarak tedricen kaldırılacaktır.
4. İşbu Anlaşma'nın III sayılı Ek'inde sayılan malların ithalatında uygulanan gümrük vergileri bu Maddede yer alan tavizlere konu olmayacaktır.
5. İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihten itibaren, Taraflar arasındaki ticarete, hiçbir yeni ithalat gümrük vergisi veya eş etkili vergi konulmayacaktır.
6. İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girdiği tarihte, Türkiye ve Şili, aralarındaki ticarete ithalat gümrük vergilerine eş etkili vergileri kaldıracaklardır.

## **BÖLÜM II**

### **TARIM, İŞLENMİŞ TARIM VE BALIKÇILIK ÜRÜNLERİ**

#### **MADDE 18**

##### **Kapsam**

1. Bu Bölümün hükümleri, her bir Tarafın ülkesi menşeli temel tarım, işlenmiş tarım ve balıkçılık ürünlerine (bundan böyle "tarım ürünleri" olarak adlandırılacaktır) uygulanacaktır.
2. İşbu Anlaşma'nın amaçlarına göre, "tarım ürünleri" terimi, Armonize Sistem'in 01 ila 24'üncü Fasılları arasında yer alan ürünler ile işbu Anlaşma'nın I sayılı Ek'inde listelenen ürünler anlamına gelmektedir.

#### **MADDE 19**

##### **Taviz Değişimi**

1. İşbu Anlaşma'nın Tarafları, bu Bölümün hükümleri uyarınca IV sayılı Ek'te belirtilen tavizleri karşılıklı olarak tahsis edeceklerdir.
2. Taraflar, tarımın kendi ekonomilerindeki rolünü, tarım ürünleri ticaretinin gelişimini ve kendi tarım politikalarının kurallarını dikkate alarak, Ortak Komite'de, tarım ürünleri ticaretinde birbirlerine daha ileri tavizler verme imkanlarını araştıracaklardır. Şayet giriş koşullarını geliştirmek için bir karar alınırsa, Taraflar mevcut kotaların artırılmasını ve gümrük vergilerinin indirilmesini veya tamamen kaldırılmasını değerlendireceklerdir.

#### **MADDE 20**

##### **Fiyat Bandı Sistemi**

DTÖ Anlaşması kapsamında Şili'nin hak ve yükümlülükleri ile uyumlu olarak uygulanması ve Şili'nin GATT 1994 XXIV'üncü Maddesi kapsamında bildirimini yapılan Anlaşma akdettiği veya gelecekte akdedeceği ülkeler de dahil hiçbir üçüncü ülkeden ithalata daha avantajlı muamele sağlamayacak şekilde olması koşuluyla, Şili, 18.525 sayılı Kanunu ile oluşturulan fiyat bandı sistemini veya bu Kanunun kapsadığı ürünler için daha sonra kurulacak ikame bir sistemi muhafaza edebilir.



## BAŞLIK III

### TİCARETE İLİŞKİN DİĞER HÜKÜMLER

#### FASIL I SAĞLIK VE BİTKİ SAĞLIĞI ÖNLEMLERİ

##### MADDE 21 Genel Hükümler

1. Taraflar birbirlerinin DTÖ Sağlık ve Bitki Sağlığı Anlaşması (bundan böyle "SBS Anlaşması" olarak adlandırılacaktır) kapsamındaki hak ve yükümlülüklerini teyit ederler.
2. Taraflar, sağlık ve bitki sağlığı konularındaki mevzuatlarını, keyfi veya haksız ayrımcılık şeklinde veya aralarındaki ticarete gizli kısıtlama aracı olarak uygulamayacaklardır.

##### MADDE 22 Amaçlar

Bu Faslın amaçları şunlardır:

- a) Taraf ülkelerdeki insan, hayvan ve bitki yaşamını veya sağlığını koruyarak gıda, bitki, hayvan ve bunların ürünlerinin ikili ticaretini kolaylaştırmak;
- b) sağlık ve bitki sağlığı önlemlerine dair istişareler ve uygulama ile ilgili olarak her bir Tarafın mevzuat ve usullerine dair karşılıklı anlayışı derinleştirmek;
- c) Tarafların sağlık ve bitki sağlığı konularından sorumlu yetkili makamları arasındaki işbirliğini güçlendirmek; ve
- d) sağlık ve bitki sağlığı konularında iletişimi, işbirliğini ve sorunların çözümünü geliştirmek için bir araç sunmak.

##### MADDE 23 Sağlık ve Bitki Sağlığı Konuları Alt Komitesi

1. Taraflar, işbu Anlaşma ile her bir tarafın sağlık ve bitki sağlığı konularından sorumlu temsilcilerinden oluşan bir Sağlık ve Bitki Sağlığı Konuları Alt Komitesi (bundan böyle "SBS Konuları Alt Komitesi" olarak adlandırılacaktır) kurmak konusunda anlaşmışlardır. SBS Konuları Alt Komitesi faaliyetlerini Ortak Komite'ye rapor edecektir.

2. SBS Konuları Alt Komitesi aşaşıdaki hususlar için bir zemin oluşturacaktır:

- a) Taraflar arasında ticareti etkileyen veya etkileyebilecek sağlık ve bitki sağlığı önlemlerinin uygulanması veya geliştirilmesine ilişkin hususlarda iştişarelerde bulunmak;
- b) Sağlık ve Bitki Sağlığı Önlemleri Komitesi ve SBS Anlaşması'nda zikredilen diğer ilgili uluslararası kuruluşların toplantıları için konular, yaklaşımlar ve gündemlere ilişkin iştişarelerde bulunmak;
- c) sağlık ve bitki sağlığı konularında teknik işbirliği programlarını koordine etmek;
- d) SBS Anlaşması'na dair özel uygulama konularına ilişkin karşılıklı anlayışı geliştirmek;
- e) Tarafların sağlık ve bitki sağlığı konularında, bu konulardan sorumlu yetkili idareleri arasında ortaya çıkabilecek sorunların ele alınmasındaki ilerlemeyi gözden geçirmek; ve
- f) (a) bendinde zikredilen iştişare sürecine ilişkin olarak mutabakata varmak amacıyla konuları tartışmak.

3. SBS Konuları Alt Komitesi, Ortak Komite'nin ilk toplantısında oluşturulacak çalışma usullerine uygun olarak çalışmalarını icra edecektir.

4. SBS Konuları Alt Komitesi, taraflardan herhangi birinin talebi üzerine bu Fasılda ortaya çıkacak her konuyu görüşmek üzere toplanacaktır.

5. Taraflar, bu Faslın daha iyi uygulanması için irtibat noktaları belirlemek konusunda anlaşmışlardır.

## FASIL II

### TEKNİK DÜZENLEMELER, STANDARTLAR VE UYGUNLUK DEğERLENDİRME PROSEDÜRLERİ

#### MADDE 24

##### Amaçlar

Bu Faslın amaçları, Tarafların DTÖ Ticarete Teknik Engeller Anlaşması'na (bundan böyle "TTE Anlaşması" olarak adlandırılacaktır) ilişkin hak ve yükümlülüklerine uygun olarak ticarete gereksiz engelleri önlemek, ortadan kaldırmak ve ikili işbirliğini geliştirmek suretiyle ticareti artırmak ve kolaylaştırmaktır.

**MADDE 25**  
**Uygulama Alanı ve Kapsam**

1. İkinci fıkrada belirtilenin haricinde, bu Fesil, Taraflar arasındaki mal ticaretini doğrudan ya da dolaylı olarak etkileyebilecek, TTE Anlaşması'nda tanımlanan tüm standartlara, teknik düzenlemelere ve uygunluk değerlendirme prosedürlerine uygulanır.
2. Kamu kurumlarınca, kamu alımları için hazırlanan insan ve bitki sağlığı önlemleri ve teknik özellikler bu Feslin hükümlerine tabi değildir.

**MADDE 26**  
**Tanımlar**

Bu Feslin amaçları için, TTE Anlaşması'nın 1 sayılı Ek'inde yer alan tanımlar uygulanır. Bu itibarla, DTÖ Ticarete Teknik Engeller Komitesi'nin, TTE Anlaşması'nın ikinci ve beşinci maddeleri ile 3 sayılı Ek'ine ilişkin Uluslararası Standartların, Rehberlerin ve Tavsiyelerin Geliştirilmesi Kararı da uygulanır.

**MADDE 27**  
**Temel Haklar ve Yükümlülükler**

Taraflar birbirlerinin TTE Anlaşması'ndan kaynaklanan karşılıklı hak ve yükümlülüklerini teyit ederler.

**MADDE 28**  
**Ticaretin Kolaylaştırılması**

1. Taraflar, aralarındaki ticaretin kolaylaştırılması amacıyla standartlar, teknik düzenlemeler ve uygunluk değerlendirme prosedürleri alanlarında ikili işbirliğini artıracaklardır.
2. Bu amaçla, Taraflar belirli konu veya sektörler için uygun olabilecek standartlar, teknik düzenlemeler ve uygunluk değerlendirme prosedürlerini göz önünde bulundurularak ticareti kolaylaştırıcı ikili inisiyatifler belirlemek için çabalayacaklardır. Bu inisiyatifler teknik düzenlemeler ve standartların uyumlu ve/veya denkliği gibi düzenleyici konular, uluslararası standartlarla uyum, üreticinin uygunluk beyanına itimat ve uygunluk değerlendirme kuruluşlarının değerlendirilmesinde akreditasyonun kullanımı konularında işbirliğinin yanı sıra, uygunluk değerlendirme prosedürlerinin sonuçlarının tanınması konusunda işbirliğini içerebilir.

## MADDE 29

### Şeffaflık

1. Taraflar, taslak teknik düzenlemeler ve uygunluk değerlendirme prosedürlerine ilişkin ilgili tarafların yorum yapması imkanının sağlanması dahil olmak üzere, şeffaflığın karar alma sürecindeki önemini kabul ederler. Taraflardan biri TTE Anlaşması'nın ikinci Maddesinin dokuzuncu fıkrası ya da beşinci Maddesinin altıncı fıkrası uyarınca bir bildirim yayımladığında;

a) bildirimde önerilen teknik düzenleme ya da uygunluk değerlendirme prosedürünün amacını ve önerdiği yaklaşımın gerekçesini açıklayan bir ifadeye yer verecek ve

b) bildirimi DTÖ'ye göndermesiyle eş zamanlı olarak, taslağı karşı Taraf'ın TTE Anlaşması'nın 10'uncu Maddesi uyarınca belirlenen bilgi bildirim merkezine elektronik olarak iletacaktır.

Her bir Taraf, (b) bendi çerçevesinde taslağın diğer Tarafa iletilmesinden sonra yazılı yorumda bulunulabilmesi için, mümkün olması durumunda en az 60 gün süre tanyacaktır.

2. Taraflardan biri TTE Anlaşması'nın ikinci Maddesinin 10'uncu fıkrası veya beşinci Maddesinin yedinci fıkrası kapsamında bir bildirim yaptığında, bildirimi eş zamanlı olarak birinci fıkranın (b) bendinde atıfta bulunulan bilgi bildirim merkezi aracılığıyla elektronik olarak diğer Tarafa iletacaktır.

3. Diğer Tarafın talebi üzerine, bir Taraf, kabul ettiği ya da kabul etmeyi planladığı bir standart, teknik düzenleme ya da uygunluk değerlendirme prosedürünün amacına ve gerekçesine ilişkin olarak diğer Tarafa bilgi verecektir.

## MADDE 30

### Teknik İşbirliği

Bu Faslın amaçlarını gerçekleştirmek amacıyla Taraflar, diğer Tarafın talebi üzerine ve mümkün olması durumunda;

a) teknik düzenlemeler, standartlar, uygunluk değerlendirmesi, metroloji ve akreditasyondan sorumlu ulusal kurumlar tarafından yayımlanan mevzuat, yönetmelik, kurallar ve diğer bilgiler ile periyodik yayınların değişimi;

b) onaylanmış kuruluşlar da dahil olmak üzere uygunluk değerlendirme ve belgelendirme kuruluşları ile uygunluk değerlendirme kuruluşlarının belirlenmesi ve akreditasyonuna ilişkin genel bilgi ve yayınların değişimi;

- c) karşılıklı belirlenen usul ve esaslar çerçevesinde teknik destek, bilgi ve danışmanlık sağlanması ve diğer Tarafın sistemini geliştirmek amacıyla standartlar, teknik düzenlemeler, uygunluk değerlendirme prosedürleri ve diğer ilgili faaliyetler konusunda deneyim paylaşımı;
- d) özellikle ikili ticarete konu bir malın ilgili teknik düzenlemelere ve uygunluk değerlendirme prosedürlerine uygunsuzluğu durumlarında bilgi değişimini artırma;
- e) ilgili teknik düzenlemeler, standartlar ve uygunluk değerlendirme prosedürlerinin uyumunu ve/veya denkliliğini araştırma;
- f) karşı Tarafın talebi üzerine, daha ileri düzeyde işbirliğine yönelik sektör özelinde önerileri öncelikli olarak dikkate alma;
- g) Tarafların standardizasyon, test, belgelendirme, akreditasyon ve metrolojiden sorumlu, özel ve/veya kamu kuruluşları arasında ikili işbirliğini geliştirme ve destekleme;
- h) bu Fasıllar kapsamındaki konuları ele alan ilgili uluslararası kuruluşlar ve forumlarda ikili işbirliğini artırma; ve
- i) TTE konularında katılım sağlanan uluslararası anlaşmalar ve programlarla ilgili olarak diğer Tarafı mümkün olduğunca bilgilendirme

konularında işbirliğinde bulunacaklardır.

### MADDE 31

#### Standartlar, Teknik Düzenlemeler ve Uygunluk Değerlendirmesi Alt-Komitesi

1. Taraflar, bu vesile ile bir Standartlar, Teknik Düzenlemeler ve Uygunluk Değerlendirmesi Alt-Komitesi (bundan böyle TTE Konuları Alt-Komitesi olarak adlandırılacaktır) kurulması konusunda anlaşmışlardır. TTE Konuları Alt-Komitesi faaliyetlerine ilişkin olarak Ortak Komite'ye rapor verecektir.
2. TTE Konuları Alt-Komitesi bu Fasılların etkin işlemesi ile ilgili her türlü konuyu ele alabilir. TTE Konuları Alt-Komitesi'nin sorumlulukları ve işlevleri:
  - a) bu Fasılların uygulanmasının ve yürütülmesinin denetlenmesi ve değerlendirilmesini;
  - b) standartların, teknik düzenlemelerin veya uygunluk değerlendirme prosedürlerinin hazırlanması, kabulü ve uygulanmasına ilişkin bir Tarafın ileri sürdüğü herhangi bir konunun ivedilikle ele alınmasını;

- c) Tarafların standartlar, teknik düzenlemeler ve uygunluk değerlendirme prosedürleri sistemlerine ilişkin bilgi değişimi ve görüşmelere imkan sağlayacak bir forum işlevi görmeyi;
- d) Tarafların standardizasyon, test, belgelendirme, akreditasyon ve metrolojiden sorumlu, özel ve/veya kamu, kuruluşları arasında ikili işbirliğinin geliştirilmesi, desteklenmesi ve kolaylaştırılmasının sağlanmasını;
- e) standardizasyon, teknik düzenlemeler ve uygunluk değerlendirme prosedürlerine ilişkin faaliyetler hakkında hükümet dışı, bölgesel ve çok taraflı forumlardaki gelişmeler üzerine bilgi değişimini;
- f) Tarafların birbirlerinin pazarlarına girişini geliştirecek imkanların araştırılmasını ve bu Faslın uygulamasının geliştirilmesini; ve
- g) TTE Anlaşması kapsamındaki her türlü gelişme göz önünde bulundurularak bu Faslın gözden geçirilmesini ve bu gelişmeler çerçevesinde Fasılda değişiklikler yapılmasına yönelik tavsiyelerin geliştirilmesini

içerecektir.

3. TTE Konuları Alt-Komitesi, Taraflarca aksi kararlaştırılmadıkça, en az yılda bir kez toplanacaktır. Gerekli olduğu takdirde, karşılıklı anlaşma ile *ad hoc* çalışma grupları kurulabilir.
4. TTE Konuları Alt-Komitesi'nin çalışma usul ve esasları Ortak Komite'nin ilk toplantısında belirlenecektir.

## **MADDE 32**

### **Bilgi Teatisi**

Bu Faslın hükümleri çerçevesinde bir Tarafın talep ettiği herhangi bir bilgi veya açıklama diğer Tarafça yazılı ya da elektronik olarak makul bir süre içinde sağlanacaktır.

## FASIL III TİCARETTE SAVUNMA

### MADDE 33 Korunma Önlemleri

1. Her bir Taraf, GATT 1994'ün XIX'uncu Maddesi ve DTÖ Korunma Önlemleri Anlaşması ve DTÖ Anlaşması'nın ilgili diğer tüm hükümleri ile bunların yerini alacak diğer Anlaşma'lardaki hak ve yükümlülüklerini saklı tutar.
2. İşbu Anlaşma, Taraflara GATT 1994'ün XIX'uncu Maddesinde, DTÖ Korunma Önlemleri Anlaşması'nda ve anılan Anlaşma'ların yerini alacak diğer Anlaşma'larda öngörülen eylemlere ilişkin olarak ilave hiçbir hak veya yükümlülük getirmez.

### MADDE 34 Dampinge Karşı ve Telafi Edici Önlemler

1. Tarafların dampinge karşı ve telafi edici önlemlere ilişkin hak ve yükümlülükleri GATT 1994'ün VI'ncı Maddesinin Uygulanmasına İlişkin DTÖ Anlaşması, Sübvansiyonlar ve Telafi Edici Önlemlere İlişkin DTÖ Anlaşması ve anılan Anlaşma'ların yerini alacak diğer Anlaşma'ların hükmü altındadır.
2. İşbu Anlaşma, Taraflara dampinge karşı ve telafi edici önlemlerin uygulanması ile ilgili olarak, bu Maddenin birinci fıkrasında yer verilenlere ilave hak ve yükümlülük getirmez.

## FASIL IV FİKRİ MÜLKİYET HAKLARI

### MADDE 35 Fikri Mülkiyet

1. Taraflar, iktisadi ve beşeri kalkınma, teknolojik yenilikçilik ve bilhassa yeni dijital ekonomideki teknoloji üreticileri ve kullanıcılarının ortak yararına yönelik teknoloji transferinin ve teknolojinin yayılmasının desteklenmesinde fikri mülkiyetin önemini kabul ederler.
2. Taraflar, DTÖ'nün Ticaretle Bağlantılı Fikri Mülkiyet Hakları Anlaşması (bundan böyle "TRIPS Anlaşması" olarak anılacaktır) ve her ikisinin de taraf oldukları herhangi diğer çok taraflı fikri mülkiyet anlaşmaları altında birbirileri nezdindeki mevcut haklarını ve yükümlülüklerini tekrar teyit ederler.

3. Bu Faslın hiçbir hükmü, Taraflardan birinin aşağıdakileri önlemek için gerekli tedbirleri almasını, söz konusu tedbirler bu Anlaşma ile uyumlu oldukları müddetçe, engellemeyecektir:
  - a) fikri mülkiyet haklarının hak sahiplerince istismar edilmesi veya ticareti haksız kısıtlayan veya uluslararası teknoloji transferini olumsuz etkileyen yollara başvurulması, ve
  - b) fikri mülkiyet haklarının istismarından doğan rekabete aykırı uygulamalar.
4. Taraflar, diğer Tarafın ülke isimlerinin, tüketicileri ürünün menşei hakkında yanıltabilecek şekilde ticari kullanımının engellenmesi için ilgili taraflara yasal imkanlar sağlayacaklardır.
5. Birinci fıkraya paralel olarak, Taraflar birbirleriyle işbirliği yapma hususunda anlaşmışlardır. Söz konusu işbirliği, *inter alia* olarak aşağıdakileri kapsayabilir:
  - a) irtibat noktalarının bildirilmesi;
  - b) fikri mülkiyet haklarının etkili tescilini güçlendirmek amacıyla, fikri mülkiyet hakları sistemlerine ilişkin bilgi değişimi;
  - c) Taraflar arasında karşılıklı belirlenebilecek diğer faaliyetler ve girişimler.

## MADDE 36

### Alkollü İçecekler

1. Türkiye, TRIPS Anlaşması'nın 22'nci Maddesinin birinci fıkrasına göre "Pisco"yu alkollü içecekler için Şili'nin bir coğrafi işareti olarak tanıyacaktır. Türkiye, "Pisco" üretimini düzenleyen Şili yasalarına uygun olarak Şili'de üretilmedikçe, hiçbir malın "Pisco" olarak satışına izin vermeyecektir. Bu durum, Şili'nin yanı sıra Peru'ya da "Pisco" konusunda Türkiye'nin tanıyabileceği münhasır haklara halel getirmeyecektir.
2. Şili, TRIPS Anlaşması'nın 22'nci Maddesinin birinci fıkrasına göre "Rakı"yı alkollü içecekler için Türkiye'nin bir coğrafi işareti olarak tanıyacaktır. Şili, "Rakı" üretimini düzenleyen Türk yasalarına uygun olarak Türkiye'de üretilmedikçe, hiçbir malın "Rakı" olarak satışına izin vermeyecektir.



## BAŞLIK IV

### İŞBİRLİĞİ

#### MADDE 37

#### İşbirliği

1. Taraflar, işbu Anlaşma'nın faydalarının geliştirilmesine ve artırılmasına bir araç olmak üzere, işbirliği faaliyetleri için bir çerçeve oluşturulmasına ve stratejik bir ekonomik ortaklık kurulmasına karar vermişlerdir.
2. Taraflar arasındaki işbirliği, ikili ilişkiye katma değer sağlayabilecek yenilikçi işbirliği girişimlerinin belirlenmesi ve geliştirilmesi yoluyla işbu Anlaşma'nın amaçlarına ulaşılmasına katkıda bulunmalıdır.
3. "Türkiye Cumhuriyeti Hükümeti ve Şili Cumhuriyeti Hükümeti Arasındaki Ticaret ve Ekonomik, Teknik ve Bilimsel İşbirliği Anlaşması"nın hükümlerine hâle getirmeksizin, işbirliği alanları, yenilikçilik, araştırma ve geliştirme, tarım, gıda üretimi ve işlenmesi, hava ulaştırması, madencilik, enerji, çevre, küçük ve orta ölçekli işletmeler, turizm, cinsiyet konuları, eğitim, işçi ve istihdam konuları, insan sermayesi gelişimi ve kültürel işbirliğini içerebilecek, ancak bunlarla sınırlı kalmayacaktır.
4. Bu Başlık altında yer alan Taraflar arasındaki işbirliği, işbu Anlaşma'nın diğer Başlıklarında atıfta bulunulan işbirliğini tamamlayacaktır.
5. Taraflar, *inter alia* olarak,
  - a) mevcut işbirliği ilişkilerinin güçlendirilmesi ve geliştirilmesi;
  - b) ticaret ve yatırım için ve rekabetin desteklenmesi, yenilikçiliğin özendirilmesi ve araştırma ve geliştirmenin teşvik edilmesi için yeni fırsatlar yaratılması;
  - c) karşılıklı ekonomik büyüme ve gelişmenin teşvik edilmesi amacıyla, özel sektörün stratejik ortaklıkların kurulması ve ilerletilmesindeki rolünün desteklenmesi; ve
  - d) Taraflar arasında karşılıklı ilgi alanlarında işbirliği faaliyetlerinin seviyesinin artırılması ve daha da geliştirilmesi

amaçlarıyla yakın işbirliği kuracaklardır.

6. İşbirliği faaliyetleri, Taraflar arasında kararlaştırılacak ve kişi ve bilgi değişimini, bölgesel ve çok taraflı alanda işbirliğini, diyaloglar, konferanslar ve seminerleri, ortak araştırma programlarının geliştirilmesini ve özel sektör işbirliğinin teşvik edilmesini içerebilecek, ancak bunlarla sınırlı kalmayacaktır.
7. Aralarındaki ticaret ve yatırım ilişkilerinin güçlendirilmesi bağlamında, Çalışma İşbirliği'nde her iki Tarafın amacı, uygun iş, anlamlı çalışma politikaları ve her bir Tarafın çalışma sistemleri uygulamalarını teşvik etmek, Tarafların kapasite ve yeteneklerini, geliştirilmiş çalışabilirlik için insan sermayesinin gelişimini ve yönetimini, işçi ve işverenlerin yararına iş mükemmelliği ve daha fazla üretkenliği geliştirmektir.

Taraflar, Uluslararası Çalışma Örgütü (ILO) üyeleri olarak yükümlülüklerini ve ILO Çalışmaya İlişkin Temel Haklar ve İlkeler Bildirgesi ve İzlenmesi (1998) altındaki taahhütlerini teyit ederler. Her bir Taraf, bu gibi bir bildirmede yer alan prensiplerin ve uluslararası olarak tanınan iş haklarının yerel yasalarına dahil edilmesini ve korunmasını sağlamaya gayret edecek ve ortak ilgi duyulan ve fayda içeren çalışma ve istihdam konularında, diğerlerinin yanısıra, ortaklaşa kararlaştırılan,

- a) istihdam, iş standartları, sosyal koruma ve sosyal diyalog boyutları ile birlikte uygun iş;
- b) uyum ve uygulama sistemleri ve iş anlaşmazlıklarının yönetimi; ve
- c) istihdam sistemleri, beşeri sermaye gelişimi, eğitim ve çalıştırılabilirliğe

işaret eden etkinlikler yoluyla işbirliği yapmayı kabul eder.

Taraflar, ticaret veya yatırımın ulusal çalışma kanunları ile getirilen korumaların zayıflatılarak veya azaltılarak teşvik edilmesinin uygunsuz olduğunu kabul ederler. Buna göre, herhangi bir Taraf, çalışma kanunlarını, Taraflar arasındaki ticareti etkileyecek şekilde, etkili olarak uygulamayı ihmal etmeyecektir.

8. Taraflar, aralarındaki ticaret ve yatırım ilişkilerinin güçlendirilmesi ile uyumlu olarak, çevreyi koruma kapasitesinin güçlendirilmesinin ve sürdürülebilir kalkınmanın teşvikinin önemini kabul ederler.

Taraflar, çevre korumasını izlemeye devam etme ve çok taraflı çevre taahhütlerini yerine getirme niyetlerini teyit ederler.

Taraflar, çevre yasaları, yönetmelikleri, politikaları ve uygulamalarının uluslararası çevre taahhütleri ile uyumlu olmasına gayret eder; çevre yasaları, yönetmelikleri, politikaları ve uygulamalarının ticari koruma amaçlarıyla oluşturulması veya kullanılmasının yanı sıra ticaret ve yatırımın teşviki amacıyla çevre yasalarının ve yönetmeliklerinin gevşetilmesinin veya uygulama veya yönetiminin ihmal edilmesinin uygun olmadığını kabul ederler.

Taraflar, çevre alanında işbirliği yapmayı kabul ederler. İşbirliğinin amacı, *inter alia* olarak bilgi ve teknoloji transferi ile ilgili programların ve projelerin geliştirilmesi ve desteklenmesi yoluyla, doğal kaynakların ve ekosistemlerin kirlenme ve bozulmasının önlenmesi ve/veya azaltılması ve sonrakilerin akılcı kullanımı olacaktır.

Çevre alanındaki işbirliği,

- a) iklim değişikliği;
- b) biyolojik çeşitlilik ve doğal kaynakların korunması;
- c) zararlı kimyasalların yönetimi;
- d) hava kalitesi;
- e) su yönetimi;
- f) atık yönetimi;
- g) deniz ve kıyı ekolojik korunması ve kirlilik kontrolü;
- h) stratejik çevresel etki değerlendirmesi;
- i) çevre eğitimi ve kamu katılımı dahil olmak üzere, çevresel bilincin geliştirilmesi;

konularını içermeli, ancak bunlar ile sınırlı tutulmamalıdır.

9. Yeni işbirliği alanları mevcut anlaşmalar ve uygun uygulama düzenlemeleri aracılığı ile geliştirilebilir.

10. Bu Başlığın amaçları için Ortak Komite, alt-komiteler veya çalışma grupları kurmayı kararlaştırabilir.

11. Bu Başlığın uygulamasına ilişkin bildirimler, her bir tarafça, Ortak Komite'nin ilk toplantısından önce belirlenecek irtibat noktaları aracılığıyla dağıtılacaktır.

## BAŞLIK V

### ANLAŞMAZLIKLARIN HALLİ

#### MADDE 38

##### Uygulama Alanı ve Kapsam

İşbu Anlaşma'da aksi öngörülmediği sürece, bu Bölüm işbu Anlaşma'nın uygulanması ve yorumlanması sırasında, Taraflar arasında anlaşmazlık çıkmasını önlemek ve çıkan anlaşmazlıkları çözmek amacıyla, bir Tarafın

- a) diğer Tarafın bir önleminin işbu Anlaşma yükümlülüklerine aykırı olduğunu; veya,
- b) diğer Tarafın işbu Anlaşma'dan kaynaklanan yükümlülüklerine aykırı davrandığını öne sürmesi halinde uygulanacaktır.

#### MADDE 39

##### Anlaşmazlıkların Halli Usulünün Seçimi

1. DTÖ Anlaşması ve işbu Anlaşma kapsamına giren herhangi bir konuda bir anlaşmazlık çıkarsa, şikayetçi Taraf anlaşmazlığın çözümünde kullanılacak anlaşmazlığın halli usulünü seçebilir.
2. Şikayetçi Taraf, birinci fıkrada atıfta bulunulan Anlaşma'lardan birine dayanarak bir panel talebinde bulunursa, seçilen usul diğeri hariç tutularak kullanılacaktır.

#### MADDE 40

##### İstisnalar

1. Taraflar her zaman işbu Anlaşma'nın yorumu ve uygulanması konusunda uzlaşmak için çaba sarf edecekler ve aralarında anlaşmazlık çıkmasını önlemek, çıkan anlaşmazlıkları çözmek ve anlaşmanın işleyişini etkileyebilecek her konuda her iki Tarafı da tatmin edecek bir çözüme ulaşmak için işbirliği ile istisnalar yoluyla her türlü gayreti göstereceklerdir.
2. Her bir Taraf, mevcut ya da taslak bir önlemlerle veya işbu Anlaşma'nın yorumu ve uygulanması ile ilgili her konuda Ortak Komite'de istisna talebinde bulunabilir.
3. Talep eden Taraf diğer Tarafa, şikayet konusu önlemin tanımını ve şikayetin hukuksal dayanağını da gösterecek şekilde talebin sebeplerini belirten ve konunun incelenmesine olanak sağlayacak yeterli bilgi sunan yazılı bildirimde bulunacaktır.

4. Ortak Komite, talebin alınmasını takiben 30 gün içerisinde toplanacaktır. İstişarelerin başlayışını takiben Taraflar, önlemin veya diğer bir konunun, işbu Anlaşma'nın yorumlanmasını ve uygulamasını nasıl etkileyebileceğinin incelenmesini sağlayabilmek için bilgi sağlayacak ve istişareler süresince birbirleriyle teati ettikleri bilgileri gizli tutacaklardır.
5. Ortak Komite, anlaşmazlığı bir karar suretiyle ivedilikle çözmek için çaba sarf edecektir ve ilgili Tarafça alınacak uygulama önlemleriyle ilgili tavsiyelerde bulunabilecek ve bunun için bir süre belirleyebilecektir.
6. Ortak Komite, Tarafların anlaşmazlığı her iki Tarafı da tatmin edecek bir çözüme ulaştırmalarına yardımcı olmak üzere, ihtiyaç gördüğü takdirde teknik danışmanlardan yararlanabilir veya çalışma ya da uzman grupları oluşturabilir. Taraflar, bu fıkrafta öngörülen faaliyetler süresince, ileriki maddelerde öngörülen müteakip süreçleri askıya almayı kararlaştırabilirler.
7. Bu madde altında yürütülen istişareler gizlidir ve her iki Tarafın da ileriki süreçlerdeki haklarına hanel getirmeyecektir.

#### **MADDE 41**

#### **Tahkim Panelinin Oluşturulması**

1. Taraflar, anlaşmazlık üzerinde her iki Tarafı da tatmin edecek bir anlaşmaya varmak için her zaman çaba sarf edeceklerdir.
2. Bir konu, aksi kararlaştırılmadığı sürece, 40'ıncı Maddenin dördüncü fıkrası uyarınca Ortak Komite'nin toplanmasını takiben 15 gün içerisinde veya Ortak Komite'de istişare talebinin alınmasını takiben 45 gün içerisinde, hangisi daha erkense, çözülemese, şikayet eden Taraf bir tahkim paneli kurulmasını yazılı olarak talep edebilir.
3. Bu Maddeye dayanarak şikayet eden Taraf, tahkim panelinin kurulması talebinde, şikayet konusu olan özel önlemi, işbu Anlaşma'nın ihlal edildiği ileri sürülen maddelerini ve diğer ilgili hükümleri de içerecek şekilde şikayetin yasal dayanağını, şikayetin olgusal temelini tanımlayacak ve bu talebini diğer Tarafa iletacaktır.
4. Taslak bir önlemlle ilgili herhangi bir konuda tahkim paneli kurulması talep edilemeyecektir.
5. Tahkim panelinin kurulduğu tarih, başkanının atandığı tarih sayılacaktır.

## MADDE 42

### Tahkim Panellerinin Görev Tanımı

Taraflarca aksi kararlaştırılmadığı sürece, tahkim panelinin kurulması talebinin alınmasını takip eden 20 gün içerisinde, tahkim panelinin görev tanımı şu şekilde olacaktır:

“İşbu Anlaşma'da yer alan ilgili hükümler ışığında, 41'inci Maddeye dayanarak Tahkim Paneli kurulması talebinde atıfta bulunulan konuyu, incelemek, önlemin Anlaşma'ya uygun olup olmadığına dair nedenleriyle birlikte bulgulara bulunmak ve anlaşmazlığın halli için yazılı bir rapor yayımlamak. Tahkim paneli Taraflar anlaşırsa anlaşmazlığın çözümü için tavsiyede bulunabilir.”

## MADDE 43

### Tahkim Panelinin Mahiyeti

1. Tahkim Panelleri üç hakemden oluşacaktır.
2. Her bir Taraf, tahkim panelinin kurulması talebinin alınmasını takip eden 30 gün içerisinde kendi ülkelerinin de vatandaşı olabilecek birer hakem atayacaktır. Taraflar, üçüncü fıkraya göre oluşturulmuş olan listeyi de göz önüne alarak, tahkim paneli kurulması talebinden itibaren 45 gün içerisinde tahkim panelinin başkanı olacak üçüncü hakem üzerinde uzlaşacak ve atamasını yapacaklardır. Taraflar 45 gün içerisinde üçüncü hakem üzerinde uzlaşamaz ve atamasını yapamazlarsa, üçüncü hakem üçüncü fıkraya göre oluşturulmuş listeden yedi gün içerisinde kura çekilerek seçilecektir.
3. Ortak Komite, ilk toplantısında, üçüncü hakem olarak görev yapabilecek ve buna istekli olan 10 kişiden oluşan bir liste hazırlayacaktır. Taraflar bu listeyi oluştururken, DTÖ tarafından oluşturulmuş, kamu görevlisi ve kamu görevlisi olmayan hakemlerden oluşan gösterge listeyi dikkate alacaklardır. Ortak Komite listenin her zaman 10 kişi içermesini sağlayacaktır. Bu kişiler, ne Taraf ülkelerden birinin vatandaşı olacak, ne Taraf ülkelerden birinde daimi ikamet sahibi olacak, ne Taraf ülkelerden biri tarafından istihdam ediliyor olacak, ne de anlaşmazlıkla herhangi bir sıfatla daha önceden ilgilenmiş olacaktır.
4. Tüm hakemler; hukuk, uluslararası ticaret veya işbu Anlaşma ile ilgili diğer konularda veya uluslararası ticaret anlaşmalarından kaynaklanan anlaşmazlıkların çözümü konusunda tecrübeli veya özel bilgi sahibi ve bağımsız olacaklardır; kendi adlarına hizmet edecek ve hiç bir tarafla veya kuruluşla bağlantıları olmayacak veya hiç bir taraftan ya da kuruluştan talimat almayacak ve işbu Anlaşma'nın yürürlüğe girmesini takiben Ortak Komite Tarafından kabul edilecek Mesleki Ahlak Kuralları'na uyacaklardır.

5. Taraflardan birisi, hakemlerden birinin Mesleki Ahlak Kuralları'nın gereklerine uygun davranmadığını düşünürse, Taraflar istişarede bulunacaklar ve uzlaştıkları takdirde, o hakemi altıncı fıkraya uygun olarak değiştireceklerdir.
6. Bu Madde kapsamında atanan bir hakem, sürece katılamaz veya istifa ederse yahut hakemin beşinci. fıkraya uyarınca değiştirilmesi gerekirse, o hakemin seçiminde izlenen usule göre, 10 gün içerisinde halefi seçilir. Halef, selef hakemin tüm yetki ve görevlerine sahip olacaktır. Hakemin sürece katılmadığı veya istifa ettiği tarihten başlamak üzere tahkim paneli bir süre askıya alınır. Tahkim paneli çalışması, halefin atandığı tarih itibarıyla yeniden başlar.

## MADDE 44

### Tahkim Panellerinin Usulleri

1. Taraflar aksini kararlaştırmadığı sürece, Panel toplantıları kamuya kapalı olacaktır.
2. Taraflara; en az bir adet yazılı sunum verme ve süreç içerisindeki tüm sunumlara, beyanlara veya karşı beyanlara katılma fırsatı verilecektir. Taslak rapor üzerine yapılan yorumlar ve tahkim paneli tarafından ortaya konan sorulara verilen cevaplar da dahil olmak üzere, bir Tarafça Tahkim Paneline sunulan tüm bilgi ve yazılı sunumlar, diğer Tarafa da verilecektir.
3. Diğer Tarafın bir önleminin işbu Anlaşma hükümlerine aykırı olduğunu iddia eden Taraf, bu aykırılığı kanıtlamakla yükümlüdür. Bir önlemin işbu Anlaşma'ya istinaden bir istisnaya konu olduğunu ileri süren Taraf, istisnanın geçerli olduğunu kanıtlamakla yükümlüdür.
4. Tahkim Paneli Taraflar ile uygun görülen şekilde istişarede bulunmalı ve her iki Tarafı da tatmin edecek bir çözümün geliştirilebilmesi için yeterli olanak sağlamalıdır.
5. Tahkim paneli, raporu da dahil olmak üzere, kararlarını oybirliği ile almak için çabalayacak ancak kararlarını, raporu da dahil olmak üzere, oy çoğunluğuna göre de alabilecektir.
6. Tahkim paneli, bir Tarafın isteği üzerine veya re'sen ve Tarafların 10 gün içerisinde üzerinde anlaşacağı şart ve koşullara tabi olmak üzere, ilgili her kaynaktan bilgi isteyebilir ve konunun belli noktaları ile ilgili görüş veya tavsiyelerini almak üzere uzmanlara danışabilir. Tahkim paneli edindiği tüm görüş veya tavsiyelerin birer örneğini Taraflara sağlayacak ve Tarafların görüş bildirmelerine fırsat verecektir.
7. Tahkim panelinin müzakereleri ve kendisine sunulan belgeler gizli tutulacaktır.

8. Yedinci fıkraya hükmü saklı kalmak üzere, her bir Taraf anlaşmazlıkla ilgili kendi görüşlerini kamuya açıklayabilecek ancak diğer Tarafın gizli olduğunu belirterek tahkim paneline sunmuş olduğu bilgi ve yazılı sunumları gizli tutacaktır. Bir Tarafın, gizli kalmasını belirterek bilgi veya yazılı sunum sağladığı durumda, diğer Tarafın talebi üzerine ilgili Taraf söz konusu bilginin yada yazılı sunumun gizli olmayan ve kamuya açıklanabilecek bir özetini 30 gün içerisinde sunacaktır.

9. Taraflar kendi atadıkları hakemin maliyetini ve kendi masraflarını karşılayacaktır. Tahkim paneli başkanının ücreti ve sürecin yürütülmesiyle ilgili diğer masraflar, Taraflarca eşit oranda karşılanacaktır. Tahkim hakemlerinin ücretleri ve masrafları, normal şartlarda, DTÖ standartlarına uygun olacaktır.

#### **MADDE 45**

##### **Sürecin Askıya Alınması veya Sonlandırılması**

1. Taraflar, tahkim panelinin çalışmasını askıya almasına, bu yönde anlaşmaları tarihten itibaren 12 ayı geçmemek üzere, herhangi bir zamanda karar verebilirler. Böyle bir askıya alma durumunda, tahkim panelinin çalışmasına ilişkin süreler, çalışmanın askıya alınma süresi kadar uzatılacaktır. Her halükarda, tahkim panelinin çalışmasının askıya alındığı süre 12 ayı geçerse, taraflarca aksi kararlaştırılmadığı sürece, tahkim panelinin kurulma yetkisi düşer. Bu durum, şikayet eden Tarafın daha ileriki bir safhada aynı konuda tahkim paneli kurulması talebinde bulunma hakkına hanel getirmez.

2. Taraflar, raporun kendilerine dağıtımından önce herhangi bir zamanda, tahkim paneli başkanına ortak bildirimde bulunarak tahkim paneli sürecini sonlandırmaya karar verebilirler.

#### **MADDE 46**

##### **Tahkim Paneli Raporu**

1. Tahkim panelinin raporu, Tarafların yokluğunda tanzim edilecektir. Tahkim paneli, raporunu, işbu Anlaşma'nın ilgili hükümleri ile Tarafların sunum ve iddialarına dayandıracak ve tahkim paneline sunulan diğer ilgili bilgileri de göz önüne alabilecektir.

2. Tahkim paneli, bulgularını ve vardığı sonuçları içeren raporunu, genel bir kural olarak tahkim panelinin kurulmasından itibaren üç aydan uzun olmayan bir süre içerisinde Taraflara sunacaktır. Tahkim Paneli bu süre içerisinde raporunu sunamazsa, söz konusu süreyi tahkim panelinin kurulduğu tarihten itibaren en fazla beş aya kadar uzatabilecektir.



3. Tahkim Panelleri, tarafların işbu Anlaşma'yı iyi niyetle uygulamaları ve yükümlülüklerinden kaçınmamaları gerektiğini de hesaba katarak, işbu Anlaşma'nın hükümlerini uluslararası kamu hukukunun teamül yorum kurallarına göre yorumlayacaktır.
4. Dayanısız eşyanın var olduğu durumlar da dahil olmak üzere, acil durumlarda, tahkim paneli, raporunu panelin kurulmasını takip eden 75 gün içerisinde Taraflara dağıtmak için elinden gelen çabayı gösterecektir. Hiçbir zaman, bu tarihi takip eden dört aydan daha geç bir tarihte dağıtmayacaktır. Tahkim paneli bir davanın acil olup olmadığı konusunda bir ön rapor verebilecektir.
5. Tahkim panelinin raporu nihai ve Taraflar için bağlayıcıdır.
6. Rapor, hem Tarafların sunum ve iddialarını özetleyen açıklayıcı bir bölümü hem de tahkim panelinin bulgularını ve saptamalarını içerecektir. Tahkim paneli, Tarafların anlaşması halinde, raporunda anlaşmazlığın çözümüne ilişkin tavsiyelerde bulunabilecektir. Tahkim panelinin bulguları ve saptamaları, ve varsa tavsiyeleri, işbu Anlaşma'yla Taraflara sağlanan hakları ve yükümlülükleri arttırmaz yada eksiltemez.

## MADDE 47

### Raporun Uygulanması

1. Taraflarca aksi kararlaştırılmadığı sürece, şikayet edilen Taraf, tahkim panelinin raporunda belirtilen aykırılığı derhal, eğer bu mümkün değilse, makul bir süre içerisinde bertaraf edecektir.
2. Birinci fıkrada atf yapılan makul süre taraflarca ortaklaşa kararlaştırılacaktır. 46'ncı Maddede atf yapılan tahkim paneli raporunun yayınlanmasını takip eden 45 gün içerisinde Taraflar uygun süreyi belirleyemezlerse, Taraflardan biri makul süreyi belirleyecek olan bir tahkim paneline konuyu taşıyabilir.
3. Şikayet edilen Taraf, işbu Anlaşma'dan kaynaklanan yükümlülüklerinin ihlalini sona erdirmek için kabul ettiği uygulama önlemlerini, Taraflarca kararlaştırılan veya ikinci fıkraya göre belirlenen makul sürenin bitiminden önce, şikayet eden Tarafa bildirecektir. Şikayet edilen Tarafın Tahkim Paneli raporunda belirlenen aykırılığı, ikinci. fıkra uyarınca saptanan makul süre içerisinde bertaraf edip etmediğine dair Taraflar arasında anlaşmazlık çıkarsa, Taraflardan biri konuyu 48'inci Maddede belirtilen tahkim paneline taşıyabilir.

**Uygulamama, Tazminat ve Tavizlerin Askıya Alınması veya Diğer Yükümlülükler**

1. Şikayet edilen Taraf, makul sürenin bitiminden önce uygulama önlemlerini bildirmezse veya şikayet eden Tarafa önlemlerin uygulanamaz olduğunu bildirirse, veya 47'nci Maddenin üçüncü fıkrasına göre konunun taşındığı tahkim paneli şikayet edilen Tarafın makul süre içerisinde aykırılığı bertaraf etmekte başarısız olduğuna karar verirse, şikayet edilen Taraf, talep edilirse, şikayet eden Tarafı da tatmin edecek bir tazminatın belirlenebilmesi için müzakerelere girecektir.
2. Birinci fıkrada bahsedilen talebin ulaşmasını takip eden 20 gün içerisinde tatmin edici tazminat konusunda anlaşma sağlanamazsa, şikayet eden Taraf, 30 gün öncesinden askıya alma bildiriminde bulunarak, işbu Anlaşma'ya istinaden şikayet edilen Tarafa uyguladığı tavizleri veya diğer yükümlülükleri askıya alabilecektir. Söz konusu bildirim sadece birinci fıkrada belirtilen talebin ulaşmasından 20 gün sonra yapılabilir.
3. Birinci fıkrada belirtilen tazminat ve ikinci fıkrada belirtilen askıya alma, geçici önlemlerdir. Ne tazminat ne de askıya alma, tahkim panelinin raporunda belirlenen şekilde uygunsuzluğun tam olarak bertaraf edilmesine tercih edilir. Askıya alma sadece, uygunsuzluk tam olarak bertaraf edilinceye ya da her iki Tarafı da tatmin eden bir çözüme ulaşılan kadar uygulanacaktır.
4. İkinci fıkra uyarınca, hangi tavizlerin veya diğer yükümlülüklerin askıya alınacağını değerlendirirken:
  - a) şikayet eden Taraf öncelikle, 46'ncı Maddede atf yapılan tahkim paneli raporunun işbu Anlaşma'nın yükümlülüklerine uyumda aykırılık olduğunu saptadığı aynı sektör(ler)de, tavizleri veya diğer yükümlülükleri askıya almayı değerlendirmelidir; ve
  - b) şikayet eden Taraf aynı sektör(ler)de tavizlerin veya diğer yükümlülüklerin askıya alınmasının elverişli ya da etkili olmadığını düşünürse, başka sektörlerle ilgili tavizlerini veya diğer yükümlülüklerini askıya alabilir. İkinci fıkra uyarınca yapılan bu şekildeki askıya alma bildirimini, dayandığı sebepleri de içerecektir. Askıya alınacak imtiyazların seçiminde, Taraflar işbu Anlaşma'nın işleyişini en az aksatacak olanları göz önüne alacaklardır.
5. İkinci fıkrada atf yapılan askıya alma düzeyi, iptal veya noksanlık düzeyine denk olacaktır.

6. Şikayet edilen Taraf iki, üç, dört veya beşinci fıkralarda tavizlerin veya diğer yükümlülüklerin askıya alınabilmesi için ortaya konan şartların şikayet eden tarafça yerine getirilmediğini düşünürse, konuyu bir tahkim paneline taşıyabilir. Tavizler veya diğer yükümlülükler tahkim paneli kararını verene kadar askıya alınmayacaktır.

7. Bu Maddenin veya 47'nci Maddenin gereği olarak kurulan tahkim panelinin hakemleri mümkün olduğunca asıl tahkim panelinin hakemleri olacaktır. Bu mümkün değilse, bu Madde veya 47'nci Madde gereğince kurulan tahkim panelinin hakemleri, 43'üncü Madde uyarınca atanacaktır. Bu Madde veya 47'nci Maddeye istinaden kurulan tahkim paneli, konunun kendisine iletilmesini takip eden itibaren 60 gün içerisinde Tarafalara raporunu sunacaktır. Tahkim paneli, bahsi geçen 60 günlük süre içerisinde raporunu yayınlamayacağı kanaatine varırsa, bu süreyi Tarafların onayıyla en fazla 30 gün uzatabilecektir. Bu rapor nihai ve Taraflar için bağlayıcıdır.

#### **MADDE 49**

#### **Çalışma Usul ve Esasları**

İşbu Anlaşma'nın yürürlüğe girmesini takiben Ortak Komite, bu Başlık'a istinaden kurulan tahkim panellerinin usul ve kurallarının ayrıntılarını düzenlemek üzere, Çalışma Usul ve Esaslarını kabul edecektir. Taraflar aksini kararlaştırmadığı sürece, tahkim paneli Ortak Komite tarafından kabul edilen çalışma usul ve esaslarını takip edecek ve tahkim paneli Taraflarla istişare etmesini müteakip, Ortak Komite tarafından kabul edilen çalışma usul ve esaslarına aykırı olmayan ilave çalışma usul ve esasları kabul edebilecektir.

#### **MADDE 50**

#### **Çalışma Usul ve Esaslarının Uygulanması ve Değiştirilmesi**

49'uncü Maddede düzenlenen Çalışma Usul ve Esasları da dahil olmak üzere bu Başlık'ta tahkim panelleri için tanınan süreler ve diğer usul ve esaslar, Tarafların karşılıklı muvafakatı ile değiştirilebilir. Taraflar ayrıca, her zaman bu Başlık'ın herhangi bir hükmünü uygulamamayı kararlaştırabilirler.

## BAŞLIK VI

# ŞEFFAFLIK, KURUMSAL HÜKÜMLER, İSTİSNALAR VE NİHAİ HÜKÜMLER

## FASIL I ŞEFFAFLIK

### MADDE 51

#### İrtibat Noktaları ve Bilgi Teatisi

1. Taraflar arasında işbu Anlaşma'nın kapsamında yer alan tüm ticari konulara ilişkin irtibatın kolaylaştırılması amacıyla, Taraflar aşağıdaki irtibat noktalarını belirlemişlerdir:
  - a) Türkiye Cumhuriyeti için: Başbakanlık, Dış Ticaret Müsteşarlığı, veya bu Kurumun yerini alacak olan Kurum; ve
  - b) Şili Cumhuriyeti için: Uluslararası Ekonomik İşler Genel Müdürlüğü, Avrupa Dairesi, veya bu Kurumun yerini alacak olan Kurum.
2. Herhangi bir Tarafın talebi üzerine, diğer Tarafın irtibat noktası, konudan sorumlu olan makam veya resmi yetkiliyi belirtecek ve irtibat talebinde bulunan Taraf ile iletişimi kolaylaştırmak üzere gerekli olan desteği sağlayacaktır. Her bir Taraf, irtibat noktası ile ilgili olabilecek herhangi bir değişikliği diğer Tarafa zamanında bildirecektir.
3. Diğer Tarafın talebi üzerine ve ulusal kanun ve yönetmeliklerde imkan tanındığı ölçüde, her bir Taraf, işbu Anlaşma'nın işleyişini esaslı olarak etkileyebilecek fiili veya tasarı halinde olan bir önleme ilişkin bilgi sağlayacak ve diğer Tarafın tüm sorularına cevap verecektir.
4. Bu Maddede belirtilen bilgi, DTÖ'ye yapılacak uygun bildirim ile ulaşılabilir hale getirildiğinde veya ilgili Tarafın resmi, halka açık ve ücretsiz erişilebilen internet sitesinde ulaşılabilir hale getirildiğinde tedarik edilmiş sayılır.

### MADDE 52

#### Arttırılmış Şeffaflık Konusunda İşbirliği

Taraflar, ticaret konularında şeffaflığın arttırılması yolları üzerinde ikili ve uluslararası platformda işbirliği yapmak konusunda anlaşmışlardır.

## MADDE 53

### Yayım

Her bir Taraf, işbu Anlaşma kapsamında yer alan tüm ticaret konuları ile ilgili kanun ve yönetmeliklerinin yayımlanmasını veya halka açık hale getirilmesini sağlayacaktır.

## FASIL II KURUMSAL HÜKÜMLER

### MADDE 54

#### Ortak Komite'nin Kurulması

1. İşbu Anlaşma ile her iki Tarafın da üst düzeyli memurları tarafından temsil edileceği bir Ortak Komite kurulmuştur. Ortak Komite, işbu Anlaşma'nın idaresinden sorumlu olacak ve düzgün şekilde uygulanmasını sağlayacaktır.
2. Ortak Komite, işbu Anlaşma'nın düzgün işletilmesi amacıyla, aşağıda yer alanlarla sınırlı olmamak kaydıyla şu amaçlar doğrultusunda çalışacaktır:
  - a) işbu Anlaşma'nın genel işleyişini gözden geçirmek;
  - b) görevlerini icra ederken kendisine yardımcı olmak üzere ihtiyaç duyacağı alt komiteler ve çalışma grupları kurmak;
  - c) alt komiteler veya çalışma gruplarının rapor edilen konular dahil olmak üzere, işbu Anlaşma'nın işleyişi ve uygulanması ile ilgili özel konuları gözden geçirmek, değerlendirmek ve uygun olan durumlarda karar vermek;
  - d) işbu Anlaşma ile kurulan alt komiteler, çalışma grupları ve irtibat noktalarının çalışmalarını denetlemek;
  - e) 40'ıncı Madde doğrultusunda yapılacak istişareler dahil olmak üzere, işbu Anlaşma'da ortaya çıkan anlaşmazlıkların uygun olan durumlarda önlenmesi ve çözümünün kolaylaştırılması;
  - f) işbu Anlaşma'da yapılacak her türlü tadilat veya diğer değişiklikleri yahut taahhütlerin tashih edilmesini değerlendirmek ve uygulamaya koymak. Taraflar, Ortak Komite tarafından onaylanan tüm tadilat veya diğer değişiklikleri aşağıda yer alan usullerin tamamlanması neticesinde uygulayacaklardır:
    - i. Şili için, Şili Cumhuriyeti Siyasi Anayasası (*Constitución Política de la República de Chile*) gereğince Yürütme Anlaşmaları (*Acuerdos de Ejecución*) yolu ile.

ii. Türkiye için, yürürlükte bulunan iç usullere göre.

- g) uygun olması halinde işbu Anlaşma'nın yorumlarını düzenlemek;
- h) Taraflar arasındaki ticarete engellerin daha fazla kaldırılması ve ticari ilişkilerin daha fazla geliştirilmesi imkanlarını gözden geçirmek;
- i) Taraflar arasındaki ticaret ve yatırımların daha da artırılmasının yollarını araştırmak ve işbu Anlaşma'nın amaçlarını genişletmek; ve
- j) Tarafların mutabık kalabilecekleri diğer eylemlerin gereğini yapmak.

### MADDE 55

#### Ortak Komite'nin Usulleri

1. Ortak Komite, talep üzerine gerekli olduğu her zaman, ancak normal olarak yılda en az bir defa toplanacaktır. Herhangi bir Taraf bir toplantı yapılmasını talep edebilir.
2. Ortak Komite'nin tüm kararları karşılıklı mutabakat yolu ile alınacaktır.
3. Ortak Komite kendi çalışma usul ve esaslarını belirleyecektir.

### FASIL III İSTİSNALAR

#### MADDE 56 Genel İstisnalar

İşbu Anlaşma'nın amaçları doğrultusunda, GATT 1994'ün XX'nci Maddesi ile anılan Maddenin yorumlayıcı notları *mutatis mutandis* olarak işbu Anlaşma kapsamına dahil edilmiş ve işbu Anlaşma'nın bir parçası haline getirilmiştir.

#### MADDE 57 Güvenlik İstisnaları

1. İşbu Anlaşma'da yer alan hiçbir şey şu şekilde yorumlanamaz:
  - a) Taraflardan birini, açıklanmasını güvenliği bakımından ana çıkarlarına aykırı gördüğü bilgiyi vermeye mecbur bırakacak şekilde; veya
  - b) Taraflardan birinin güvenliği bakımından ana çıkarlarının korunması için

gerekli gördüğü aşağıdaki önlemleri almasına engel olacak şekilde

- i. parçalanabilir maddeler veya bunlardan elde edilen maddelerle ilgili önlemler;
  - ii. silah, mühimmat, harp malzemesi ve doğrudan veya dolaylı olarak silahlı kuvvetlerin ikmaline tahsis edilen diğer eşya ve malzemenin ticareti ile ilgili önlemler;
  - iii. savaş zamanlarında veya diğer uluslararası olağanüstü hal durumlarında alınan önlemler; veya
- c) Taraflardan birinin uluslararası barış ve güvenliğin muhafaza edilmesi için Birleşmiş Milletler Şartı'nda yer alan yükümlülüklerini yerine getirmesine engel olacak şekilde.
2. Birinci fıkranın (b) ve (c) bendlerine göre eylemler icra eden Taraf, Ortak Komite'ye alınan önlemler ve bunların tahdidine ilişkin mümkün olan en iyi mertebede bilgi verecektir.

## MADDE 58

### Mal Ticaretinde Ödemeler Dengesi Önlemleri

Taraflardan biri, ödemeler dengesi amacıyla önlemler almaya karar verirse, söz konusu önlemleri sadece Ödemeler Dengesi Amacıyla Alınan Ticaret Önlemleri Deklarasyonu (1979 Deklarasyonları) ve GATT 1994'ün Ödemeler Dengesi Hükümleri Hakkında Mutabakat Metni (BOP Mutabakat Metni) dahil olmak üzere GATT 1994'te yer alan hak ve yükümlülükleri ile uyumlu olarak alabilir. Bu önlemlerin alınması sırasında, önlemi alan Taraf diğer Tarafı derhal istişarelerde bulunacaktır.

## MADDE 59

### Vergilendirme

1. Bu Maddenin amaçları doğrultusunda "vergi anlaşması", Taraflar arasında yürürlükte olan çifte vergilendirmenin önlenmesi veya diğer uluslararası vergilendirme anlaşmaları yahut düzenlemeler anlamındadır; ve vergilendirme önlemleri 8'inci Maddede tanımlanan bir "gümrük vergisi"ni kapsamaz.
2. Bu Maddede belirtilmedikçe, işbu Anlaşma'da yer alan hiçbir şey vergilendirme önlemlerine uygulanamaz.
3. İşbu Anlaşma, ilgili haklar veya yükümlülükler ancak GATT 1994'ün III'üncü Maddesi ile de tanınıyor veya getiriliyorsa, vergilendirme önlemleri ile ilgili hakları tanıyacak veya yükümlülükleri getirecektir.

4. İşbu Anlaşma'da yer alan hiçbir şey Tarafların, Taraflar arasında yürürlükte olan herhangi bir vergi anlaşmasında yer alan hak ve yükümlülüklerini etkilemez. Bir vergilendirme önlemi ile ilgili olarak, işbu Anlaşma ile bir vergi anlaşması arasında herhangi bir tutarsızlık olması halinde, tutarsızlıkla ilgili konularda vergi anlaşması geçerlidir. Taraflar arasında bir vergi anlaşması olması durumunda, işbu Anlaşma ile anılan vergi anlaşması arasında bir tutarsızlık olup olmadığını belirlemek konusunda vergi anlaşmasında belirlenen resmi makamlar yegane sorumludur.

## **MADDE 60**

### **Bilgi İfşa Etme**

1. Her bir Taraf, kanunlarına ve yönetmeliklerine uygun olarak, işbu Anlaşma'ya istinaden diğer Tarafça gizli olarak sağlanan bilginin gizliliğini muhafaza edecektir.
2. İşbu Anlaşma'da yer alan hiçbir şey, Taraflardan birini, ifşa edilmesi hukukun uygulanmasını engelleyecek veya aksi durumda kamu çıkarına ters düşecek yahut kamu veya özel sektör olsun belli başlı teşebbüslerin meşru ticari çıkarlarına hanel getirecek gizli bilgiyi tedarik etmeye veya bu bilgiye erişime izin vermeye mecbur bırakacak biçimde yorumlanamaz.

## **FASIL IV**

### **NİHAİ HÜKÜMLER**

## **MADDE 61**

### **Geliştirici Hüküm**

1. Taraflar, işbu Anlaşma'nın kapsamını ilgili mevzuatları ile uyumlu olarak genişletmek ve desteklemek amacına yönelik olarak işbu Anlaşma'nın uygulanması sırasında kazanılan tecrübeler ışığında belirli sektör veya faaliyetlerde anlaşmalar akdetmek suretiyle işbu Anlaşma'yı genişletmek için karşılıklı olarak anlaşabilirler.
2. Aksi üzerinde mutabık kalınmadığı müddetçe, işbu Anlaşma'nın yürürlüğe girmesini takip eden iki yıldan geç olmamak üzere, Taraflar, hizmet ticareti ve yatırımlar konularında araştırmacı mahiyette görüşmelere başlayacaklardır.



**MADDE 62**  
**Ekler**

İşbu Anlaşma'nın ekleri, Anlaşma'nın ayrılmaz parçasını oluşturur.

**MADDE 63**  
**Tadilatlar**

1. Taraflar, işbu Anlaşma'da yapılacak her türlü değişiklik veya ilave üzerinde yazılı usulle mutabık kalabilirler.
2. Mutabık kalınması ve her bir Tarafın gerekli iç hukuki sürecine uygun olarak onaylanması halinde, bir değişiklik veya ilave, işbu Anlaşma'nın ayrılmaz parçasını oluşturur. Böyle bir tadilat, anılan süreçlerin tamamlandığının Taraflar arasında yazılı bildirimle yapılan teatisini takip eden ikinci ayın birinci gününde veya Tarafların mutabık kalacağı başka bir süre sonrasında yürürlüğe girer.

**MADDE 64**  
**Yürürlüğe Giriş**

1. Taraflar, işbu Anlaşma'yı kendi iç hukuki süreçlerine uygun olarak onaylayacaklardır.
2. İşbu Anlaşma, anılan süreçlerin tamamlandığının Taraflar arasında yazılı bildirimle yapılan teatisini takip eden ikinci ayın birinci gününde yürürlüğe girecektir.

**MADDE 65**  
**Yürürlük Süresi ve Fesih**

1. İşbu Anlaşma süresiz olarak geçerlidir.
2. Herhangi bir Taraf, işbu Anlaşma'nın feshini ihbar etme niyeti hakkında diğer Tarafa yazılı bildirimde bulunabilir. Fesih, diğer Tarafa yapılan bildirim takip eden yedinci ayın birinci gününde yürürlüğe girer.

**MADDE 66**  
**Muteber Metinler**

İşbu Anlaşma, hepsi eşit derecede muteber olmak üzere, İngilizce, İspanyolca ve Türkçe dillerinde düzenlenecektir. Farklılık olması halinde İngilizce metin esas alınacaktır.

BUNUN KANITI OLARAK aşağıda imzaları bulunan tam yetkili temsilciler, bu hususta tam yetkili olarak, işbu Anlaşma'yı imzalamışlardır.

İki bin dokuz yılı Temmuz ayının on dördüncü gününde, Şili Cumhuriyeti, Santiago'da iki orijinal nüsha olarak düzenlenmiştir.

## EK I

### Madde 16 ve 18'de atıfta bulunulan ürünlerin listesi

AS Kodu	2905.43	(mannitol)
AS Kodu	2905.44	(sorbitol)
AS Pozisyonu	33.01	(uçucu yağlar)
AS Kodu	3302.10	(koku veren maddeler)
AS Pozisyonları	35.01 to 35.05	(albüminoid maddeler, değişikliğe uğramış nişastalar, tutkallar)
AS Kodu	3809.10	(finisaj müstahzarları)
AS Kodu	3824.60	(tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan sorbitol)
AS Pozisyonları	41.01 to 41.03	(deriler ve postlar)
AS Pozisyonu	43.01	(ham postlar)
AS Pozisyonları	50.01 to 50.03	(ham ipek ve ipek döküntüleri)
AS Pozisyonları	51.01 to 51.03	(yün ve hayvan kılı)
AS Pozisyonları	52.01 to 52.03	(ham pamuk, pamuk döküntüleri ve karde edilmiş veya penyelenmiş pamuk)
AS Pozisyonu	53.01	(ham keten)
AS Pozisyonu	53.02	(ham kendir)

**TÜRKİYE MENŞELİ SANAYİ ÜRÜNLERİ İÇİN ŞİLİ TARAFINDAN  
UYGULANACAK TARİFE TAVİZLERİ  
(17'nci Maddede Atıfta Bulunulan)**

1. İşbu Ek'te sıralanan Türkiye menşeli malların Şili'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri aşağıdaki şekilde tedricen indirilecektir:
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihte, ithalat vergisi, temel verginin % 80'i seviyesine indirilecektir;
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihi takip eden birinci yılın 1 Ocak'ında, ithalat vergisi, temel verginin %60'ı seviyesine indirilecektir;
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihi takip eden ikinci yılın 1 Ocak'ında, ithalat vergisi, temel verginin %40'ı seviyesine indirilecektir;
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihi takip eden üçüncü yılın 1 Ocak'ında, ithalat vergisi, temel verginin %20'si seviyesine indirilecektir
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihi takip eden dördüncü yılın 1 Ocak'ında, bakiye ithalat vergileri yürürlükten kaldırılacaktır.
2. İşbu Anlaşmada belirlenen taraflarca uygulanacak indirilmiş vergilerin hesaplanmasında, ortak aritmetik prensipler kullanılarak tam sayıya yuvarlanacaktır. Bu sebeple, ondalık noktasından sonra 50 (dahil)'den küçük olan tüm rakamlar en yakın tam sayıya indirilecektir ve ondalık noktasından sonra 50'den büyük olan tüm rakamlar en yakın tam sayıya tamamlanacaktır.

AS KODU	TANIM
2523.29.00	--Diğerleri
3003.20.10	--İnsan kullanımına mahsus olanlar
3003.20.20	--Veterinerlik kullanımına mahsus olanlar
3004.10.10	-- İnsan kullanımına mahsus olanlar
3808.92.11	---- Bromoklormetan ya da bromometan (Metil bromür) içerenler
3808.92.19	----Diğerleri
3808.92.91	---- Bromoklormetan ya da bromometan (Metil bromür) içerenler
3808.92.99	----Diğerleri

AS KODU	TANIM
3901.10.10	--yüksek basınç (konvansiyonel)
3901.10.20	--Lineer
3902.10.00	-Polipropilen
3904.21.00	--Plastifiye edilmemiş
3904.22.00	--Plastifiye edilmiş
6001.10.00	- "Uzun tüylü " mensucat
6004.10.00	-Ağırlık itibariyle % 5 veya daha fazla elastomerik iplik içeren fakat kauçuk iplik içermeyenler
6005.32.10	---Perdelik (tül perdeler dahil)
6005.33.10	---Perdelik (tül perdeler dahil)
6006.32.00	--Boyanmış:
6103.10.90	---Diğerleri
6103.31.00	--Yünden veya ince hayvan kıllarından
6103.32.00	--Pamuktan
6103.41.00	--Yünden veya ince hayvan kıllarından
6110.11.00	--Yünden:
6110.30.30	--Yelekler
6111.30.00	- Sentetik liflerden:
6112.41.92	----Kız çocukları için
6201.91.00	-- Yünden veya ince hayvan kıllarından
6203.11.10	---Erkekler için
6203.12.00	-- Sentetik liflerden:
6203.19.90	--- Diğerleri
6203.31.00	-- Yünden veya ince hayvan kıllarından
6203.39.90	--- Diğerleri
6203.41.00	-- Yünden veya ince hayvan kıllarından
6205.30.11	--- Erkekler için
6206.40.11	--- Kadınlar için
6209.20.00	- Pamuktan
6210.10.20	-- Dokumaya elverişli sentetik veya suni liflerden
6212.10.20	-- Dokumaya elverişli sentetik veya suni liflerden
6212.90.00	- Diğerleri
6215.10.00	- İpekten veya ipek döküntülerinden
6215.20.00	- Dokumaya elverişli sentetik veya suni liflerden
6401.10.00	- Metalden koruyucu burunlu ayakkabılar
6401.92.00	-- Bileği örtüp dizi örtmeyenler:
6401.99.10	---Diğer ayakkabılarda kullanılanlar
6401.99.90	--- Diğerleri
6402.19.10	---Golf,yürüyüş, koşu veya körling ayakkabıları
6402.19.20	---Futbol, futbolun diğer çeşitleri, beyzbol veya bowling ayakkabıları
6402.19.90	--- Diğerleri
6402.91.10	---Yüzü ve dış tabanı kauçuk maddelerden olanlar
6402.91.20	--- Yüzü ve dış tabanı plastik maddelerden olanlar

AS KODU	TANIM
6402.91.30	---Yüzü kauçuk maddelerden ve dış tabanı plastik maddelerden olanlar
6402.91.90	--- Diğerleri
6403.19.10	---Binici botu, golf ayakkabıları, arazi ayakkabıları; körling, bovling, paten veya antrenman ayakkabıları
6403.19.90	--- Diğerleri
6403.40.00	- Diğer ayakkabılar (metalden koruyucu burnu olanlar)
6404.11.10	---Yürüyüş için, dış tabanı kauçuktan ve yüzü dokumaya elverişli maddelerden olanlar
6404.11.20	---Yürüyüş için, dış tabanı plastikten ve yüzü dokumaya elverişli maddelerden olanlar
6404.11.30	---Futbol, antrenman veya tenis ayakkabıları, dış tabanı kauçuktan ve yüzü dokumaya elverişli maddelerden olanlar
6404.11.40	---Futbol, antrenman veya tenis ayakkabıları, dış tabanı plastikten ve yüzü dokumaya elverişli maddelerden olanlar
6404.11.90	---Diğerleri
6404.20.11	---İç taban uzunluğu 24 cm. den az olanlar
6404.20.12	--- Erkekler için, iç taban uzunluğu 24 cm. veya daha fazla olanlar
6404.20.13	--- Kadınlar için, iç taban uzunluğu 24 cm. veya daha fazla olanlar
6404.20.91	--- İç taban uzunluğu 24 cm. den az olanlar
6404.20.92	--- Erkeklerle mahsus, iç taban uzunluğu 24 cm. veya daha fazla olanlar
6404.20.93	--- Kadınlara mahsus, iç taban uzunluğu 24 cm. veya daha fazla olanlar
6405.10.10	-- İç taban uzunluğu 24 cm. den az olanlar
6405.10.21	--- Erkekler için
6405.10.22	---Kadınlar için
6405.20.10	-- İç taban uzunluğu 24 cm. den az olanlar
6405.20.21	--- Erkekler için
6405.20.22	--- Kadınlar için
6405.90.10	-- İç taban uzunluğu 24 cm. den az olanlar
6405.90.21	--- Erkekler için
6405.90.22	--- Kadınlar için
6406.10.00	- Ayakkabı yüzleri ve bunların aksama (takviye parçaları hariç):
6406.20.10	-- Dış tabanları kauçuktan olanlar
6406.20.20	-- Dış tabanları plastikten olanlar
6406.99.00	-- Diğer maddelerden:
7208.10.00	- Rulo halinde sadece sıcak haddelenmiş olup üzerlerinde kabartmalı motifler bulunanlar
7208.51.00	-- Kalınlığı 10 mm.'yi geçenler:
7208.52.00	-- Kalınlığı 4,75 mm.veya daha fazla fakat 10 mm.yi geçmeyenler :
7208.53.00	-- Kalınlığı 3 mm.veya daha fazla fakat 4,75 mm.den az olanlar :
7208.54.00	-- Kalınlığı 3 mm.den az olanlar:
7209.18.00	-- Kalınlıkları 0,5 mm. den az olanlar:
7209.25.00	-- Kalınlıkları 3 mm. veya daha fazla olanlar:
7209.26.00	-- Kalınlıkları 1 mm. yi geçen fakat 3 mm. den az olanlar:

AS KODU	TANIM
7209.27.00	-- Kalınlıkları 0,5 mm. veya daha fazla fakat 1 mm. yi geçmeyenler:
7209.28.00	-- Kalınlıkları 0,5 mm.den az olanlar:
7209.90.00	- Diğerleri
7210.11.10	---Kalınlıkları 1 mm. yi geçmeyenler (teneke)
7210.11.90	--- Diğerleri
7210.20.00	-Kurşunla kaplanmış olanlar (kalay ve kurşun alaşımı ile kaplı olanlar dahil):
7210.30.00	- Elektrolitik olarak çinko ile kaplanmış olanlar:
7210.41.00	-- Oluklu olanlar:
7210.50.00	- Krom oksitlerle veya krom ve krom oksitlerle kaplanmış olanlar:
7210.61.00	-- Alüminyum-çinko alaşımlarıyla kaplanmış olanlar:
7210.69.00	-- Diğerleri
7210.90.00	- Diğerleri
7211.14.00	-- Diğerleri (kalınlıkları 4,75 mm. veya daha fazla olanlar):
7211.23.00	-- Ağırlık itibariyle % 0,25'den az karbon içerenler:
7211.29.10	---Ağırlık itibariyle %0,6 veya daha fazla karbon içerenler
7211.29.90	--- Diğerleri
7211.90.00	- Diğerleri
7212.10.10	-- Kalınlıkları 1 mm. yi geçmeyenler (teneke)
7212.10.90	-- Diğerleri
7212.20.00	- Elektrolitik olarak çinko ile kaplanmış olanlar:
7212.30.00	- Çinko ile başka bir usulle kaplanmış olanlar:
7212.50.00	- Başka bir usulle kaplanmış olanlar:
7212.60.00	- Plakaj yapılmış olanlar: (Kaplanmış)
7213.10.00	- Haddelme işlemi sırasında üzerlerinde çentikler, yivler, oluklar veya diğer şekil bozuklukları bulunanlar
7213.20.00	-Diğerleri, otomat çeliğinden olanlar
7214.10.00	- Dövülmüş olanlar
7214.30.00	- Diğerleri, otomat çeliğinden olanlar
7214.91.00	-- Enine kesiti dikdörtgen (kare hariç) olanlar :
7215.10.00	- Otomat çeliğinden olanlar (sadece soğuk olarak şekil verilmiş veya işlenmiş)
7215.50.00	- Diğerleri (sadece soğuk olarak şekil verilmiş veya işlenmiş olanlar):
7215.90.00	- Diğerleri
7216.10.00	- U,I veya H şeklinde profiller (sadece sıcak haddelenmiş, sıcak çekilmiş, yükseklikleri 80 mm. den az olanlar):
7216.22.00	-- T şeklinde profiller:
7216.33.00	-- H şeklinde profiller:
7216.61.00	-- Yassı hadde mamullerinden elde edilentler:
7216.69.00	-- Diğerleri:
7216.99.00	-- Diğerleri:
7217.30.00	- Diğer adi metallerle kaplanmış olanlar:
7217.90.00	- Diğerleri:
7225.11.00	-- Taneleri yönlendirilmiş

AS KODU	TANIM
7225.19.00	-- Diğerleri
7225.30.00	- Diğerleri (sadece sıcak haddelenmiş) (rulo halinde)
7225.40.00	- Diğerleri (sadece sıcak haddelenmiş) (rulo halinde olmayanlar):
7225.50.00	- Diğerleri (sadece soğuk haddelenmiş):
7225.91.00	-- Elektrolitik olarak çinko ile kaplanmış olanlar:
7225.92.00	-- Başka bir usulle çinko ile kaplanmış olanlar:
7225.99.00	-- Diğerleri:
7228.20.00	- Siliko manganez çeliğinden çubuklar:
7229.20.00	- Siliko manganez çeliğinden
7229.90.00	- Diğerleri:
7301.10.00	- Palplanşlar
7301.20.00	- Profiller
7302.10.00	- Raylar:
7302.30.00	- Makas dilleri, makas göbeği, diğer kruvazman ve makas elemanları
7302.40.00	- Cebireler ve seletler:
7302.90.00	- Diğerleri:
7303.00.00	Dökme demirden ince ve kalın borular, içi boş profiller:
7304.39.00	-- Diğerleri
7304.41.10	---Dış çapı 19 mm. yi geçmeyenler
7304.41.90	--- Diğerleri
7304.49.00	-- Diğerleri
7304.51.00	-- Soğuk çekilmiş veya soğuk haddelenmiş:
7305.12.00	-- Diğerleri (uzunlamasına dikişli olanlar)
7307.11.00	-- Dövülemeyen dökme demirden olanlar:
7307.21.00	-- Flanşlar
7307.22.00	-- Dirsekler, kavisler ve manşonlar (dış açılmış):
7307.23.00	-- Uç uca kaynak yapılacak bağlantı parçaları:
7307.29.00	-- Diğerleri:
7307.91.00	-- Flanşlar
7307.92.00	-- Dirsek, kavis ve manşonlar (dış açılmış):
7307.93.00	-- Uç uca kaynak yapılacak bağlantı parçaları:
7308.10.00	- Köprüler ve köprü aksarı
7308.30.00	- Kapılar, pencereler ve bunların çerçeveleri ile kapı eşikleri (1)
7309.00.10	- Gazlar için sıkıştırılmış veya sıvılaştırılmış gaz hariç) :
7309.00.21	-- Isıyı izole edici veya iç yüzeyleri kaplanmış :
7309.00.22	-- Isıyı izole edici veya iç yüzeyleri kaplanmamış, hacmi 100,000 litreyi geçenler
7309.00.23	-- Isıyı izole edici veya iç yüzeyleri kaplanmamış, hacmi 100,000 litre veya daha az olanlar
7309.00.90	- Diğerleri:
7310.10.10	-- Sarnıçlar, variller, fiçlar
7310.10.90	-- Diğerleri:
7310.21.00	-- Lehimlenerek veya kenarları kıvrılarak kapatılacak kutular:

AS KODU	TANIM
7310.29.10	--- Sarnıçlar, variller, fiçılar
7310.29.90	--- Diğerleri
7311.00.10	-Hacmi 100 litre veya daha az olanlar
7311.00.20	-Hacmi 100 litreyi geçen fakat 500 litreyi geçmeyenler
7311.00.30	- Hacmi 500 litreyi geçen fakat 1000 litreyi geçmeyenler
7311.00.90	- Diğerleri
7312.10.90	-- Diğerleri
7312.90.00	- Diğerleri
7313.00.00	Demir veya çelikten dikenli teller; demir veya çelikten çit yapmada kullanılacak türde burulmuş çember veya yalınkat düz tel (dikenli olsun olmasın) ve gevşekçe burulmuş çift katlı teller
7314.12.00	-- Makinalar için paslanmaz çelikten sonsuz bandlar
7314.14.00	-- Paslanmaz çelikten diğer dokunmuş mensucat
7314.19.00	-- Diğerleri
7314.31.00	-- Çinko ile kaplanmış olanlar :
7314.39.00	-- Diğerleri
7314.41.10	---Galvanize çelik sepetler, suni plastik maddelerle kaplanmış olanlar dahil
7314.41.90	--- Diğerleri
7314.42.00	-- Plastik maddelerle kaplanmış:
7314.49.00	-- Diğerleri
7314.50.00	- Metal depluvayye
7315.11.00	-- Makaralı zincirler:
7315.12.00	-- Diğer zincirler
7315.19.00	-- Aksamlar
7315.20.00	- Patinaj zincirleri
7315.81.00	-- Destekli halkalı zincirler
7315.82.00	-- Diğerleri (kaynaklı halkalı):
7315.89.10	---Transmisyon için
7315.89.90	---Diğerleri
7315.90.00	-Diğer aksamlar
7317.00.10	- Küçük ve büyük çiviler
7317.00.90	- Diğerleri
7318.11.00	-- Tirfonlar
7318.12.00	-- Diğer ahşap vidaları:
7318.13.00	-- Çengelli ve halkalı vidalar
7318.14.00	-- Ototaradöz vidalar:
7318.16.00	-- Somunlar:
7318.19.00	-- Diğerleri
7318.21.00	-- Yaylanmayı sağlayıcı rondelalar ve diğer sıkıştırma rondelaları
7318.22.00	-- Diğer rondelalar
7318.23.00	-- Perçin çivileri
7318.24.00	-- Kamalar ve kamalı pimler
7318.29.00	-- Diğerleri



AS KODU	TANIM
7320.10.00	- Yaprak yaylar ve bunların yaprakları:
7320.20.00	- Helezoni yaylar:
7320.90.00	- Diğerleri
7321.12.10	--- Ocaklar
7321.81.10	--- Gaz yakıtlı olanlar:
7321.81.20	-- Gaz yakıtı ve diğer yakıtı olanlar:
7321.82.00	-- Sıvı yakıtı:
7325.91.10	---Metal cevherinin öğütülmesine mahsus eşya
7325.91.90	--- Diğerleri
7326.11.10	--- Metal cevherinin öğütülmesine mahsus eşya
7326.11.90	--- Diğerleri
7326.19.00	-- Diğerleri
7326.20.00	- Demir veya çelik tellerden eşya:
8205.40.00	- Tornavidalar
8205.60.00	- Kaynak lambaları
8311.10.10	-- Mesnedi demir veya çelikten olan ve ısıya dayanıklı maddelerle kaplanmış kaynak işlerinde kullanılan elektrotlar
8311.10.90	-- Diğerleri
8402.19.00	-- Diğer buhar üreten kazanlar (karma kazanlar dahil):
8418.50.00	- Dondurucu ve soğutucu ekipmanlar ile mücehhez depolama ve teşhir amaçlı diğer mobilya ( konsol, dolap, teşhir tezgahları, vitrinler ve benzerleri)
8418.91.00	-- Soğutucu veya dondurucu cihazlara mahsus mobilyalar
8419.11.00	-- Gazla çalışan anında su ısıtıcılar
8419.89.90	--- Diğerleri
8419.90.00	- Aksam ve parçalar:
8421.12.00	-- Çamaşır kurutma makinaları
8421.39.10	---Katalitik tav ocakları
8421.39.90	--- Diğerleri
8426.11.00	-- Sabit bir mesnet üzerine tesbit edilmiş gezer köprü vinçleri
8426.12.00	-- Hareketli kaldırma çerçeveleri ve şasisi "straddle" tipi olan ayak mesafeleri ayarlanabilen lastik tekerlekli taşıyıcılar:
8426.19.00	-- Diğerleri
8426.20.00	- Kule vinçler
8426.30.00	- Seyyar dirençli vinçler
8426.41.00	-- Lastik tekerlekli olanlar:
8426.49.00	-- Diğerleri
8426.91.00	-- Kara taşıtlarına monte edilmek üzere imal edilmiş olanlar:
8426.99.00	-- Diğerleri:
8450.11.12	----Yükleme kapasitesi 7,5 kg. ı geçen fakat 10 Kg. ı geçmeyenler
8450.11.19	---- Diğerleri
8450.11.21	---- Yükleme kapasitesi 5 kg. ı geçen fakat 7,5 Kg. ı geçmeyenler
8450.11.22	---- Yükleme kapasitesi 7,5 kg. ı geçen fakat 7,5 Kg. ı geçmeyenler

AS KODU	TANIM
8450.11.29	---- Diğerleri
8450.11.90	--- Diğerleri
8450.12.00	-- Diğer çamaşır makinaları (santrifüjlü kurutma tertibatlı olanlar)
8450.19.00	-- Diğerleri
8450.20.00	- Kuru çamaşır kapasitesi 10 kg.ı geçen çamaşır makinaları
8474.90.10	-- Dökme demir veya çelik dökümden olanlar:
8474.90.90	-- Diğerleri
8475.90.00	- Aksam ve parçalar
8481.10.00	- Basınç düşürücü valfler:
8481.30.10	--Otomobillerde kullanmaya mahsus olanlar
8481.30.90	-- Diğerleri
8481.40.00	- Emniyet veya bırakma (relief) valfleri:
8501.40.00	- Diğer alternatif akım motorları (AC) (tek fazlı):
8509.90.10	--Ev işlerinde kullanılmaya mahsus olanlar
8509.90.90	-- Diğerleri
8536.90.11	--- Bağlantı kutuları
8536.90.12	---Elektrik dağıtım kanalı
8536.90.13	---Bağlayıcılar, uçlar ve kablo bağlantı uçları
8536.90.19	--- Diğerleri
8546.20.10	-- Metal parçası bulunmayanlar
8546.20.20	-- Anten kabloları ile elektrik iletilmesi veya cer hatları için metal parçalar dahil olmak üzere
8546.20.90	-- Diğerleri

### EK III

## TAVİZE KONU OLMAYAN SANAYİ ÜRÜNLERİ (17'nci Maddede Atıfta Bulunulan)

### Sili'ye Yapılan İthalatta:

AS KODU	TANIM
4012.11.00	-- Otomobillerde kullanılan türde olanlar (steysin ve yarış otomobilleri dahil)
4012.12.00	-- Otobüs veya kamyonlarda kullanılan türde olanlar
4012.19.00	-- Diğerleri
4012.20.10	-- Karayolu yolcu veya yük taşımacılığı araçlarında (traktörler veya 8705 başlığı altında yer alan araçlar dahil) kullanılan türde olanlar
4012.20.90	-- Diğerleri
4012.90.30	-- Dış lastikler için sırtlar

### Türkiye'ye Yapılan İthalatta:

AS KODU	TANIM
4012.11	-- Otomobillerde kullanılan türde olanlar (steysin ve yarış otomobilleri dahil)
4012.12	-- Otobüs veya kamyonlarda kullanılan türde olanlar
4012.19	-- Diğerleri
4012.20.00.10	-- Sivil hava taşıtlarında kullanılmaya mahsus olanlar
4012.20.00.90	-- Diğerleri
4012.90.30	-- Dış lastikler için sırtlar

## **EK IV**

### **(Madde 19'da Atıfta Bulunulan)**

#### **MADDE 1**

İşbu Ek, Anlaşmanın 18'inci Maddesinde belirtilen ürünlere uygulanacaktır.

#### **MADDE 2**

1. Türkiye menşeli tarım ürünleri Şili'ye işbu Ek'in I sayılı Lahikası'nda belirlenen şartlara göre ithal edilecektir.
2. Şili menşeli tarım ürünleri Türkiye'ye işbu Ek'in II sayılı Lahikası'nda belirlenen şartlara göre ithal edilecektir.
3. İşbu Anlaşmada belirlenen taraflarca uygulanacak indirilmiş vergilerin hesaplanmasında ortak aritmetik prensipler kullanılarak tam sayıya yuvarlanacaktır. Bu sebeple, ondalık noktasından sonra 50 (dahil)'den küçük olan tüm rakamlar en yakın tam sayıya indirilecektir ve ondalık noktasından sonra 50'den büyük olan tüm rakamlar en yakın tam sayıya tamamlanacaktır.

#### **MADDE 3**

Taraflar birbirlerine işbu Ek'in Lahikalarında sıralanan ürünler bakımından, Anlaşmanın menşe kuralları hakkındaki V sayılı Ek'i hükümleri uyarınca, tavizli muamele sağlayacaklardır.

## Ek IV Lahika I

1. Tablo A ve Tablo B'de listelenenlerin haricindeki Türkiye menşeli ürünlerin Şili'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri ve eş etkili vergiler İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girmesiyle birlikte kaldırılacaktır.
2. Tablo A'da sıralanan ürünler, 19'uncu Maddenin birinci fıkrasında belirtilen tavizlere konu olmayacaktır.
3. Tablo B'de sıralanan Türkiye menşeli ürünlerin Şili'ye ithalatında uygulanan gümrük vergileri ve eş etkili vergiler aşağıdaki şekilde kademeli olarak indirilecektir:
  - İşbu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihte, her bir vergi ve harç temel verginin %85'ine indirilecek;
  - birinci yılın 1 Ocak'ında, her bir vergi ve harç temel verginin %70'ine indirilecek;
  - ikinci yılın 1 Ocak'ında, her bir vergi ve harç temel verginin %55'ine indirilecek;
  - üçüncü yılın 1 Ocak'ında, her bir vergi ve harç temel verginin %40'ına indirilecek;
  - dördüncü yılın 1 Ocak'ında, her bir vergi ve harç temel verginin %25'ine indirilecek;
  - beşinci yılın 1 Ocak'ında, her bir vergi ve harç temel verginin %10'una indirilecek;
  - altıncı yılın 1 Ocak'ında, bakiye vergiler yürürlükten kaldırılacaktır.

TABLO A

AS KODU	TANIM
0201.10.00	- Karkas ve yarım karkaslar
0201.20.00	- Diğer kemikli parçalar
0201.30.00	- Kemiksiz:
0202.10.00	- Karkas ve yarım karkaslar
0202.20.00	- Diğer kemikli parçalar
0202.30.00	- Kemiksiz:
0203.11.00	-- Karkas ve yarım karkaslar
0203.12.00	-- But, kol ve bunların parçaları, kemikli
0203.19.00	-- Diğerleri
0203.21.00	-- Karkas ve yarım karkaslar
0203.22.00	-- But, kol ve bunların parçaları, kemikli
0203.29.10	--- Etten yapışık tabakası olan katı yağ
0203.29.20	--- Yüksek oranda katı yağ karıştırılmış çizgili domuz eti
0203.29.30	--- Kemiksiz
0203.29.90	--- Diğerleri
0204.10.00	- Kuzuların karkas ve yarım karkasları, taze veya soğutulmuş
0204.21.00	-- Karkas ve yarım karkaslar
0204.22.00	-- Diğer kemikli parçalar
0204.23.00	-- Kemiksiz
0204.30.00	- Kuzuların karkas ve yarım karkasları, dondurulmuş
0204.41.00	-- Karkas ve yarım karkaslar
0204.42.10	--- Kol
0204.42.20	--- Bacak
0204.42.30	--- Sırt
0204.42.90	--- Diğerleri
0204.43.00	-- Kemiksiz :
0204.50.00	- Keçi eti
0205.00.00	At, eşek, katır veya bardo etleri, taze, soğutulmuş veya dondurulmuş
0206.10.00	- Sığırlara ait olanlar, taze veya soğutulmuş
0206.21.00	-- Diller
0206.22.00	-- Karaciğerler
0206.29.00	-- Diğerleri
0206.30.00	- Domuza ait olanlar, taze veya soğutulmuş
0206.41.00	-- Karaciğerler
0206.49.10	--- Domuz ayakları
0206.49.20	--- Domuz kulakları
0206.49.90	--- Diğerleri
0206.80.00	- Diğerleri , taze veya soğutulmuş
0206.90.00	- Diğerleri, dondurulmuş

AS KODU	TANIM
0207.11.00	-- Parçalanmamış, taze veya soğutulmuş
0207.12.10	--- Ağırlığı 2000 gr'dan az olanlar
0207.12.90	--- Diğerleri
0207.13.00	-- Parça halindeki etler ve sakatat, taze veya soğutulmuş
0207.14.11	---- Göğüsler
0207.14.19	---- Diğerleri
0207.14.21	--- Yarım veya çeyrekler
0207.14.22	--- Göğüs ve göğüs parçaları
0207.14.23	--- Butlar ve but parçaları
0207.14.24	--- Kanatlar
0207.14.29	--- Diğerleri
0207.14.30	--- Sakatat
0207.24.00	-- Parçalanmamış, taze veya soğutulmuş
0207.25.00	-- Parçalanmamış, dondurulmuş
0207.26.00	-- Parça halindeki etler ve sakatat, taze veya soğutulmuş
0207.27.10	--- Göğüsler
0207.27.90	--- Diğerleri
0207.32.00	-- Parçalanmamış, taze veya soğutulmuş
0207.33.00	-- Parçalanmamış, dondurulmuş
0207.34.00	-- Yağlı karaciğerler, taze veya soğutulmuş
0207.35.00	-- Diğerleri, taze veya soğutulmuş
0207.36.00	-- Diğerleri, dondurulmuş
0208.10.00	- Tavşanlar veya yabani tavşanlara ait olanlar
0208.30.00	- Maymunlara (primatlara) ait olanlar
0208.40.00	- Balinalar, yunus balıkları ve domuzbalıkları (Cetacea takımından memeliler); manati-deniz güzeli ve deniz ineklerine (dugonlara) (Sirenia takımından memeliler) ait olanlar
0208.50.00	- Sürüngenlere (yılanlar ve kaplumbağalar dahil) ait olanlar
0208.90.00	- Diğerleri
0209.00.10	- Taze veya soğutulmuş
0209.00.20	- Dondurulmuş
0209.00.90	- Diğerleri
0210.11.00	-- But, kol ve bunların parçaları, kemikli
0210.12.00	-- Karın ve karın parçaları
0210.19.00	--Diğerleri
0210.20.00	- Sığır etleri
0210.91.00	-- Maymunlara (primatlara) ait olanlar
0210.92.00	-- Balinalar, yunus balıkları ve domuzbalıkları (Cetacea takımından memeliler); manati-deniz güzeli ve deniz ineklerine (Sirenia takımından memeliler) ait olanlar
0210.93.00	-- Sürüngenlere (yılanlar ve kaplumbağalar dahil) ait olanlar
0210.99.00	--Diğerleri

AS KODU	TANIM
0401.10.00	- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 1'i geçmeyenler
0401.20.00	- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 1 'i geçen, fakat % 6' yı geçmeyenler
0401.30.10	-- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 6' yı geçen, fakat % 12' yi geçmeyenler
0401.30.20	-- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 12 olanlar
0401.30.30	-- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 12 'yi geçen, fakat % 26' yı geçmeyenler
0401.30.40	-- İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 26 olanlar
0401.30.90	--Diğerleri
0402.10.00	- Toz, granül veya diğer katı şekillerde olup, ağırlık itibariyle içerdiği katı yağ oranı, % 1,5 'i geçmeyenler
0402.21.11	---- İçerdiği katı yağ oranı % 1,5 'i geçen, fakat % 6' yı geçmeyenler
0402.21.12	---- İçerdiği katı yağ oranı % 6' yı geçen, fakat % 12' yi geçmeyenler
0402.21.13	---- İçerdiği katı yağ oranı % 12 olanlar
0402.21.14	---- İçerdiği katı yağ oranı % 12 'yi geçen, fakat % 18'i geçmeyenler
0402.21.15	---- İçerdiği katı yağ oranı % 18 olanlar
0402.21.16	---- İçerdiği katı yağ oranı % 18 'i geçen, fakat % 24'ü geçmeyenler
0402.21.17	---- İçerdiği katı yağ oranı % 24 olanlar, fakat % 26'yı geçmeyenler
0402.21.18	---- İçerdiği katı yağ oranı % 26 ve daha fazla olanlar
0402.21.20	---Krema
0402.29.11	---- İçerdiği katı yağ oranı % 1,5 'i geçen, fakat % 6' yı geçmeyenler
0402.29.12	---- İçerdiği katı yağ oranı % 6' yı geçen, fakat % 12' yi geçmeyenler
0402.29.13	---- İçerdiği katı yağ oranı % 12 olanlar
0402.29.14	---- İçerdiği katı yağ oranı % 12 olanlar, fakat % 18'i geçmeyenler
0402.29.15	---- İçerdiği katı yağ oranı % 18 olanlar
0402.29.16	---- İçerdiği katı yağ oranı % 18 'i geçen, fakat % 24'ü geçmeyenler
0402.29.17	---- İçerdiği katı yağ oranı % 24 olanlar, fakat % 26'yı geçmeyenler
0402.29.18	---- İçerdiği katı yağ oranı % 26 ve daha fazla olanlar
0402.29.20	--- Krema
0402.91.10	--- Süt, sıvı ya da yarı-katı halde olsun olmasın
0402.91.20	--- Krema
1001.90.00	-Diğerleri
1101.00.00	Buğday veya mahlut unu
1701.11.00	-- Kamış şekeri
1701.12.00	-- Pancar şekeri
1701.91.00	-- İlave aroma veya renk verici maddeler içerenler
1701.99.10	--- Kamış şekeri, rafine edilmiş
1701.99.20	--- Pancar şekeri, rafine edilmiş
1701.99.90	--- Diğerleri
1702.30.00	- Glikoz ve glikoz şurubu, fruktoz içermeyenler veya kuru halde ağırlık itibariyle % 20 den az fruktoz içerenler
1702.40.00	- Glikoz ve glikoz şurubu, kuru halde ağırlık itibariyle en az % 20 veya daha fazla, fakat % 50'den az fruktoz içerenler, invert şeker hariç :
1702.50.00	- Kimyaca saf fruktoz
1702.60.10	-- Armuttan olanlar
1702.60.20	-- Elmadan olanlar
1702.60.90	-- Diğerleri
1702.90.10	-- Renk verici maddeler içeren karamel
1702.90.20	-- Balın ikamesi ürünler, doğal balla karışık halde dahi
1702.90.90	-- Diğerleri
1806.10.00	- Kakao tozu, ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler içerenler
2106.90.10	-- Pudıng, krema, jöle ve benzeri müstahzarların tozları
2106.90.90	-- Diğerleri



TABLO B

AS KODU	TANIM
0701.90.00	- Diğerleri
0710.10.00	- Patates
0710.40.00	- Tatlı mısır
0713.10.00	- Bezelye (Pisum sativum)
0713.31.90	--- Diğerleri
0713.32.90	--- Diğerleri
0713.33.90	--- Diğerleri
0713.39.90	--- Diğerleri
0713.90.00	- Diğerleri
1001.10.00	- Durum buğdayı
1002.00.00	Çavdar
1004.00.00	Yulaf
1006.10.00	- Kavuz içinde bulunan pirinç (çeltik)
1006.20.00	- Kavuzu çıkarılmış (kahverengi) pirinç
1006.30.10	-- Ağırlık olarak %5'ten az kırık taneli
1006.30.20	-- Ağırlık olarak %5'i geçen fakat %15'i geçmeyen kırık taneli
1006.30.90	-- Diğerleri
1006.40.00	- Kırık pirinçler
1102.10.00	- Çavdar unu
1102.90.00	- Diğerleri
1103.19.00	-- Diğer hububattan olanlar
1104.12.00	-- Yulaftan
1104.19.00	-- Diğer hububattan olanlar
1104.22.10	--- Kabuğu çıkarılmış
1104.22.90	--- Diğerleri
1104.29.00	-- Diğer hububattan olanlar
1104.30.00	- Hububat embriyonları, bütün halde, yassılaştırılmış, flokon haline getirilmiş veya öğütülmüş
1201.00.90	- Diğerleri
1211.90.20	-- Güveyotu
1211.90.30	-- Çavdar mahmuzu (Claviceps purpurea)
1516.10.11	---Balık yağları
1518.00.10	- Balık yağı, insanların yemesine elverişli olmayan
1518.00.90	- Diğerleri
1703.10.00	- Kamış melasları
1703.90.00	- Diğerleri
2302.40.00	- Diğer hububattan elde edilenler
2302.50.00	- Baklagillerden elde edilenler

Ek IV Lahika II

Aşağıdaki Tabloda sıralanan Şili menşeli ürünlerin Türkiye'ye ithalatı belirtilen tavizlere tabi olacaktır.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0302.12	Pasifik somonları ( <i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tscha-wytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> ve <i>Oncorhynchus rhodorus</i> ), Atlantik somonları ( <i>Salmo salar</i> ) ve Tuna somonları ( <i>Hucho hucho</i> )	1.600 t	%50 MFN ind.
0302.68	Diş balıkları ( <i>Dissostichus spp.</i> )		
0302.69 (0302.69.94; 0302.69.95 hariç)	Diğerleri		
0303.11	Sockeye somonu (Red salmon)( <i>Oncorhynchus nerka</i> )	3.600 t	%50 MFN ind.
0303.19	Diğerleri		
0303.22	Atlantik somonları ( <i>Salmo salar</i> ) ve Tuna somonları ( <i>Hucho hucho</i> )		
0303.62	Diş balıkları ( <i>Dissostichus spp.</i> )		
0303.71	Sardalyalar (Avrupa sardalya balığı - <i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops spp.</i> ), yuvarlak ve kısa boylu sardalyalar ( <i>Sardinella spp.</i> ), palatika veya çaça balığı ( <i>Sprattus sprattus</i> )		
0303.74	Uskumru balıkları (uskumru - <i>Scomber scombrus</i> , Avustralya uskumrusu- <i>Scomber Australasicus</i> , Kolyoz- <i>Scomber japonicus</i> )		
0303.78	Berlam balıkları ( <i>Merliccius spp.</i> , <i>Urophycis spp.</i> )		
0303.79	Diğerleri		
0304.12	Diş balıkları ( <i>Dissostichus spp.</i> )na ait olanlar	1.350 t	%50 MFN ind.
0304.19 (0304.19.13; 0304.19.15 hariç)	Diğerleri		
0304.29 (0304.29.13; 0304.29.15 hariç)	Diğerleri		
0304.92	Diş balıkları ( <i>Dissostichus spp.</i> )na ait olanlar		
0304.99	Diğerleri		

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0305.41	Pasifik somonları (Oncorhynchus nerka, Oncorhynchus gorbusha, Oncorhynchus keta, Oncorhynchus tshawytscha, Oncorhynchus kisutch, Oncorhynchus masou ve Oncorhynchus rhodurus), Atlantik somonları (Salmo salar) ve Tuna somonları (Hucho hucho)	650 t	%50 MFN ind.
0305.49 (0305.49.45 hariç)	Diğerleri		
0306.13	Karidesler	100 t	%50 MFN ind.
0306.14	Yengeçler	100 t	%50 MFN ind.
0306.21	Böcek ve diğer deniz istakozları (Palinurus spp., Panulirus spp., Jasus spp.)	100 t	%50 MFN ind.
0307.10	İstiridyeler		
0307.21	Canlı, taze veya soğutulmuş		
0307.29	Diğerleri		
0307.39	Diğerleri		
0307.41	Canlı, taze veya soğutulmuş		
0307.49	Diğerleri		
0307.51	Canlı, taze veya soğutulmuş		
0307.59	Diğerleri		
0307.91	Canlı, taze veya soğutulmuş		
0307.99	Diğerleri		
0403.10.51	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 1,5'i geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.10.53	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 1,5' i geçen fakat % 27'yi geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.10.59	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 27'yi geçenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.10.91	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 3'ü geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.10.93	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 3'ü geçen fakat % 6'yı geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.10.99	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 6'yı geçenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.90.71	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 1,5'i geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.90.73	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 1,5'i geçen fakat % 27'yi geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0403.90.79	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 27'yi geçenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.90.91	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 3'ü geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.90.93	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 3'ü geçen fakat % 6'yı geçmeyenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0403.90.99	İçerdiği katı süt yağı oranı ağırlık itibariyle % 6'yı geçenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0405.20.10	İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle %39 veya daha fazla fakat %60'dan az olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0405.20.30	İçerdiği katı yağ oranı ağırlık itibariyle %60 veya daha fazla fakat %75' den az olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0406.90 (0406.90.29, 0406.90.32, 0406.90.50, 0406.90.86, 0406.90.87, 0406.90.88 hariç)	Diğer peynirler	800 t	%50 MFN ind.
0501.00.00.00	İnsan saçı (işlenmemiş, yıkanmış veya yağı alınmış olsun olmasın) ; insan saçı döküntüleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0502.10.00.10	Domuz kılı	Sınırsız	%100 MFN ind.
0502.10.00.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0502.90.00.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0505.10.10.00	İşlenmemiş	Sınırsız	%100 MFN ind.
0505.10.90.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0505.90.00.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0506.10.00.00	Asitle işlem görmüş kemik ve kırıkdağlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0506.90.00.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0507.10.00.00	Fildişi ; fildişi tozu ve döküntüleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0507.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0508.00	Mercan ve benzeri maddeler(işlenmemiş veya basit bir şekilde hazırlanmış,fakat başka bir işlem görmemiş); yumuşakça, kabuklu hayvan veya kabuğu dikenli hayvanların kabukları ve mürekkep balığı kemiği (işlenmemiş veya basit bir şekilde hazırlanmış, fakat şekil verilerek kesilmemiş); bunların toz ve döküntüleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0510.00.00.10	Kantarit	Sınırsız	%100 MFN ind.
0510.00.00.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0511.91.10.00	Balık döküntüleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0511.99.31.00	İşlenmemiş	Sınırsız	%100 MFN ind.
0511.99.39.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
0511.99.85.20	At kılı ve at kılı döküntüleri (başka maddelerin yardımıyla veya müstakilen tabakalar halinde olsun olmasın)	Sınırsız	%100 MFN ind.
06.01	Çiçek soğanları, yumrular, yumru kökleri, küçük soğanlar, sürgün başları ve rizomlar (dinlenme halinde sürgün vermiş veya çiçeklenmiş); hindiba bitkisi ve kökleri (12.12 pozisyonundaki kökler hariç)	100 t	%100 MFN ind.
06.02 (0602.90.91, 0602.90.99 hariç)	Diğer canlı bitkiler (kökleri dahil), çelikler, daldırmalar; mantar miselleri	200 t	%100 MFN ind.
0701.10.00.00	Tohumluk	Sınırsız	%100 MFN ind.
0703.10	Soğanlar ve şalotlar	200 t	%100 MFN ind.
0703.20	Sarımsaklar	100 t	%50 MFN ind.
0705.29	Diğerleri	50 t	%100 MFN ind.
0709.20	Kuşkonmazlar	50 t	%100 MFN ind.
0709.90	Diğerleri	300 t	%100 MFN ind.
0710.21	Bezelye (Pisum sativum)	500 t	%100 MFN ind.
0710.29	Diğerleri		

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Haçmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0710.40	Tatlı mısır	Sınırsız	AB Uygulaması
0711.51	Agaricus cinsi mantarlar	50 t	%50 MFN ind.
0711.59	Diğerleri	150 t	%50 MFN ind.
0711.90.30	Tatlı mısır	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
0712.20	Soğanlar	50 t	%100 MFN ind.
0712.31	Agaricus cinsi mantarlar	50 t	%100 MFN ind.
0712.39	Diğerleri	50 t	%100 MFN ind.
0712.90	Diğer sebzeler; sebze karışımları	300 t	%100 MFN ind.
0713.10 (0713.10.10 hariç)	Bezelye (Pisum sativum)	100 t	%100 MFN ind.
0713.10.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.20.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.31.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.32.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.33 (0713.33.10 hariç)	Adi fasulye (beyaz fasulye dahil) (Phaseolus vulgaris)	100 t	%100 MFN ind.
0713.33.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.39.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.40.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.50.00.00.11	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.90.00.00.11	Tohumluk börülce	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.90.00.00.12	Tohumluk barbunya	Sınırsız	%100 MFN ind.
0713.90.00.00.13	Diğer tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
08.01	Hindistan cevizi, Brezilya cevizi ve Kaju cevizi (taze veya kurutulmuş) (kabuğu çıkarılmış veya kabuğu soyulmuş olsun olmasın)	Sınırsız	%50 MFN ind.
0802.11	Kabuklu	1.400 t	%50 MFN ind.
0802.12	Kabuksuz		
0802.31	Kabuklu		
0802.32	Kabuksuz		
0802.40	Kestane (Castanea Spp.)	50 t	%50 MFN ind.
0804.30	Ananas	Sınırsız	%50 MFN ind.
0804.40	Avokado armudu	Sınırsız	%50 MFN ind.
0804.50	Guava armudu, mango ve mangost	Sınırsız	%50 MFN ind.
0805 (080550, 080590 hariç)	Turunçgiller (taze veya kurutulmuş)	1.500 t	%100 MFN ind. (1 Mayıs-31 Ağustos)
0806.10	Taze	500 t	%50 MFN ind. (1 Aralık-30 Nisan)
0807.19	Diğerleri	50 t	%50 MFN ind.
0808.10 (0808.10.80.00.11, 0808.10.80.00.13, 0808.10.80.00.14 hariç)	Elma	3.000 t	%50 MFN ind.
0808.20	Armut ve ayva	200 t	%50 MFN ind.
08.09	Kayısı, kiraz, şeftali (nektarin dahil), erik ve çakal eriği (taze)	500 t	%100 MFN ind. (1 Kasım-30 Nisan)
0810.10	Çilek	100 t	%50 MFN ind.
0810.20	Ahududu, böğürtlen, dut, loganberiler	Sınırsız	%50 MFN ind.
0810.40	Yaban mersini ve yaban mersinin diğer kültür cinsleri	Sınırsız	%50 MFN ind.
0810.50	Kivi	600 t	%50 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
0810.90	Diğerleri	500 t	%50 MFN ind.
0811.10	Çilek	1.500 t	%50 MFN ind.
0811.20	Ahududu, böğürtlen, dut, loganberrier, siyah, beyaz ve kırmızı Frenk üzümü ve Bektaşî üzümü		
0811.90	Diğerleri		
0812.10	Kiraz (vişne dahil)	100 t	%50 MFN ind.
0813.20	Erik	200 t	%50 MFN ind.
0813.30	Elma	200 t	%50 MFN ind.
0813.40	Diğer meyveler	200 t	%100 MFN ind.
09.01	Kahve (kavrulmuş veya kafeini alınmış olsun olmasın); kahve kabuk ve kapçıkları ; içinde herhangi bir oranda kahve bulunan kahve yerine kullanılan maddeler	Sınırsız	%100 MFN ind.
09.03	Paraguay çayı (maté)	Sınırsız	%100 MFN ind.
09.05	Vanilya	Sınırsız	%50 MFN ind.
09.06	Tarçın ve tarçın ağacının çiçekleri	Sınırsız	%50 MFN ind.
09.07	Karanfil (bütün halindeki meyve, tane ve sapları)	Sınırsız	%50 MFN ind.
09.08	Küçük Hindistan cevizi, küçük Hindistan cevizi kabuğu ve kakule	Sınırsız	%50 MFN ind.
09.09	Anason, Çin anasonu, rezene, kişniş, kimyon veya Karaman kimyonu tohumları; ardıç meyveleri	Sınırsız	%50 MFN ind.
09.10	Zencefil, safran, zerdeçal (curcuma), kekik, defne yaprakları, köri ve diğer baharat	Sınırsız	%50 MFN ind.
1001.10.00.00.11	Tohumluk	Sınırsız	%100 MFN ind.
1001.90.10	Tohumluk olarak kullanılan kaplıca (kızıl) buğday	Sınırsız	%100 MFN ind.
1001.90.91	Adi buğday ve mahlutun tohumluk olanları	Sınırsız	%100 MFN ind.



AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
1003.00.10	Tohumluk	Sınırsız	%100 MFN ind.
1004.00.00.00.11	Tohumluk	Sınırsız	%100 MFN ind.
1005.10	Tohumluk	Sınırsız	%100 MFN ind.
1005.90	Diğerleri	1.000 t	%50 MFN ind.
1007.00.10	Tohumluk melez	Sınırsız	%100 MFN ind.
1102.90	Diğerleri	400 t	%50 MFN ind.
1103.13	Mısırdan	400 t	%50 MFN ind.
1104.12	Yulaf	50 t	%50 MFN ind.
1104.22	Yulaf taneleri	50 t	%50 MFN ind.
1105.20	Patates flokonları, granülleri ve pelletleri	50 t	%50 MFN ind.
11.07	Malt (kavrulmuş olsun olmasın)	250 t	%50 MFN ind.
1108.20	İnülün	200 t	%50 MFN ind.
1201.00.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1201.00.90	Diğerleri	500 t	%100 MFN ind.
1202.10.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1204.00.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1205.10.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1206.00	Ayçiçeği tohumu (kırılmış olsun olmasın)	500 t	%100 MFN ind.
1207.20.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1207.40.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
1207.50.10	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1207.99.15	Tohumluk olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
12.09	Ekim amacıyla kullanılan tohum, meyve ve sporlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1211.90 (1211.90.85.00.13 hariç)	Diğerleri	Sınırsız	%50 MFN ind.
1212.20	Deniz otları ve diğer algler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1214.10	Yonca kaba unu ve pelletleri	100 t	%50 MFN ind.
1214.90	Diğerleri	400 t	%100 MFN ind.
1301.20	Arap zıncığı	Sınırsız	%100 MFN ind.
1301.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.12	Meyan kökünden elde edilenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.13.00.00.00	Şerbetçi otundan elde edilenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.19	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.20.10.90.12	Pektatlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.20.90.90.12	Pektatlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.31	Agar-agar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.32.10	Keçiboynuzundan ve keçiboynuzu tohumlarından elde edilenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.32.90	Siyam baklası tohumlarından elde edilenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1302.39	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1401.10	Bambular	Sınırsız	%100 MFN ind.
1401.20	Hint kamışı	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
1401.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1404.20	Pamuk linteri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1404.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
15.04	Balıkların veya deniz memelilerinin katı ve sıvı yağları ve bunların fraksiyonları (rafine edilmiş olsun olmasın, fakat kimyasal olarak değiştirilmemiş)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1505.00	Yapağı yağı ve bundan elde edilen yağlı maddeler (lanolin dahil)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1506.00	Diğer hayvansal katı ve sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları (rafine edilmiş olsun olmasın, fakat kimyasal olarak değiştirilmemiş)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1509.10	Saf zeytinyağı	150 t	%100 MFN ind..
1514.19	Diğerleri	100 t	%50 MFN ind.
1515.90 (1515.90.11 hariç)	Diğerleri	200 t	%100 MFN ind.
1515.90.11	Çin ağacı yağı ; Jojoba ve outikika yağları; mersin ağacı mumu ve japon mumu; bunların fraksiyonları	Sınırsız	%100 MFN ind.
1516.10.10.00.11	Tamamen balık veya deniz memelilerinden elde edilmiş olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1516.10.90.10.00	Sanayide kullanılan hidrojene edilmiş balina yağı	Sınırsız	%100 MFN ind.
1516.10.90.90.11	Tamamen balık veya deniz memelilerinden elde edilmiş olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1516.20.10	Hidrojene hint yağı (opalwax)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1517.10.10	Ağırlık itibariyle içindeki katı süt yağı oranı % 10 'u geçen fakat % 15'i geçmeyenler	Sınırsız	AB Uygulaması
1517.90.10	Ağırlık itibariyle içindeki katı süt yağı oranı % 10 'u geçen fakat % 15'i geçmeyenler	Sınırsız	AB Uygulaması
1517.90.93	Eşyanın kalıptan çıkarılmasında kullanılan yenilen karışım ve müstahzarlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
1518.00.10	Linoksin	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
1518.00.91	Hayvansal ve bitkisel katı ve sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları (kaynatılmış , oksitlenmiş, suyu alınmış veya vakum veya inert gaz içinde ısıyla polimerize edilmiş veya kimyasal olarak başka bir şekil de değiştirilmiş) (15.16 pozisyonundakiler hariç)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1518.00.95	Hayvansal veya hayvansal ve bitkisel katı ve sıvı yağların ve bunların fraksiyonlarının yenilmeyen karışımları veya müstahzarları	Sınırsız	%100 MFN ind.
1518.00.99	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
1520.00	Ham gliserol; gliserollü sular ve gliserollü lesivler	Sınırsız	%100 MFN ind.
15.21	Bitkisel mumlar (trigliseritler hariç), bal mumu veya diğer böcek mumları, ispermeçet (rafine edilmiş veya boyanmış olsun olmasın)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1522.00.10	Degra	Sınırsız	%100 MFN ind.
1604.11	Som balıkları	400 t	%50 MFN ind.
1604.15	Uskumru balıkları	300 t	%50 MFN ind.
1604.16	Hamsiler	200 t	%50 MFN ind.
1604.19	Diğerleri	100 t	%50 MFN ind.
1605.10	Yengeçler	200 t	%100 MFN ind.
1605.20	Karidesler	200 t	%100 MFN ind.
1605.90	Diğerleri	600 t	%100 MFN ind.
1704.90 (1704.90.10 hariç)	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
1704.90.10	Ağırlık itibariyle %10' dan fazla sakaroz içeren fakat diğer katı maddeleri içermeyen meyan kökü hülusalari	Sınırsız	%100 MFN ind.
1801.00	Kakao dane ve kırıkları (ham veya kavrulmuş, bütün veya kırık)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1803.10	Yağı alınmamış	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
1803.20	Tamamen veya kısmen yağı alınmış	Sınırsız	%100 MFN ind.
18.04	Kakao yağı (katı ve sıvı)	Sınırsız	%100 MFN ind.
18.05	Kakao tozu (ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler içermeyenler)	Sınırsız	%100 MFN ind.
1806.10.15	Sakkaroz içermeyenler veya ağırlık itibariyle % 5'den az sakkaroz (sakkaroz olarak ifade edilen invert şeker dahil) veya sakkaroz olarak ifade edilen izoglikoz içerenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
1806.31	Doldurulmuş	Sınırsız	AB Uygulaması
1806.32	Doldurulmamış	Sınırsız	AB Uygulaması
1806.90	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
1901.10	Çocukların beslenmesinde kullanılan müstahzarlar (perakende satılacak hale getirilmiş)	Sınırsız	AB Uygulaması
1901.90	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
1902.19	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
19.03	Tapyoka ve nişastadan hazırlanan tapyoka benzerleri (flokun, dane, yuvarlak, kalbur içi kalıntısı veya benzeri şekillerde)	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
1904.10	Hububat veya hububat türününün kabartılması veya kavrulması suretiyle elde edilen gıda mamulleri	Sınırsız	AB Uygulaması
1904.90	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
1905.31	Tatlı bisküviler	Sınırsız	AB Uygulaması
1905.32	Waffle ve gofretler	Sınırsız	AB Uygulaması
1905.90	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
2001.90.30	Tatlı mısır (Zea mays var. Saccharata)	Sınırsız	AB Uygulaması
2001.90.40	Hint patatesi, tatlı patates ve ağırlık olarak % 5 veya daha fazla nişasta içeren yenilen benzeri diğer bitki parçaları	Sınırsız	AB Uygulaması

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2001.90.60	Palm meyvesi içi	Sınırsız	%100 MFN ind.
2003.10	Agaricus cinsi mantarlar	200 t	%50 MFN ind.
2004.10.91	Un, ezme veya flokon halinde	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2004.90.10	Tatlı mısır (zea mays var. Saccharata)	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2005.20.10	Un, ezme veya flokon halinde	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2005.80	Tatlı mısır (Zea mays var. Saccharata)	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2005.99	Diğerleri	150 t	%50 MFN ind.
20.06	Sebzeler, meyvalar, sert kabuklu meyvalar, meyva kabukları ve diğer bitki parçaları (şekerle konserve edilmiş) (suyu alınmış, üstü şekerle kaplanmış veya kristalleşmiş)	100 t	%50 MFN ind.
2007.10	Homojenize müstahzarlar	100 t	%50 MFN ind.
2007.99	Diğerleri	300 t	%50 MFN ind.
2008.11.10	Yer fıstığı ezmesi (hamur halinde)	Sınırsız	%100 MFN ind.
2008.60	Kirazlar (vişne dahil)	100 t	%50 MFN ind.
2008.70	Şeftaliler (nektarinler dahil)	250 t	%50 MFN ind.
2008.91	Palm meyvası içi	Sınırsız	%100 MFN ind.
2008.92	Karışımlar	250 t	%50 MFN ind.
2008.99	Diğerleri	250 t	%50 MFN ind.
2009.61	Brix değeri 30'u geçmeyenler	250 t	%50 MFN ind.
2009.69	Diğerleri	250 t	%50 MFN ind.
2009.79	Diğerleri	250 t	%50 MFN ind.
2009.80	Diğer herhangi bir meyvanın veya sebzenin suyu	250 t	%50 MFN ind.
2101.11	Hülasa, esans ve konsantreler	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli G�m�ruk Vergisi (%)
2101.12.92	Esası kahve h�lulası, esansı ve konsantresi olan müstahzarlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2101.12.98	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2101.20	Çay ve Paraguay çayı h�lulası, esans ve konsantreleri ve esası bu h�lula, esans veya konsantreler veya çay veya Paraguay çayı olan müstahzarlar	200 t	%100 MFN ind.
2101.30	Kavrulmuş hindiba ve kavrulmuş kahve yerine kullanılan diğer maddeler ve bunların h�lula, esans ve konsantreleri	200 t	%100 MFN ind.
2102.10.10	Kültür mayaları	Sınırsız	%100 MFN ind.
2102.10.31	Kuru maya	Sınırsız	AB Uygulaması
2102.10.39	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
2102.10.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2102.20.11	Tablet, k�p veya benzeri şekillerde veya net ağırlığı 1 kg.ı geçmeyen ambalajlarda	Sınırsız	%100 MFN ind.
2102.20.19	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2102.20.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2102.30.00	Hazırlanmış kabartma tozları	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.10.00	Soya sosu	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.20.00	Domates ketçapı ve diğer domates sosları	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.30.10	Hardal unu ve irmiği	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.30.90	Hazır hardal	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.90.10	Mango �etnisi (sıvı halde)	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2103.90.30	Hacim itibariyle alkol derecesi % 44,2 veya daha fazla fakat % 49,2'yi geçmeyenler, ağırlık olarak % 1,5 - % 6 oranında çantaniye otu (gentiane) baharat ve çeşitli katkı maddeleri ile %4 - %10 arasında şeker içeren ve muhtevası 0,5 litreyi geçmeyen kaplarda bulunan aromatik içkiler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2103.90.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2104.10.00	Çorbalar, et suları ve müstahzarları	Sınırsız	%100 MFN ind.
2104.20.00	Karışım halindeki homojenize gıda müstahzarları	Sınırsız	%100 MFN ind.
2105.00	Dondurma ve yenilen diğer buzlar (kakao içersin içermesin)	Sınırsız	AB Uygulaması
2106.10.20	Katı süt yağı, sakkaroz, izoglikoz, glikoz veya nişasta içermeyen veya ağırlık itibariyle % 1,5'ten az katı süt yağı, % 5'ten az sakkaroz veya izoglikoz, % 5'ten az glikoz veya nişasta içerenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2106.10.80	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2106.90.20	Bileşik alkol müstahzarları (içki imalinde kullanılan koku veren maddeler esaslı olanlar hariç)	Sınırsız	%100 MFN ind.
2106.90.92	Katı süt yağı, sakkaroz, izoglikoz, nişasta veya glikoz içermeyen veya ağırlık itibariyle % 1,5'ten az katı süt yağı, % 5'ten az sakkaroz veya izoglikoz, % 5'ten az glikoz veya nişasta içerenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2106.90.98	Diğerleri	Sınırsız	AB Uygulaması
2201.10.11	Karbonatlandırılmamış	Sınırsız	%100 MFN ind.
2201.10.19	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2201.10.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2201.90.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.



AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2202.10.00	Sular (mineral sular ve gazlı sular dahil) (ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler katılmış ve lezzetlendirilmiş)	Sınırsız	%100 MFN ind.
2202.90.10	04.01 ila 04.04 Pozisyonlarındaki ürünleri veya bu pozisyonlardaki ürünlerden elde edilen katı yağı içermeyenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2202.90.91	04.01 ila 04.04 pozisyonlarındaki ürünlerden elde edilen katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 0,2 'den az olanlar	Sınırsız	AB Uygulaması
2202.90.95	04.01 ila 04.04 pozisyonlarındaki ürünlerden elde edilen katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 0,2 veya daha fazla fakat % 2 'den az olanlar	Sınırsız	AB Uygulaması
2202.90.99	04.01 ila 04.04 pozisyonlarındaki ürünlerden elde edilen katı yağ oranı ağırlık itibariyle % 2 veya daha fazla olanlar	Sınırsız	AB Uygulaması
2203.00.01	Şişede olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2203.00.09	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2203.00.10	Muhtevası 10 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2204.21	Muhtevası 2 litre veya daha az kaplarda olanlar	Sınırsız	%50 (Uygulanan vergi)
2204.29	Diğerleri		
2205.10.10	Alkol derecesi hacim itibariyle % 18 veya daha az olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2205.10.90	Alkol derecesi hacim itibariyle % 18 'den fazla olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2205.90.10	Alkol derecesi hacim itibariyle % 18 veya daha az olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2205.90.90	Alkol derecesi hacim itibariyle % 18 'den fazla olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2207.10.00	Alkol derecesi hacim itibariyle % 80 veya daha fazla olan tağıyir (denatüre) edilmemiş etil alkol	Sınırsız	%100 MFN ind.
2207.20.00	Alkol derecesi ne olursa olsun tağıyir (denatüre) edilmiş etil alkol ve damıtım yoluyla elde edilen diğer alkollü içkiler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.12	Konyak	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.14	Armanyak	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli G�m�ruk Vergisi (%)
2208.20.26	Grappa	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.27	Jerez brendisi	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.29	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.40	Ham damıtılmış olanlar (işlenmemiş distilat)	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.62	Konyak	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.64	Armanyak	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.86	Grappa	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.87	Jerez brendisi	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.20.89	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.11	Muhtevası 2 litreyi geemeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.19	Muhtevası 2 litreyi geen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.32	Muhtevası 2 litreyi geemeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.38	Muhtevası 2 litreyi geen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.52	Muhtevası 2 litreyi geemeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.58	Muhtevası 2 litreyi geen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.72	Muhtevası 2 litreyi geemeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.78	Muhtevası 2 litreyi geen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.82	Muhtevası 2 litreyi geemeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.30.88	Muhtevası 2 litreyi geen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.40.11	Saf alkolün hektolitresinde 225 gram veyadaha fazla etil ve metil alkolden başka ucuu maddeler ieren rom (% 10 toleransla)	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2208.40.31	Kıymeti saf alkolün litresinde 7,9 Euro'yu geçenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.40.39	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.40.51	Saf alkolün hektolitresinde 225 gram veya daha fazla etil ve metil alkolden başka uçucu maddeler içeren rom (% 10 toleransla)	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.40.91	Kıymeti saf alkolün litresinde 2 Euro'yu geçenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.40.99	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.50.11	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.50.19	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.50.91	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.50.99	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.60.11	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.60.19	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.60.91	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.60.99	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.70.10	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.70.90	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.11	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.19	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.33	Muhtevası 2 litreyi geçmeyen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.38	Muhtevası 2 litreyi geçen kaplarda olanlar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.41	Uzo	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2208.90.45	Calvados	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.48	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.52	Korn	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.54	Tekila	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.56	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.69	Diğer alkollü içecekler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.71	Meyvelerden damıtım yoluyla elde edilenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.75	Tekila	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.77	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.78	Diğer alkollü içecekler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.91.90.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2208.90.99.90.00	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2303.20	Şeker pancarının etli kısımları, şeker kamışı bagası ve şeker sanayiinin diğer artıkları	1.000 t	%100 MFN ind.
2309.10	Kedi veya köpek maması (perakende satılacak hale getirilmiş)	350 t	%100 MFN ind.
2309.90	Diğerleri	1.500 t	%100 MFN ind.
2402.10	Tütün içeren purolar, uçları açık purolar ve sigarillolar	Sınırsız	%100 MFN ind.
2402.20.10	Karanfil içerenler	Sınırsız	%100 MFN ind.
2402.20.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2402.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2403.10.10	Net muhtevası 500 gramı geçmeyen ambalajlarda	Sınırsız	%100 MFN ind.

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
2403.10.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2403.91.00	"Homojenize" veya yeniden tertip edilmiş tütün	Sınırsız	%100 MFN ind.
2403.99.10	Enfiye ve çiğnemeye mahsus tütün	Sınırsız	%100 MFN ind.
2403.99.90	Diğerleri	Sınırsız	%100 MFN ind.
2905.43.00.00.00	Mannitol	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2905.44.11.00.00	D -glusitol miktarı üzerinden hesaplandığında ağırlık itibariyle % 2 veya daha az mannitol içerenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2905.44.19.00.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2905.44.91.00.00	D -glusitol miktarı üzerinden hesaplandığında ağırlık itibariyle % 2 veya daha az mannitol içerenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
2905.44.99.00.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3302.10.29.00.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.10.10.00.00	Dekstrinler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.10.90.00.11	Kavrulmuş veya eriyebilen nişastalar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.10.90.00.19	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.10.10.00	Leykom	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.10.90.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.30.10.00	Leykom	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.30.90.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.50.10.00	Leykom	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.50.90.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.90.10.00	Leykom	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3505.20.90.90.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3809.10.10.00.00	Ağırlık itibariyle içindeki nişastalı madde miktarı % 55'ten az olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3809.10.30.00.00	Ağırlık itibariyle içindeki nişastalı madde miktarı % 55 veya daha fazla, fakat % 70'den az olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3809.10.50.00.00	Ağırlık itibariyle içindeki nişastalı madde miktarı % 70 veya daha fazla, fakat % 83'den az olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>

AS KODU	TANIM	Tarife Kotası Hacmi	Tercihli Gümrük Vergisi (%)
3809.10.90.00.00	Ağırlık itibariyle içindeki nişastalı madde miktarı % 83 veya daha fazla olanlar	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3824.60.11.00.00	D-glusitol miktarı üzerinden hesaplandığında ağırlık itibariyle % 2 veya daha az D-mannitol içerenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3824.60.19.00.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3824.60.91.00.00	D-glusitol miktarı üzerinden hesaplandığında ağırlık itibariyle % 2 veya daha az D-mannitol içerenler	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>
3824.60.99.00.00	Diğerleri	Sınırsız	0% <sup>(1)</sup>

Not:

<sup>(1)</sup> Üçüncü ülkelerden ithalatta uygulanan tarım payı uygulanacaktır. Sanayi payı için gümrük vergileri %0 olarak uygulanacaktır.

**MENŞELİ ÜRÜNLER KAVRAMININ TANIMI VE  
İDARİ İŞBİRLİĞİ YÖNTEMLERİ  
(Madde 10'da atıfta bulunulan)**

**BAŞLIK I**

**GENEL HÜKÜMLER**

**MADDE 1**

**Tanımlar**

Bu Ek'in amaçlarına uygun olarak:

- a) "imalat", montaj veya özel işlemler de dahil olmak üzere her türlü işçilik veya işleme tabi tutma anlamına gelir;
- b) "madde", ürünün imalatında kullanılan herhangi bir girdi, hammadde, parça veya aksam v.b. anlamına gelir;
- c) "ürün", bilahare başka bir imalatta da kullanılması söz konusu olsa bile imal edilmiş ürün anlamına gelir;
- d) "eşya", hem madde hem de ürün anlamına gelir;
- e) "gümrük kıymeti", GATT 1994'ün VII. Maddesinin Uygulanmasına ilişkin Anlaşma'ya (Bundan sonra Gümrük Kıymeti Anlaşması olarak anılacaktır.) göre tespit edilen kıymet anlamına gelir;
- f) "fabrika çıkış fiyatı", ürün için Türkiye ya da Şili'de nihai işçilik veya işlemin gerçekleştirilmesini üstlenen imalatçıya fabrika çıkışı itibariyle ödenen, kullanılan bütün madde fiyatlarının dahil edilmiş olduğu, elde edilmiş ürünün ihracında geri ödenen veya ödenecek yurtiçi vergilerin tenziliyle bulunan fiyat anlamına gelir;
- g) "maddelerin kıymeti", kullanılan menşeli olmayan maddelerin ithalatı esnasındaki gümrük kıymeti veya bunun bilinmemesi veya tespit edilememesi halinde Türkiye ya da Şili'de maddeler için ödenen tespiti mümkün ilk fiyat anlamına gelir;
- h) "menşeli madde kıymeti", altparagraf (g)'de tanımlandığı şekilde, gerekli değişiklikler yapılarak uygulanan, bu tür maddenin kıymeti anlamına gelir;

- i) "fasıllar" ve "pozisyonlar", Armonize Sistemi oluşturan nomenklatürde kullanılan fasıllar (iki haneli kodlar) ve pozisyonlar (dört haneli kodlar) anlamına gelir;
- j) "sınıflandırılmış" tabiri, ürün veya maddelerin belirli bir pozisyon altında sınıflandırılması anlamına gelir;
- k) "sevkiyat", ya bir ihracatçıdan bir alıcıya aynı anda gönderilen, ya da ihracatçıdan alıcıya sevkinde tek bir sevk evrakı kapsamında yer alan veya böyle bir evrakın olmaması halinde tek bir fatura kapsamına giren ürünler anlamına gelir;
- l) "tercihli tarife rejimi", bu Anlaşma'da düzenlendiği şekilde menşeli eşyaya uygulanacak gümrük vergisi anlamına gelir;
- m) "yetkili makam", Türkiye'de gümrük idaresi, Şili'de Uluslararası Ekonomik İşler Genel Müdürlüğü (DIRECON) anlamına gelir. Taraflar, menşe ispat belgelerinin düzenlenmesi konusunda kişi ya da kurum veya kuruluşları tayin edebilir.
- n) "gümrük idaresi" Türkiye'de Başbakanlık Gümrük Müsteşarlığı ve Şili'de Ulusal Gümrük İdaresi anlamına gelir.



## BAŞLIK II

### “MENŞELİ ÜRÜNLER” KAVRAMININ TANIMI

#### MADDE 2

##### Genel Koşullar

1. Bu Anlaşma'nın uygulanmasında, aşağıda belirtilen ürünler Türkiye menşeli kabul edilir:
  - a) Madde 4'te belirtildiği şekilde, tamamen Türkiye'de elde edilen ürünler;
  - b) Madde 5'te belirtildiği şekilde Türkiye'de yeterli işçilik veya işleme tabi tutulmuş olmaları kaydıyla, tamamen Türkiye'de elde edilmemiş maddeler ihtiva ederek Türkiye'de elde edilen ürünler;
2. Bu Anlaşma'nın uygulanmasında, aşağıda belirtilen ürünler Şili menşeli kabul edilir:
  - a) Madde 4'te belirtildiği şekilde, tamamen Şili'de elde edilen ürünler;
  - b) Madde 5'te belirtildiği şekilde Şili'de yeterli işçilik veya işleme tabi tutulmuş olmaları kaydıyla, tamamen Şili'de elde edilmemiş maddeler ihtiva ederek Şili'de elde edilen ürünler.

#### MADDE 3

##### İki Taraflı Menşe Kümülasyonu

1. Türkiye menşeli maddeler, Şili'de elde edilmiş bir ürün içine dahil edildikleri takdirde Şili menşeli maddeler olarak kabul edilir. Söz konusu maddelerin Madde 6'da belirtilen işlemlerin ötesinde bir işlem ya da işçilikten geçmiş olmaları koşuluyla, yeterli işçilik veya işleme tabi tutulmaları gerekmez.
2. Şili menşeli maddeler, Türkiye'de elde edilmiş bir ürün içine dahil edildikleri takdirde Türkiye menşeli maddeler olarak kabul edilir. Söz konusu maddelerin Madde 6'da belirtilen işlemlerin ötesinde bir işlem ya da işçilikten geçmiş olmaları koşuluyla, yeterli işçilik veya işleme tabi tutulmaları gerekmez.

## MADDE 4

### Tamamen Elde Edilmiş Ürünler

1. Aşağıdakilerin tamamen Türkiye ya da Şili'de elde edilmiş oldukları kabul edilir:
  - a) kendi topraklarından veya deniz yataklarından çıkartılan mineral ürünler;
  - b) o ülkede hasat edilen bitkisel ürünler;
  - c) o ülkede doğmuş ve yetiştirilmiş canlı hayvanlar;
  - d) o ülkede yetiştirilmiş canlı hayvanlardan elde edilen ürünler;
  - e) o ülkede avcılık veya balıkçılıkla elde edilen ürünler;
  - f) Türkiye ya da Şili karasuları dışında kendi gemileri ile denizden elde edilen balıkçılık ürünleri ve diğer ürünler;
  - g) münhasıran altparagraf (f)'de belirtilen ürünlerden kendi fabrika gemilerinin bordasında üretilen ürünler;
  - h) yalnızca hammaddelerin geri kazanımına veya atık olarak kullanımına elverişli olan o ülkede toplanmış kullanılmış maddeler;
  - i) o ülkede yapılan imalat işlemleri sonucu ortaya çıkan atık ve hurdalar;
  - j) kendi karasuları dışında, münhasır işletme hakkına sahip olmaları kaydıyla deniz toprağı veya deniz toprağı altından çıkarılan ürünler;
  - k) münhasıran altparagraf (a) ila (j)'de tanımlanan ürünlerden üretilen eşya.
2. 1(f) ve (g) altparagraflarındaki "kendi gemileri" ve "kendi fabrika gemileri" terimleri sadece:
  - a) Türkiye ya da Şili'de kayıtlı veya tescilli olan;
  - b) Türkiye ya da Şili bayrağı altında seyreden,  
gemi ve fabrika gemileri için uygulanır:

3. Paragraf 2'de belirlenen şartlara ilaveten altparagraf (f) ve (g) kapsamında elde edilen ürünler, "kendi gemileri" ve "kendi fabrika gemileri"nin:

a) mülkiyetinin:

i) en az yüzde 50'sinin, Türkiye ya da Şili vatandaşlarına ait olması, veya

ii) yönetim merkezi Türkiye ya da Şili'de bulunan, müdür veya müdürleri, Yönetim Kurulu veya Denetleme Kurulu Başkanı ve bu kurullar üyelerinin çoğunluğu Türkiye ya da Şili vatandaşı olan, sermayesinin en az yarısı bu Devletlere veya anılan Devletlerin kamu kuruluşları ya da vatandaşlarına ait olan ortaklık veya limited şirkete ait olması veya

iii) (ii)'de belirtilenlerin dışında yönetim merkezi Türkiye ya da Şili'de bulunan, müdür veya müdürleri, Yönetim Kurulu veya Denetleme Kurulu Başkanı ve bu kurullar üyelerinin çoğunluğu Türkiye ya da Şili vatandaşı olan bir şirket ait olması,

ve

b) kaptanın ve görevliler dahil mürettebatının en az yüzde 75'inin Türkiye ya da Şili vatandaşlarına ait olması durumunda

Türkiye ya da Şili'de tamamen elde edilmiş oldukları kabul edilir.

## MADDE 5

### Yeterli İşçilik veya İşlem Görmüş Ürünler

1. Madde 2'ye göre, tamamen elde edilmemiş ürünler, bu Ek'in Lahika II'sinde yer alan listede belirtilen şartlar yerine getirildiği takdirde yeterli derecede işçilik veya işlem görmüş olarak kabul edilir.

Yukarıda belirtilen şartlar, bu Anlaşma kapsamındaki tüm ürünler için, imalatla kullanılan menşeli olmayan maddeler üzerinde yapılması gerekli işçilik veya işlemleri gösterir ve sadece bu maddelerle ilgili olarak uygulanır.

Bu nedenle, Lahika II'deki şartları yerine getirerek menşe statüsü kazanmış bir ürün başka bir ürünün imalatında kullanılırsa, nihai ürün için geçerli şartlar bileşiminde yer aldığı ürüne uygulanmaz ve imalatında kullanılmış olan menşeli olmayan maddeler dikkate alınmaz.

2. Paragraf 1'e rağmen, Lahika II'de belirtilen şartlar uyurınca bir ürünün imalatında kullanılmaması gereken menşeli olmayan maddeler, ancak;
  - a) Toplam kıymetlerinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmemesi,
  - b) Menşeli olmayan maddelerin azami değeri olarak Lahika II'de verilmiş olan yüzdelerin, bu paragrafın uygulanması suretiyle aşılmaması,şartı ile kullanılabilir.

Lahika I'in 5 ve 6. Notlarına halel gelmeksizin bu paragraf Armonize Sistem'in 50 ila 63. Fasıllarındaki ürünlere uygulanmaz.

3. Paragraf 1 ve 2, Madde 6 hükümlerine tabi olarak uygulanır.

## **MADDE 6**

### **Yetersiz İşçilik Veya İşlem**

1. Paragraf 2'ye halel gelmeksizin, Madde 5'te belirtilen koşullar yerine getirilmiş olsun veya olmasın, aşağıdaki işlemler menşe statüsü vermek için yetersiz işçilik veya işlem olarak kabul edilir:
  - a) nakliyat ve depolama süresince ürünlerin iyi şartlarda muhafazasını sağlamaya yönelik; kurutma, dondurma, havalandırma, soğutma gibi benzeri koruyucu işlemler;
  - b) ambalaj ayırma ve birleştirme;
  - c) yıkama, temizleme, toz, oksit, yağ, boya veya diğer tabakalardan arındırma;
  - d) dokuma kumaşları ütüleme veya presleme;
  - e) basit boyama ve cilalama işlemleri;
  - f) tahıl ve pirinci kabuklarından ayırma, kısmi veya tam ağartma, parlatma ve perdahlama;
  - g) şeker renklendirme veya şeker topaklarını biçimlendirme işlemleri;
  - h) meyvaların, kuruyemişlerin ve sebzelerin kabuklarını soyma, zarlarını ayıklama, çekirdeklerini çıkarma;

- i) keskinleştirme, basit bileme veya basit kesme;
  - j) eleme, kalburdan geçirme, ayırma, tasnifleme, kalibrasyon, eşleştirme (maddelerden setler oluşturma dahil);
  - k) basit şişeleme, tenekeye veya beherlere koyma, torbalama, sandıklama, kutulama, karton veya tahta üzerine yerleştirme ve tüm diğer basit paketleme işlemleri;
  - l) ürün veya paketler üzerine marka, etiket, logo ve diğer benzeri ayırt edici işaretleri yapıştırma veya basma işlemleri;
  - m) farklı türde olmalarına bakılmaksızın ürünlerin basit karıştırılma işlemleri;
  - n) tamamlanmış bir ürün oluşturmak üzere parçaların basit montajı veya ürünlerin parçalarına ayrılması;
  - o) tek amacı yüklemeyi kolaylaştırmak olan işlemler;
  - p) (a) ila (o)'da belirtilen işlemlerin iki veya daha fazlasının bir arada yapılması;
  - q) hayvan kesimi.
2. Belirli bir ürüne uygulanan işçilik veya işlemin paragraf 1 hükümleri çerçevesinde yetersiz kabul edilip edilmeyeceğine karar verilirken, Türkiye ya da Şili'de gerçekleştirilen işlemlerin tümü dikkate alınır.

## **MADDE 7**

### **Nitelendirme birimi**

1. Bu Ek hükümlerinin uygulanması amacıyla, nitelendirme birimi, Armonize Sistem nomenklatürünü kullanarak sınıflandırma yapılırken temel birim olarak kabul edilen belirli bir üründür.

Buna göre,

- a) muhtelif maddelerin montajı veya gruplandırılmasından oluşan bir ürün, Armonize Sistem'de tek bir pozisyonda sınıflandırıldığında, bu ürünün tümü, nitelendirme birimini oluşturur.

b) bir sevkiyat, Armonize Sistem'de aynı pozisyon içinde sınıflandırılan belli sayıda aynı üründen oluşuyorsa, her bir ürün bu Ek'in hükümlerinin uygulanışı sırasında münferiden değerlendirilmelidir.

2. Armonize Sistem'in 5. Genel Kuralı çerçevesinde ambalaj, sınıflandırma açısından ürüne dahil ediliyorsa, menşe tespiti açısından da dahil edilir. Diğer herhangi bir ambalaj menşein belirlenmesi açısından dahil edilmez.

## **MADDE 8**

### **Aksesuarlar, Yedek Parçalar ve Aksam**

Bir cihaz, makine, alet veya araç parçası beraberinde teslim edilen

- normal bir teçhizatın bölümü durumundaki ve fiyata dahil edilmiş bulunan veya
- ayrıca fatura edilmemiş olan

aksesuarlar, yedek parçalar ve aksam; söz konusu cihaz, makine, alet veya araç içinde mütalaa edilir.

## **MADDE 9**

### **Setler**

Armonize Sistem'in 3. Genel Kuralı'nda tanımlanan setler, tüm bileşenleri menşeli olduğunda menşeli olarak kabul edilir. Ancak, bir set menşeli ve menşeli olmayan ürünlerden oluştuğunda, menşeli olmayan ürünlerin kıymeti, setin fabrika çıkış fiyatının yüzde 15'ini aşmıyorsa, set bir bütün olarak menşeli olarak kabul edilir.

## **MADDE 10**

### **Etkisiz Unsurlar**

Bir ürünün menşeli olup olmadığını belirlemek için, imalatında kullanılabilecek;

- a) enerji ve yakıtın;
- b) tesis ve teçhizatın;
- c) makina ve aletlerin;
- d) ürünün nihai bileşimine girmeyen ve girmesi amaçlanmayan eşyanın

menşeiini belirlemek gerekmez.

## BAŞLIK III

### ÜLKESEL GEREKLİLİKLER

#### MADDE 11

#### Ülkesellik İlkesi

1. Başlık II'de yer alan menşe statüsü kazanılmasına ilişkin koşullar, Türkiye ya da Şili'de kesintisiz olarak yerine getirilmelidir.
2. Türkiye ya da Şili'den başka bir ülkeye ihraç edilmiş olan menşeli eşyanın, geri gelmesi halinde,
  - a) geri gelen eşyanın, ihraç edilmiş bulunan eşya ile aynı olduğu; ve
  - b) söz konusu ülkede bulunma veya ihraç edilme süresi içerisinde, iyi koşullarda muhafaza edilmeleri için gerekli olanların ötesinde herhangi bir işleme tabi tutulmadığı,hususları gümrük idarelerini tatmin edecek şekilde ispat edilmediği takdirde menşeli olmadığı kabul edilir.

#### MADDE 12

#### Doğrudan Nakliyat

1. Bu Anlaşma hükümlerinde sağlanan tercihli muamele sadece işbu Ek'in gerekliliklerini yerine getirmiş, Türkiye ve Şili arasında doğrudan nakledilen ürünler için uygulanır. Bununla beraber ürünler, aktarılması veya geçici depolanması yoluyla, ancak transit geçtiği veya depolandığı ülkenin gümrük idarelerinin gözetimi altında olmaları ve boşaltma, tekrar yükleme veya iyi koşullarda muhafaza etmeye yönelik işlemler dışında bir işlemden geçmemiş olmaları koşullarıyla, gerektiğinde başka ülkeler üzerinden nakledilebilirler.
2. Paragraf 1'de yer alan şartların sağlandığının ithalatçı ülke gümrük idarelerine ispatı:
  - a) ihracatçı Taraf ülkeden, transit ülkesi yoluyla geçişi kapsayan tek bir sevk evrakı; veya
  - b) transit ülke si gümrük idarelerince düzenlenen:

- i) ürünlerin tam bir tanımını veren;
  - ii) ürünlerin boşaltma ve tekrar yükleme tarihlerini ve uygulanabildiği durumlarda kullanılan gemi veya diğer nakil araçlarının adlarını gösteren ve
  - iii) ürünlerin transit ülkesi içinde hangi koşullarda kalmış olduğunu kanıtlayan bir belge veya
- c) bunların temin edilememesi halinde, diğer kanıtlayıcı belgelerin, ibraz edilmesiyle sağlanır.

### MADDE 13 Sergiler

1. Türkiye ya da Şili dışındaki başka bir ülkeye sergilenmek üzere gönderilen ve sergi sonrasında Türkiye ya da Şili'ye ithal edilmek üzere satılan menşeli ürünler, ithalatçı Taraf'ın gümrük idarelerinin:
  - a) bir ihracatçının bu ürünleri Türkiye ya da Şili'den serginin düzenlendiği ülkeye naklettiği ve orada sergilediği;
  - b) ürünlerin aynı ihracatçı tarafından Türkiye ya da Şili'deki bir kimseye satıldığı veya tasarrufuna verildiği;
  - c) ürünlerin sergi süresi içinde veya sergiden hemen sonra, sergilenmek üzere gönderildiği durumunu koruyarak sevkedildiği,
  - d) ürünlerin sergilenmek üzere gönderildikleri andan itibaren, bu sergide teşhir edilmek dışında başka bir amaçla kullanılmadığı; ve
  - e) ürünlerin sergi süresi içinde gümrük kontrolü altında kaldığı,hususlarında tatmin edilmesi kaydıyla Anlaşma hükümlerinden yararlanır.
2. Başlık V hükümleri uyarınca bir menşe ispat belgesi hazırlanmalı veya düzenlenmeli ve ithalatçı Taraf'ın gümrük idaresine normal şartlarda ibraz edilmelidir. Serginin adı ve adresi bu belgede gösterilmelidir. Gerekteğinde, ürünlerin sergilendikleri koşullara dair ek kanıtlayıcı belgeler istenebilir.
3. Paragraf 1, özel amaçla yabancı ürün satmak üzere kurulmuş işyeri veya mağazalarda düzenlenmemiş olan, her türlü ticaret, sanayi, tarım ve el sanatları sergi, fuar veya benzeri umumi gösterilere uygulanır.



## BAŞLIK IV

### GERİ ÖDEME VEYA MUAFİYET

#### MADDE 14

#### Gümrük Vergilerinde Geri Ödemenin Veya Muafiyetin Yasaklanması

1. Başlık V hükümlerine uygun olarak menşe ispat belgesi düzenlenen veya hazırlanan Türkiye veya Şili menşeli ürünlerin imalatında kullanılan menşeli olmayan maddeler, Türkiye veya Şili'de her ne türde olursa olsun gümrük vergilerinin geri ödenmesine veya bunlardan muafiyete tabi değildirler.
2. Paragraf 1'deki yasak, Türkiye veya Şili'de imalatta kullanılan maddelere uygulanabilen gümrük vergilerinin, ürünlerin söz konusu maddelerden elde edilip ihraç edildiği ve dahilde kullanım için alıkonmadığı hallerde, kısmen veya tamamen iadesi veya muaf tutulması veya ödenmemesi yönündeki her türlü düzenlemeye, bu tür iade veya ödemelerin fiilen veya açıkça geçerli olduğu durumlarda uygulanır.
3. Bir menşe ispat belgesi kapsamındaki ürünlerin ihracatçısı, menşeli olmayan maddeler kullanılarak üretilen söz konusu ürünlere geri ödeme sağlanmadığını ve bu maddelere uygulanabilen tüm gümrük vergileri veya eş etkili vergilerin fiilen ödendiğini ispat eden tüm uygun belgeleri gümrük yetkililerinin talebi üzerine herhangi bir zamanda ibraz etmeye hazır olmalıdır.
4. Paragraf 1 ila 3 hükümleri, Madde 7 paragraf 2'de belirtilen ambalajlara, Madde 8'de belirtilen aksesuar, yedek parça ve aksama ve Madde 9'da belirtilen set halindeki ürünler açısından da, menşeli olmamaları halinde uygulanır.
5. Paragraf 1 ila 4 hükümleri, yalnızca Anlaşma'nın uygulandığı türden maddelere uygulanır. Ayrıca bu hükümler, Anlaşma hükümleri uyarınca ihracatta uygulanabilen tarım ürünleri için ihracat iadesi sisteminin işlemesine engel teşkil etmezler.

## BAŞLIK V

### MENŞE İSPAT BELGESİ

#### MADDE 15

##### Genel Koşullar

1. Türkiye ya da Şili menşeli ürünler diğer Taraf'a ithal edilirken, aşağıdaki menşe ispat belgelerinden birinin ibrazı üzerine bu Anlaşma'dan yararlanırlar:
  - a) Bir örneği Lahika III'te yer alan EUR.1 Dolaşım Belgesi; ya da
  - b) Madde 20 paragraf 1'de belirtilen durumlarda, ihracatçı tarafından verilen, söz konusu ürünlerin teşhis edilmelerini mümkün kılmaya yeterli derecede ayrıntıyla tanımlayan fatura, teslimat notu veya başka herhangi bir ticari belge üzerinde belirtilen, bundan sonra "fatura beyanı" olarak atıfta bulunulacak olan metni Lahika IV'te bulunan bir beyan;
2. Paragraf 1'e rağmen, bu Ek çerçevesinde menşeli ürünler, Madde 25'te belirtilen durumlarda, yukarıda bahsedilen belgelerden herhangi birinin ibrazına gerek olmaksızın bu Anlaşma'dan yararlanır.

#### MADDE 16

##### EUR.1 Dolaşım Belgesinin Düzenlenme İşlemleri

1. EUR.1 Dolaşım Belgesi, ihracatçının veya ihracatçının sorumluluğunda yetkili temsilcisinin yazılı müracaatına binaen, ihracatçı Tarafların yetkili makamları tarafından düzenlenir.
2. EUR.1 Dolaşım Belgesi ve başvuru formunun doldurulmasına ilişkin usuller, Lahika III'te yer almaktadır.
3. EUR.1 Dolaşım Belgesi düzenlenmesi için müracaatta bulunan ihracatçı, EUR.1 Dolaşım Belgesini verecek ihracatçı Tarafların yetkili makamlarının talep edebileceği, söz konusu eşyanın menşe statüsü ile bu Ek'in diğer koşullarının yerine getirilmiş olduğunu tevsik eden tüm ilgili vesaiki herhangi bir zamanda ibraz etmeye hazırlıklı olur.
4. Bir EUR.1 Dolaşım Belgesi, ürünlerin Türkiye ya da Şili menşeli olduğunun kabul edilmesi ve bu Ek'in diğer koşullarının yerine getirilmesi durumunda düzenlenir.

5. Düzenleyen makamlar, ürünlerin menşe statüsünün ve bu Ek'in diğer koşullarının yerine getirildiğinin kontrolü için gereken her tedbiri alırlar. Bu amaçla, her türlü delil talebinde bulunma ve ihracatçının hesaplarında denetleme veya gerekli görülen başka herhangi bir kontrol hakkına sahiptirler. Düzenleyen makamlar, paragraf 2'de atıfta bulunulan formların usulünce doldurulmasını da sağlarlar. Özellikle, ürünün tanımı için ayrılmış bulunan boşluğun, her türlü sahte ilaveler yapılması imkânını ortadan kaldıracak şekilde doldurulmuş olduğunu kontrol ederler.
6. EUR.1 Dolaşım Belgesinin düzenlendiği tarih, belge üzerindeki 11 numaralı kutuda gösterilir.
7. Şili'deki ihracatçının defaatle yanlış bilgi ve belge vermesi durumunda yetkili makam yeni menşe belgelerinin düzenlenmesini geçici olarak askıya alabilir.
8. Taraflar, elektronik ortamda belgelendirme ve menşe ispat belgesinin sunulmasına ilişkin bir sistemin uygulanması ile elektronik imzanın tanınmasının imkanlarını araştıracaklardır. Gümrük ve Menşe Kuralları Alt Komitesi, bunun uygulanmasına yönelik bir zaman dilimine değerlendirecektir.

## **MADDE 17**

### **Sonradan Düzenlenen EUR.1 Dolaşım Belgesi**

1. Madde 16 paragraf 7'ye bağlı olmaksızın, bir EUR.1 Dolaşım Belgesi:
  - a) hatalar, istenmeyerek yapılan ihmal veya özel durumlar nedeniyle ihraç anında düzenlenmemiş olması; veya
  - b) EUR.1 Dolaşım Belgesinin düzenlenmiş, ancak teknik nedenlerle ithalatta kabul edilmemiş olduğu hususu yetkili makamlara tatmin edici bir şekilde ispat edilmesi halinde,ait olduğu ürünün ihracından sonra da düzenlenebilir.
2. Paragraf 1'in uygulanması açısından ihracatçı, başvurusunda EUR.1 Dolaşım Belgesinin ait olduğu ürünlerin ihracat yer ve tarihini ve talebinin gerekçelerini belirtmek zorundadır.
3. Yetkili makamlar, ancak ihracatçının müracaatındaki bilgilerin müteakbil dosya ile uyumlu olduğunu doğruladıktan sonra, sonradan EUR.1 Dolaşım Belgesi düzenleyebilirler.

4. Sonradan düzenlenen EUR.1 Dolaşım Belgeleri, aşağıdaki ibarelerden birini taşımalıdır:

Türkçe	“SONRADAN VERİLMİŐTİR”
İspanyolca	“EMITIDO A OSTERIORI”
İngilizce	“ISSUED RETROSPECTIVELY”

5. Paragraf 4'te belirtilen ibare, EUR.1 Dolaşım Belgesinin "Gözlemler" kutusuna konulur.

## MADDE 18

### İkinci Nüsha EUR. 1 Dolaşım Belgesinin Düzenlenmesi

1. EUR.1 Dolaşım Belgesinin çalınması, kaybolması veya hasar görmesi halinde ihracatçı, talebinin gerekçelerini belirtmek suretiyle belgeyi düzenleyen yetkili makamlara, elindeki ihracat belgelerine dayanarak ikinci bir nüsha tanzim etmesi için müracaat edebilir.

2. Bu şekilde düzenlenen ikinci nüsha, aşağıdaki ibarelerden birini taşımalıdır:

Türkçe	“İKİNCİ NÜSHADIR”
İspanyolca	“DUPLICADO”
İngilizce	“DUPLICATE”

3. Paragraf 2'de belirtilen ibare, EUR.1 Dolaşım Belgesinin "Gözlemler" kutusuna konulur.

4. Orijinal EUR.1 Dolaşım Belgesinin verilif tarihini taşıması gereken ikinci nüsha bu tarihten itibaren hüküm ifade eder.

## MADDE 19

### Önceden Düzenlenmiş Veya Hazırlanmış Bir Menşe İspat Belgesine İstinaden EUR.1 Dolaşım Belgesi Düzenlenmesi

Menşeli ürünler Türkiye ya da Şili'de bir gümrük idaresinin kontrolü altında iken, söz konusu ürünlerin tamamını veya bir bölümünü Türkiye ya da Şili içinde başka bir yere göndermek amacıyla, orijinal menşe ispat belgesinin bir veya daha fazla EUR.1 Dolaşım Belgesi ile değiştirilmesi mümkündür. Değiştirilen EUR.1 Dolaşım Belgesi/Belgeleri, ürünleri kontrolü altında bulunduran Türkiye ya da Şili'deki ilk giriş gümrük idaresi tarafından düzenlenir.

## MADDE 20

### Fatura Beyanında Bulunma Koşulları

1. Madde 15 altparagraf 1(b)'de atıfta bulunulan fatura beyanı;
  - a) Madde 21 anlamında bir onaylanmış ihracatçı tarafından veya
  - b) toplam kıymeti 6000 Euro'yu geçmeyen menşeli ürünler ihtiva eden ve bir veya daha fazla paketten oluşan bir sevkiyat için, herhangi bir ihracatçı tarafından hazırlanabilir.
2. Fatura beyanı, söz konusu ürünlerin Türkiye ya da Şili menşeli olduğunun kabulü ve bu Ek'in diğer koşullarının sağlanması halinde hazırlanabilir.
3. Fatura beyanında bulunan ihracatçı, ihracatçı Taraf'ın gümrük idareleri veya yetkili makamlarının talebi üzerine, söz konusu eşyanın menşe statüsü ile bu Ek'in diğer koşullarının yerine getirilmiş olduğunu tevsik eden tüm ilgili vesai ki her an ibraz etmeye hazırlıklı olur.
4. Fatura beyanı, ihracatçı tarafından, metni Lahika IV'te verilen beyanın fatura, teslimat notu veya başka bir ticari belge üzerine daktilo edilmesi, istampa ile damgalanması veya basılmasıyla hazırlanır. Fatura beyanında bulunmanın özel şartları Lahika 4'te düzenlenmiştir.
5. Fatura beyanı, ihracatçının kendi el yazısı ile atacağı orijinal imzasını ihtiva etmelidir. Ancak, Madde 21 çerçevesinde onaylanmış ihracatçıdan, kendi adıyla hazırlanmış herhangi bir fatura beyanının kendi el yazısıyla imzalanmış addedilerek tüm sorumluluğunu üzerine aldığına dair yazılı bir taahhünameyi ihracatçı Taraf'ın yetkili makamlarına vermiş olması koşuluyla, bu beyanı imzalama şartı aranmaz.
6. Bir fatura beyanı, ihracatçı tarafından ait olduğu ürünlerin ihracatı sırasında veya ait olduğu ürünlerin ithalatından itibaren iki yıl içinde ithalatçı ülkenin gümrük idarelerine ibrazı koşuluyla, ihracattan sonra hazırlanabilir.

## MADDE 21

### Onaylanmış İhracatçı

1. İhracatçı Taraf'ın yetkili makamları, bu Anlaşma kapsamındaki menşeli ürünlerin sık aralıklarla sevkiyatını yapmakta olan, bundan sonra "onaylanmış ihracatçı" olarak adlandırılacak olan herhangi bir ihracatçıyı, söz konusu ürünlerin kıymetine bakılmaksızın fatura beyanında bulunabilmesi konusunda yetkili kılabilir. Böyle bir yetki talebinde bulunan ihracatçı, ürünlerin menşe statüsü ile bu Ek'in diğer koşullarının yerine getirildiğini doğrulamak üzere yetkili makamlarına tatmin edici her türlü gerekli garantiyi vermek mecburiyetindedir.
2. Yetkili makamlar, onaylanmış ihracatçı statüsünü, kendisinin uygun gördüğü herhangi bir şarta bağlı olarak verebilir.
3. Yetkili makamlar, onaylanmış ihracatçıya, fatura beyanında yer almak üzere, bir onay numarası verir.
4. Yetkili makamlar, onaylanmış ihracatçının bu yetki kullanımını takip eder.
5. Yetkili makamlar, vermiş olduğu yetkiyi herhangi bir anda geri alabilir. Onaylanmış ihracatçı paragraf 1'de belirtilen garantiyi artık vermez, paragraf 2'de belirtilen şartları artık yerine getiremez veya yetkiyi doğru olmayan bir şekilde kullanırsa, yetkili makamlar, bu yönde bir tasarrufta bulunurlar.

## MADDE 22

### Menşe İspat Belgesinin Geçerliliği

1. Madde 15 paragraf 1'de belirtilen bir menşe ispat belgesi, ihracatçı ülkede düzenleniş tarihinden itibaren 10 ay süreyle geçerli olur ve bu süre zarfında ithalatçı Taraf'ın gümrük idarelerine ibraz edilmek zorundadır.
2. Paragraf 1'de belirtilen son ibraz tarihinden sonra ithalatçı Taraf'ın gümrük idarelerine ibraz edilen menşe ispat belgeleri, bu belgelerin belirlenmiş son tarihe kadar ibraz edilememesinin istisnai durumlardan kaynaklanması halinde tercihli muamele uygulanmak üzere kabul edilebilir.
3. Diğer geç ibraz hallerinde ithalatçı ülkenin gümrük idaresi, ürünlerin belirtilen son tarihten önce sunulmuş olması kaydıyla menşe ispat belgelerini kabul edebilir.

4. İthalatçı Taraf'ın iç mevzuatına uygun olmak kaydıyla tercihli rejim ayrıca, ürünlerin ithal edildikleri tarihte tercihli rejimden yararlanmaya uygun olduklarını gösteren bir menşe ispat belgesi sunulması halinde, uygulanabildiği hallerde vergilerin geri ödenmesi suretiyle ithalat beyannamesinin kabul tarihinden itibaren iki yıl içerisinde tanınabilir.

### **MADDE 23**

#### **Menşe İspat Belgesinin İbrazi**

1. Menşe ispat belgeleri, ithalatçı Taraf'ın gümrük idarelerine, o Taraf'ta yürürlükte bulunan usullere uygun olarak ibraz edilir. Anılan idareler, ithalatçı tarafından hazırlanan, menşe ispat belgesinin çevirisini talep edebilir. Onlar ayrıca ürünlerin bu Anlaşma'nın uygulanmasının gerektirdiği koşulları sağladığına ilişkin ithalatçının beyanı ile birlikte ithalat beyannamesini de talep edebilir.
2. Paragraf 1'de belirtilen, tercüme ve ithalatçının beyanına ilişkin şartlar, sistematik olmamalı ve sunulan bilgiyi açıklığa kavuşturmak ya da ithalatçının beyan edilen menşeden tamamen sorumlu olduğunu kabul etmesini sağlamak amacıyla uygulanmalıdır.

### **MADDE 24**

#### **Parçalar Halinde İthalat**

İthalatçının talebi üzerine ve ithalatçı ülkenin gümrük idaresince belirlenen şartlara binaen, Armonize Sistem'in 2(a) Genel Kuralı anlamındaki birleştirilmemiş veya monte edilmemiş halde olan ve Armonize Sistem'in XVI ve XVII. bölümlerinde veya 7308 ve 9406 pozisyonlarında yer alan ürünlerin, parçalar halinde ithal edilmesi halinde, bu tür ürünler için tek bir menşe ispat belgesi, ilk parçanın ithalatı sırasında gümrük idaresine ibraz edilir.

### **MADDE 25**

#### **Menşe İspat Belgesinden Muafiyet**

1. Gerçek kişilerden gerçek kişilere gönderilen veya yolcunun zati eşyasını oluşturan ürünler, ticari amaçlarla ithal edilmemişlerse ve bu Ek'in şartlarına uydukları beyan edilirse ve böyle bir beyanın doğruluğundan şüphe edilmiyorsa, menşe ispat belgesinin ibrazına gerek olmaksızın menşeli olarak kabul edilirler. Posta ile gönderilen ürünler için bu beyan, CN22/CN23 gümrük beyannamesi veya Dünya Posta Birliği tarafından oluşturulan belgeler üzerinde veya bu belgeye eklenen bir kağıt üzerinde yapılabilir.

2. Arızî olarak yapılan ve yalnızca alıcıların veya yolcuların veya bunların ailesinin kişisel kullanımına yönelik ürünlerin ithalatı, ürünlerin cinsinden ve miktarından ticari amaç güdülmeyeceği aşıkarsa, ticari amaçlı ithalat olarak kabul edilmez.
3. Ayrıca, ürünlerin toplam kıymeti özel kişilerden özel kişilere gönderilen ürünler için 500 Euro'yu veya yolcunun zati eşyasını oluşturan ürünler için 1.200 Euro'yu aşamaz.

## **MADDE 26**

### **Destekleyici belgeler**

Madde 16 paragraf 3 ve Madde 20 paragraf 3'te belirtilen, bir EUR.I Dolaşım Belgesi veya fatura beyanı kapsamındaki ürünlerin Türkiye ya da Şili menşeli olduğunu ve bu Ek'in diğer şartlarının yerine getirdiğini tevsik etmek amacıyla kullanılan belgeler, bunların yanında aşağıda belirtilenleri de içerebilir:

- a) ihracatçı veya tedarikçi tarafından, söz konusu eşyanın elde edilmesi için gerçekleştirilen işlemleri belgeleyici nitelikte, örneğin hesaplarında veya iç muhasebesinde yer alan doğrudan deliller;
- b) Türkiye ya da Şili'de düzenlenmiş veya hazırlanmış, imalatta kullanılan maddelerin menşe statüsünü tevsik eden, iç mevzuat uyarınca kullanılan belgeler;
- c) Türkiye ya da Şili'de düzenlenmiş veya hazırlanmış, Türkiye ya da Şili'de maddeler üzerinde yapılan işçilik veya işlemi tevsik eden, iç mevzuat uyarınca kullanılan belgeler;
- d) Türkiye Şili'de bu Ek uyarınca düzenlenmiş veya hazırlanmış olan, kullanılmış maddelerin menşe statüsünü tevsik eden EUR.I Dolaşım Belgeleri veya fatura beyanları.

## **MADDE 27**

### **Menşe İspat Belgeleri ile Destekleyici Belgelerin Muhafazası**

1. EUR.I Dolaşım Belgesi düzenlenmesi için müracaatta bulunan ihracatçı, Madde 16 paragraf 3'te belirtilen vesai en az üç yıl muhafaza eder.
2. Fatura beyanında bulunan ihracatçı, işbu beyanın bir nüshasını ve Madde 20 paragraf 3'te belirtilen vesai en az üç yıl muhafaza eder.
3. EUR.I Dolaşım Belgesi düzenleyen ihracatçı Taraf'ın yetkili makamları, Madde 16 paragraf 2'de belirtilen başvuru formunu en az üç yıl muhafaza eder.
4. Türkiye'deki gümrük idareleri ithalat esnasında kendilerine ibraz edilen EUR.I Dolaşım Belgeleri ve fatura beyanlarını en az üç yıl muhafaza eder. Şili'deki gümrük idareleri ithalat esnasında kendilerine ibraz edilen EUR.I Dolaşım Belgeleri ve fatura beyanlarını en az üç yıl saklar.



## MADDE 28

### Farklılıklar Ve Şekli Hatalar

1. Menşe ispat belgesi üzerindeki ibareler ile ürünlerin ithalat işlemlerini yerine getirmek amacıyla gümrük idarelerine ibraz edilen belgeler üzerindeki ibareler arasında bulunabilecek küçük tutarsızlıklar, sunulan ürünlere karşılık geldiğinin usulünce tespit edilmesi kaydıyla, menşe ispat belgesini kendiliğinden geçersiz kılmaz.
2. Menşe ispat belgesi üzerindeki ifadelerin doğruluğu üzerinde şüphe yaratması söz konusu olmayan, daktilo hatası gibi bariz şekli hatalar, menşe ispat belgesinin reddedilmesini gerektirmez.

## MADDE 29

### Euro Cinsinden İfade Edilen Tutarlar

1. Madde 20 altparagraf (1) (b) ve Madde 25 paragraf 3 hükümlerinin uygulanması için, eşyanın Euro dışında bir para birimi üzerinden faturalandırıldığı durumlarda, Türkiye veya Şili'nin ulusal para birimleri cinsinden ifade edilen ve Euro tutarına eşit tutarlar, Taraflarca paragraf 3 ve 7'ye göre sabitlenir.
2. Bir sevkiyat, ilgili Taraf'ça sabitlenen tutara göre, faturanın düzenlendiği para birimine atıf yapılmak suretiyle, Madde 20 altparagraf 1 (b) veya 25 paragraf 3 hükümlerinden yararlanır.
3. Belirli bir ulusal para biriminde kullanılacak tutarlar, Ekim ayının ilk iş günü kurundan ifade edilen Euro cinsinden tutarlara eşit olur. Taraflar, bu tutarları bir sonraki yılın 1 Ocak gününden itibaren uygular.
4. Bir Taraf, Euro cinsinden ifade edilen bir tutarın kendi ulusal para birimine çevrilmesinin sonucunda ortaya çıkan tutarda, aşağı veya yukarı doğru yuvarlama yapabilir. Yuvarlanan tutarlar, çevirme işlemi sonucunda ortaya çıkan tutarın yüzde 5'inden farklı olamaz. Bir Taraf, paragraf 3'te öngörülen yıllık ayarlama zamanında yapılan çevirme işlemi, ulusal birim cinsinden eşdeğerinin yuvarlama yapılmaksızın yüzde 15'inden daha düşük bir artışla sonuçlanıyorsa, Euro cinsinden ifade edilen tutarın eşdeğeri ulusal para karşılığını, değiştirmeden koruyabilir. Çevirme işlemi ulusal para eşdeğerinde bir düşüşle sonuçlanıyorsa, bu eşdeğer değiştirilmeden korunabilir.
5. Euro cinsinden ifade edilen tutarlar, Türkiye ya da Şili'nin talebi üzerine Ortak Komite tarafından gözden geçirilir. Gözden geçirme sırasında Ortak Komite, belirtilen limitlerin gerçekteki etkilerinin korunmasının istenilip istenilmediğini değerlendirir. Bu amaçla, Euro cinsinden ifade edilen tutarları değiştirmeye karar verebilir.
6. Ulusal para biriminin eşdeğer tutarları hakkında Gümrük ve Menşe Kuralları Alt Komitesi'nde veya her iki yılda bir paragraf 3'e göre bilgi verilir.

## BAŞLIK VI

### İDARİ İŞBİRLİĞİ DÜZENLEMELERİ

#### MADDE 30

##### Karşılıklı Yardım

1. Türkiye ve Şili'nin yetkili makamları birbirlerine, EUR.1 Dolaşım Belgeleri düzenlenmesinde kullanılan mühürlerin örnek baskılarını ve kontrol işlemlerinden sorumlu idarenin adreslerini sağlar.
2. Bu Ek'in düzgün uygulanmasını teminen, Türkiye ve Şili, ilgili kurumları vasıtasıyla, birbirlerine EUR.1 Dolaşım Belgeleri veya fatura beyanlarının geçerliliklerinin ve bu belgelerde yer alan bilgilerin doğruluğunun kontrolünde yardımcı olurlar.

#### MADDE 31

##### Menşe İspat Belgesinin Kontrolü

1. Menşe ispat belgelerinin sonradan kontrolü, sondaj usulü ile veya ithalatçı Taraf'ın gümrük idaresinin bu belgelerin geçerliliğine, söz konusu ürünlerin menşe statüsüne veya işbu Ek'in diğer koşullarının yerine getirilişine ilişkin makul şüphesi olduğu her an yapılır.
2. Paragraf 1 hükümlerini yerine getirmek amacıyla, ithalatçı Taraf'ın gümrük idaresi, EUR.1 Dolaşım Belgesi ve fatura ile eğer ibraz edilmiş ise fatura beyanını, yahut bu vesaikin birer kopyasını, gerektiğinde araştırmanın gerekçelerini de belirterek ihracatçı Tarafın belgeyi veren yetkili makamlarına geri gönderir. Menşe ispat belgesinde yer alan bilgilerin doğru olmadığı kanaatini uyandıran elde edilmiş tüm belge ve bilgi, kontrol talebini desteklemek üzere gönderilir.
3. Kontrol, ihracatçı Tarafın yetkili makamları tarafından yapılır. Bu amaçla, anılan makamlar, her türlü delil talep etme ve ihracatçının hesaplarını denetleme veya gerekli gördüğü diğer kontrolleri yapabilme yetkisine sahip olur.
4. Eğer ithalatçı Tarafın gümrük idaresi, kontrol sonucunun beklenmesi süresinde söz konusu ürünlere tercihli muamele tanınmasını askıya almaya karar verirse, ürünlerin takdir edilen ihtiyati tedbirlere bağlı olarak serbest bırakılmasını ithalatçıya önerir.

5. Kontrol talebinde bulunan gümrük idaresi, bu kontrolün sonuçlarından mümkün olan en kısa zamanda haberdar edilir. Bu sonuçlar, belgelerin gerçek olup olmadığını, söz konusu rnlerin Türkiye ya da Şili menşeli olarak kabul edilip edilemeyeceğini ve bu Ek'in diğer koŐullarına uyup uymadıklarını açıkça belirtmelidir.
6. Makul Şüphe olması halinde, kontrol talebine 10 ay içinde cevap alınamaz veya cevap söz konusu belgenin gerçekliğinin veya ürünlerin gerçek menŐeinin tespitine imkn verecek ölçüde yeterli bilgi içermiyorsa, talepte bulunan gümrük idaresi, istisnai durumlar haricinde, tercih tanınmasını reddeder.

### **MADDE 32**

#### **Anlaşmazlıkların zm**

1. Madde 31'deki kontrol usulleriyle ilgili olarak kontrol talebinde bulunan gümrük idaresi ile bu kontrolün yapılmasından sorumlu yetkili makamları arasında çözümlenemeyen bir anlaşmazlığın veya bu Ek'in yorumlanmasına ilişkin bir soru hasıl olması halinde, durum Gümrük ve Menşe Kuralları Alt Komitesine bildirilir.
2. İthalatçı ile ithalatçı Tarafın gümrük idareleri arasında çıkabilecek her türlü anlaşmazlık, adı geçen ülkenin mevzuatı çerçevesinde çözülür.

### **MADDE 33**

#### **Cezalar**

Bu Ek'in hükümlerinin ihlaline yönelik cezalar i mevzuata uygun olarak verilir. Bilhassa, rnler için tercihli muamele hakkı elde etmek amacıyla, yanlış bilgi içeren bir belgeyi hazırlayan veya hazırlattıran Őahıslara ceza uygulanır.

### **MADDE 34**

#### **Gizlilik**

Yrlkteki i mevzuata uygun olarak Taraflar'dan her biri, bu Ek'te yer alan hükümler kapsamında diğer Taraf'taki bir makam veya kişi tarafından sunulmuş olan bilgiyi; anılan bilginin söz konusu Tarafça gizli olarak belirlenmesi halinde, gizli tutmak durumundadır. Buna göre, bilginin ifşa edilmesi bilgiyi sunan kişinin ticari çıkarlarının korunmasına zarar verdiğinde sözkonusu bilgiye ulaŐım reddedilebilir.

**MADDE 35**  
**Serbest Bölgeler**

1. Türkiye ve Şili, nakliye esnasında, kendi ülkelerinde bulunan bir serbest bölgeyi kullanan, bir menşe ispat belgesi kapsamında ticarete konu ürünlerin başka ürünlerle değiştirilmelerini veya bozulmalarını önleyici normal işlemler dışındaki herhangi bir işleme tabi tutulmalarının temini konusundaki bütün tedbirleri alırlar.
2. Paragraf 1 hükümlerine istisna olarak, Türkiye veya Şili menşeli ürünler, bir menşe ispat belgesi kapsamında bir serbest bölgeye konulur ve bir işleme veya muameleden geçirilirse, ilgili idareler uygulanan işlem veya muamelenin bu Ek hükümlerine uygun olması koşuluyla, ihracatçının talebi üzerine yeni bir EUR.1 Dolaşım Belgesi düzenler.

**MADDE 36**  
**Bu Ek'teki değişiklikler**

Ortak Komite bu Ek'in hükümlerinin değiştirilmesine karar verebilir.

**MADDE 37**  
**Açıklama Notları**

Taraflar, bu Ek'in yorumlanması, uygulanması ve idaresi hakkında "Açıklama Notları"nı kabul edeceklerdir.

**MADDE 38**  
**Transit Haldeki veya Antrepodaki Eşyaya İlişkin Geçici Hükümler**

Bu Ek hükümlerine uygun olan ve bu Anlaşmanın yürürlüğe girdiği tarihte transit halinde olan ya da Türkiye'de veya Şili'de antrepolarda veya serbest bölgelerde geçici depolanan eşyaya, ithalatçı ülkenin gümrük idaresine söz konusu tarihten itibaren 10 ay içinde, eşyanın Madde 12 hükümleri çerçevesinde doğrudan nakledilmiş olduğunu gösteren belgelerle beraber ihracatçı ülkenin yetkili makamları tarafından sonradan verilmiş bir EUR.1 Dolaşım Belgesinin sunulması kaydıyla, bu Anlaşmanın hükümleri tatbik edilebilir.

**MADDE 39**  
**Gümrük İşbirliği**

Taraflar, ilgili gümrük idareleri aracılığıyla Gümrük Konularında İşbirliği ve Karşılıklı Yardım Anlaşmasını müzakere etmeyi kabul ederler.

LAHİKA II'DE YER ALAN LİSTE İÇİN  
GİRİŞ NOTLARI

**Not 1:**

Liste, tüm ürünlerin bu Ek'in 5 maddesi çerçevesinde yeterli düzeyde işçilik veya işlem görmüş olarak kabul edilmeleri için gerekli şartları düzenler.

**Not 2:**

- 2.1. Listenin ilk iki sütunu elde edilen ürünü tanımlamaktadır. 1 inci sütun Armonize Sistem'de kullanılan tarife pozisyon numarası ya da fasıl numarasını, 2 nci sütun ise bu sistemde kullanılan tarife pozisyonu ya da fasıl kapsamındaki eşyanın tanımını vermektedir. İlk iki sütuna yapılan her bir giriş için 3 veya 4 üncü sütunda bir kural belirtilmiştir. Bazı hallerde 1 inci sütundaki girişin önüne 'y' ibaresi konulması, 3 veya 4 üncü sütundaki kuralın sadece pozisyonun 2 nci sütunda tanımlanan o kısmına uygulanacağı anlamına gelmektedir.
- 2.2. 1 inci sütunda bir çok pozisyon numarasının bir arada gruplandırılmış olduğu veya bir fasıl numarasının verildiği ve dolayısıyla 2 nci sütundaki ürün tanımlarının genel ifadelerle verilmiş olduğu hallerde, 3 veya 4 üncü sütundaki bitişik kurallar, Armonize Sistem'de bir fasılın tarife pozisyonlarında veya 1 inci sütunda gruplandırılmış pozisyonlardan herhangi birisinde sınıflandırılan ürünlerin hepsine uygulanır.
- 2.3. Listede bir tarife pozisyonunda yer alan farklı ürünlerin farklı kurallara tabi olması halinde, her bir bent, 3 veya 4 üncü sütundaki bitişik kurallara tabi tarife pozisyonunun ilgili kısmının tanımını içerir.

2.4. İlk iki sütundaki herhangi bir kalem için, 3 ve 4 üncü sütunların her ikisinde de bir kural belirlenmiş ise, ihracatçı, 3 veya 4 üncü sütunda yer alan kurallardan herhangi birisini uygulamayı, bir alternatif olarak tercih edebilir. 4 üncü sütunda hiçbir menşe kuralı verilmemiş ise, 3 üncü sütunda yer alan kuralın uygulanması gerekir.

### Not 3:

3.1. Başka bir ürünün imalatında kullanılan menşe statüsü kazanmış ürünlere ilişkin bu Ek'in 5 inci maddesinde yer alan şartlar, menşe statüsünün bu ürünlerin kullanıldığı fabrikada veya Türkiye ya da Şili'de başka bir fabrikada kazanılıp kazanılmadığına bakılmaksızın uygulanır.

Örneğin;

8407 pozisyonundaki bir motor, ki kural kullanılacak menşeli olmayan maddelerin kıymetinin fabrika-çıkış fiyatının % 40'ını aşamayacağını belirtir, y.7224 pozisyonundaki "dövme suretiyle kabaca şekillendirilmiş diğer çelik alaşımları" ile yapılır.

Eğer bu dövme işlemi Türkiye'de menşeli olmayan külçelerden yapılmış ise, listede y.7224 pozisyonu için verilen kural gereğince bu işlem menşe statüsüne sahiptir. Bu takdirde aynı fabrikada veya Türkiye'de başka bir fabrikada üretilip üretilmediğine bakılmaksızın, dövme, motorun kıymet hesaplamasında menşeli sayılır. Yani, kullanılan menşeli olmayan maddelerin kıymetleri toplamı alınırken, menşeli olmayan külçenin kıymeti hesaba katılmaz.

3.2. Listedeki kural gerekli asgari işçilik veya işlem miktarını gösterir ve daha fazla işçilik ve işlem de menşe statüsü verir; aksine daha az işçilik ve işlem menşe statüsü veremez. Bu nedenle, bir kural belirli bir imalat aşamasında menşeli olmayan madde kullanılabileceğini belirtirse, bu tür maddenin daha önceki bir imalat aşamasında kullanılması mümkün, daha sonraki aşamasında ise mümkün değildir.

3.3. Not 3.2'deki kural saklı kalmak üzere, bir kural "herhangi bir pozisyondaki maddelerden imalat" ifadesini kullanıyorsa, herhangi bir pozisyondaki maddeler (ürün ile aynı pozisyon ve tanıma sahip maddeler bile), kuralın içerebileceği bazı özel kısıtlamalar da dikkate alınmak koşuluyla kullanılabilir.

Bununla birlikte, "... pozisyonundaki diğer maddeler de dahil olmak üzere, herhangi bir pozisyondaki maddelerden imalat" veya "ürün ile aynı pozisyondaki diğer maddeler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki maddelerden imalat" ifadesi, listenin 2. sütununda belirtilen ürün ile aynı tanıma sahip olanlar hariç herhangi bir pozisyondaki maddelerin, kullanılabilirliği anlamına gelir.

3.3. Listedeki bir kural bir ürünün birden fazla maddeden imal edilebileceğini ifade ettiğinde, bu, bir veya birden çok maddenin kullanılabilirliği anlamına gelir. Tamamının kullanılmasını gerektirmez.

Örneğin;

5208 ila 5212 pozisyonlarındaki mensucat için kural, tabii liflerin kullanılabilirliğini ve diğer maddeler arasında kimyasal maddelerin de kullanılabilirliğini ifade eder. Bu her ikisinin de kullanılması gerektiği anlamına gelmez; biri, diğeri veya ikisi birden kullanılabilir.

Listedeki bir kural bir ürünün belli bir maddeden imal edilmesi gerektiğini ifade ederse, açıktır ki bu şart kendi doğası gereği kuralı karşılamayan başka maddelerin kullanılmasını engellemez. (dokumaya ilişkin maddelere ilişkin aşağıdaki Not 6.2'ye de bakınız).

Örneğin;

1904 pozisyonundaki müstahzar gıda için hububat ve bunların türevlerinin kullanılmasını hariç tutan kural, hububattan üretilmemiş mineral tuzların, kimyasal maddelerin veya diğer katkı maddelerinin kullanılmasını engellemez.

Ancak bu kural, listede gösterilen belirli bir maddeden üretilmemesine rağmen aynı özellikte olan ve önceki bir imalat safhasında bulunan bir maddeden üretilen ürünlere uygulanmaz.

Örneğin:

y Fasl 62'deki, dokunmamış maddelerden mamul bir giyim eşyası söz konusu olduğunda, bu eşya grubu için sadece menşeli olmayan ipliğin kullanımına müsaade ediliyorsa, -dokunmamış kumaşların normal olarak iplikten üretilmemesine rağmen dokunmamış kumaştan başlanması mümkün değildir. Böyle durumlarda, başlangıç maddesinin normal olarak iplikten önceki bir safhada - yani lif safhasında- olması gerekir.

- 3.6. Listedeki kuralda, kullanılabilir menşeli olmayan maddelerin maksimum kıymeti için iki yüzde oranı verilmiş ise, bu yüzdeler birbirine eklenemez. Diğer bir deyişle, kullanılan menşeli olmayan maddelerin toplam kıymeti verilen yüzde oranlarının en yüksek olanını aşamaz. Ayrıca, her bir yüzde oranı ilgili olduğu maddeye uygulanırken aşılmamalıdır.

**Not 4:**

- 4.1. Listede "tabii lifler" kavramı suni ve sentetik liflerden başka liflere atıfta bulunmak üzere kullanılmıştır. Bu, eğirme işleminin başlamasından önceki -döküntüler dahil- aşamalarla sınırlıdır ve aksi belirtilmedikçe karde edilmiş, taranmış veya başka türlü işleme tabi tutulmuş ancak eğilmemiş lifleri kapsar.



4.2. "Tabii lifler" kavramı 0503 pozisyonundaki at kılı, 5002 ve 5003 pozisyonlarındaki ipek, 5101 ila 5105 pozisyonlarındaki yün lifler ve ince veya kaba hayvan kılları, 5201 ila 5203 pozisyonlarındaki pamuk lifleri ve 5301 ila 5305 pozisyonlarındaki diğer bitkisel lifleri kapsar.

4.3. "Tekstil hamuru", "kimyasal maddeler" ve "kağıt yapımına mahsus maddeler" kavramları listede 50 ila 63. fasıllarda sınıflandırılmayan ve sunî, sentetik ve kağıt lifleri veya iplikleri imalinde kullanılabilen maddeleri tanımlamak üzere kullanılmıştır.

4.3. "Sentetik ve suni devamsız lifler" kavramı listede 5501 ila 5507 pozisyonlardaki sentetik veya sunî filament demetler, devamsız lifler veya döküntülere atfen kullanılmıştır.

#### **Not 5:**

5.1. Listede yer alan bir ürün için bu nota atıfta bulunulduğunda, 3 üncü sütunda belirtilen şartlar, bu ürünün imalatında kullanılan, tüm temel dokumaya elverişli maddelerin toplam ağırlığının hep birlikte % 10 veya daha azını oluşturan temel dokumaya elverişli maddelere uygulanmaz (aşağıdaki Not 5.3 ve 5.4'e de bakınız).

5.2. Bununla birlikte, Not 5.1'de bahsedilen bu tolerans yalnızca iki veya daha fazla temel dokumaya elverişli maddeden yapılmış karışık ürünlere uygulanabilir.

Aşağıdakiler temel dokumaya elverişli maddelerdir:

- ipek,

- yün,

- kaba hayvan kılı,

- ince hayvan kılı,
- at kılı,
- pamuk,
- kağıt yapımına mahsus maddeler ve kağıt,
- keten,
- kenevir,
- jüt ve bitki iç kabuklarının dokumaya elverişli diğer lifleri,
- sisal ve agave türlerinin dokumaya elverişli lifleri,
- hindistan cevizi, abaka, rami ve dokumaya elverişli diğer bitkisel lifler,
- sentetik filamentler,
- sunî filamentler,
- iletkenliği olan filamentler,
- polipropilenden sentetik devamsız lifler,
- poliesterden sentetik devamsız lifler,
- poliamidden sentetik devamsız lifler,

- poliakrilonitrilden sentetik devamsız lifler,

- poliimidden sentetik devamsız lifler,

- politetraflüoroetilenden sentetik devamsız lifler,

- polifenilen sülfitten sentetik devamsız lifler,

- polivinil klorürden sentetik devamsız lifler,

- diğer sentetik devamsız lifler,

- viskozdan suni ve sentetik devamsız lifler,

- diğer suni devamsız lifler,

-gipe edilmiş olsun olmasın bükülebilir polieter parçalı (segmentli) poliüretandan

-(segmente edilmiş) mamul iplik,

-gipe edilmiş olsun olmasın bükülebilir poliester parçalı (segmentli) poliüretandan  
(segmente edilmiş) mamul iplik,

-önemli bir kısmı alüminyum yapraklardan veya alüminyum tozuyla kaplanmış olsun  
olmasın plastik filmde oluşan şeritlerle birleştirilmiş 5605 pozisyonunda yer alan  
ürünler (metalize iplikler) (genişliği 5 mm.yi geçmeyen, iki plastik film arasında renkli  
veya renksiz bir yapıştırıcı vasıtasıyla sıkıştırılmış olanlar)

5605 pozisyonunda yer alan diğer ürünler.

Örneğin;

5203 pozisyonundaki pamuk lifleri ve 5506 pozisyonundaki sentetik devamsız liflerden imal edilmiş 5205 pozisyonundaki bir iplik karışık bir ipliktir. Bu yüzden, menşe kurallarını karşılamayan menşeli olmayan sentetik devamsız lifler (bunların kimyasal maddeler veya tekstil hamurundan imal edilmesi gerekmektedir), ipliğin ağırlığının en çok % 10'una kadar kullanılabilir.

Örneğin;

5107 pozisyonundaki yün ipliği ve 5509 pozisyonundaki sentetik devamsız liflerden mamul iplikten imal edilmiş 5112 pozisyonundaki bir yünlü mensucat karışık bir mensucattır. Bu yüzden menşe kurallarını karşılamayan menşeli olmayan sentetik iplik (bunların kimyasal maddelerden veya tekstil hamurundan imali gerekmektedir) veya yün iplik (bunların karde edilmemiş, taranmamış veya başka bir şekilde eğirmeye hazırlanmamış tabii liflerden imali gerekmektedir) veya her ikisinin karışımı, mensucatin ağırlığının en çok % 10'una kadar kullanılabilir.

Örneğin;

5205 pozisyonundaki pamuk ipliğinden ve 5210 pozisyonundaki pamuklu mensucattan imal edilmiş, 5802 pozisyonundaki bir tuftede edilmiş mensucat, eğer pamuklu mensucat, iki farklı pozisyonda yer alan ipliklerden imal edilmiş bir karışık mensucat ise veya kullanılan pamuk iplikleri bir karışım ise, bir karışık üründür.

Örneğin;

Eğer söz konusu tuftede edilmiş mensucat, 5205 pozisyonundaki pamuk ipliğinden veya 5407 pozisyonundaki sentetik mensucattan imal edilmiş ise, bu takdirde açıktır ki, kullanılan iplikler iki ayrı temel dokumaya elverişli maddedir ve aynı şekilde tuftede edilmiş mensucat bir karışık üründür.

- 5.3. "Gipe edilmiş olsun veya olmasın bükülebilir polieter parçaları (segment) içeren poliüretandan (segmente edilmiş) imal edilmiş iplik" ihtiva eden ürünlerde bu tolerans söz konusu iplik için % 20'dir.
- 5.4. "Alüminyum yaprak veya alüminyum tozu ile kaplanmış olsun veya olmasın plastik film" esaslı şerit ihtiva eden, 5 mm.yi geçmeyen genişlikte, bir yapıştırıcı ile iki plastik film arasına sıkıştırılmış ürünlerde bu tolerans söz konusu şerit için % 30'dur.

#### Not 6:

- 6.1. Listede bu giriş notuna atıfta bulunan bir dipnot ile işaretlenmiş tekstil ürünlerinde, söz konusu mamul ürünler için 3 no'lu sütunda belirlenen kuralları karşılamayan astar ve iç astarlar haricindeki tekstil maddeleri, mamulünkinden başka bir pozisyonda yer almaları ve toplam kıymetlerinin mamulün fabrika çıkış fiyatının % 8'ini aşmaması kaydıyla, kullanılabilirler.
- 6.2. Not 6.3'ün hükümlerine hanel getirmeksizin 50 ila 63. fasıllar arasında yer almayan maddeler, dokumaya elverişli madde ihtiva etsinler veya etmesinler, serbestçe kullanılabilirler.

#### Örneğin;

Listedeki bir kural, örneğin pantolon gibi belli bir tekstil eşyası için iplik kullanılması gerektiğini belirtiyorsa, bu kural, örneğin düğme gibi metal eşyaların -düğmeler 50 ila 63. fasıllar arasında yer almadığından- kullanılmasını engellemez. Aynı nedenle, fermuarların, normal olarak dokumaya elverişli madde ihtiva etmelerine rağmen, kullanılmasına mani teşkil etmez.

6.3. Bir yüzde kuralı uygulandığında, kullanılan menşeli olmayan maddelerin kıymeti hesaplanırken 50 ila 63. fasıllarda yer almayan maddelerin kıymetlerinin de hesaba dahil edilmesi gerekir.

#### Not 7:

7.1. y 2707, 2713 ila 2715, y 2901, y 2902 ve y 3403 pozisyonları bahis konusu olduğunda "özel işlemler", aşağıdakilerdir:

(a) vakumla damıtma;

(b) daha ileri fraksiyonlara ayırma işlemiyle yeniden damıtma;

(c) patlayıcılık verme (cracking);

(ç) yeniden şekillendirme (reforming);

(d) seçici çözücüler vasıtasıyla ekstraksiyon;

(e) aşağıdaki operasyonların hepsini içeren işlem: konsantre sülfirik asitle veya oleumla ya da sülfirik anhidritle işlem görme, alkali ajanlarla nötralizasyon, kendi yapısı itibarıyla aktif olan toprakla, aktifleştirilmiş toprakla, aktif karbon veya boksitle arıtma ve dekolarasyon (rengini giderme);

(f) polimerizasyon;

(g) alkilasyon;

(ğ) izomerleştirme;

7.2. 2710, 2711 ve 2712 pozisyonları bahis konusu olduğunda "özel işlemler", aşağıdakilerdir:

- (a) vakumla damıtma;
- (b) daha ileri fraksiyonlara ayırma işlemiyle yeniden damıtma;
- (c) patlayıcılık verme (cracking);
- (d) yeniden şekillendirme (reforming);
- (e) seçici çözücüler vasıtasıyla ekstraksiyon;
- (f) aşağıdaki operasyonların hepsini içeren işlem: konsantre sülfirik asitle veya oleumla ya da sülfirik anhidritle işlem görme, alkali ajanlarla nötralizasyon, kendi yapısı itibariyle aktif olan toprakla, aktifleştirilmiş toprakla, aktif karbon veya boksitle arıtma ve dekolaryasyon (rengini giderme);
- (g) polimerizasyon;
- (h) alkilasyon;
- (i) izomerleştirme;
- (j) sadece y 2710 pozisyonuna dahil ağır yağlar açısından hidrojenle yapılan, işleme tabi tutulan ürünlerin kükürt muhtevasının asgari % 85 azalması ile sonuçlanan kükürt-giderme (ASTM D 1266-59 T metodu);
- (k) sadece 2710 pozisyonuna dahil ürünler açısından filtrelemeden gayri bir işlemle parafin giderme;
- (l) sadece y 2710 pozisyonuna dahil ağır yağlar açısından hidrojenin bir kimyasal reaksiyonda aktif bir element olarak yer aldığı, kükürt gidermenin dışında bir amaçla gerçekleştirilen, 20 bar'dan daha yüksek basınçta ve 250<sup>0</sup>C'den daha yüksek

sıcaklıkta, katalizör kullanılarak hidrojen ile muamele. Bununla beraber, y 2710 pozisyonunda yer alan yağlama yağlarının, daha özel olarak renk ve istikrarı iyileştirmek üzere, hidrojenle daha ileri muamelesi (yani hidrofinitaj ve renk giderme), özel işlem olarak kabul edilmeyecektir;

- (m) sadece y 2710 pozisyonuna dahil fuel-oiller açısından bu ürünlerin, fireler dahil hacimce % 30'undan daha azının 300<sup>0</sup>C'de ASTM D 86 metoduyla damıtılması şartıyla, atmosferde damıtma;
- (n) sadece y 2710 pozisyonuna dahil, gaz yağları ve fuel-oillerden gayri ağır yağlar açısından yüksek frekanslı elektrik fırça deşarjı vasıtasıyla muamele;
- (o) sadece y 2712 pozisyonuna dahil ham yağlar (ağırlığı itibariyle % 0.75'ten az yağ içeren vazelin, ozokerit, linyit mumu veya turb mumu, parafin hariç) açısından ayrımsal billurlaştırma vasıtasıyla yağ alma.

7.3. y 2707, 2713 ila 2715, y 2901, y 2902 ve y 3403 pozisyonları açısından, temizleme, dekantasyon, tuz giderme, su ile ayırma, filtreleme, renklendirme, işaretleme, kükürt muhtevalı ürünlerin karıştırılması sonucunda bir kükürt muhtevası elde etme, bu operasyonların veya benzeri operasyonların herhangi bir kombinasyonu, menşe kazandırmaz.

7.4. Tam fraksiyonlara ayırma işlemiyle tekrar damıtma ifadesi, aşağıda belirtilen ürünleri elde etmek için, 2710 11 ila 2710 99, 2711 11, 2711 12 ila 2711 19, 2711 21 ve 2711 29 alt pozisyonlarındaki damıtım ürünleri kullanılarak (safiyeti % 99 veya daha fazla olan propan hariç) sınıai tesislerde uygulanan devamlı veya kısmi çevrim işlemleri ile damıtma (atmosferik damıtma-topping hariç) anlaşılır.

1. İzole edilmiş yüksek saflıktaki hidrokarbonlar (olefinler için % 90 veya daha fazla ve diğer hidrokarbonlar için % 95 veya daha fazla), izole edilmiş hidrokarbon olarak kabul edilen aynı organik bileşime sahip izomer karışımları.



Sadece, en az üç farklı ürünün elde edildiği bu işlemler kabul edilebilir, fakat bu kısıtlama, izomerlerin ayrılmasında işlemin ihtiva ettiği her durumda uygulanmaz. Bu durum, ksilenleri ilgilendirdiği sürece, etilbenzen, ksilen izomeri içinde yer alacaktır.

2. 2707 10 ila 2707 30, 2707 50 ve 2710 11 ila 2710 99 alt pozisyonlarında yer alan ürünler:

- (a) ASTM D 86-67 metoduna göre (1972 yılında tekrar onaylanmıştır.) hacimsel damıtım itibariyle % 5 ve % 90 (kayıplar dahil) olan, ısı aralıkları 60 °C veya daha fazla olmayan, müteakip fraksiyonun başlangıç kaynama noktası ve bir fraksiyonun son kaynama noktasının çakışmadığı ürünler;
- (b) ASTM D 86-67 metoduna göre (1972 yılında tekrar onaylanmıştır.) hacimsel damıtım itibariyle % 5 ve % 90 (kayıplar dahil) olan, ısı aralıkları 30 °C veya daha fazla olmayan, müteakip fraksiyonun başlangıç kaynama noktası ve bir fraksiyonun son kaynama noktasının çakışmadığı ürünler;

**İMAL EDİLEN ÜRÜNÜN MENŞE STATÜSÜ KAZANABİLMESİ İÇİN MENŞELİ  
OLMAYAN MADDELERE UYGULANMASI GEREKEN İŞÇİLİK VE İŞLEM  
LİSTESİ**

AS Kodu	Ürünün Tanımı	Menşeli olmayan maddelere uygulanarak menşe statüsü veren işçilik ve işlemler	
(1)	(2)	(3)	veya (4)
Fasıl 1	Canlı hayvanlar	Kullanılan Fasıl 1'de yer alan hayvanlar tamamıyla elde edilir	
Fasıl 2	Etlere ve yenilen sakatat	Kullanılan Fasıl 1 ve 2'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat	
Fasıl 3	Balıklar, kabuklu hayvanlar, yumuşakçalar ve suda yaşayan diğer omurgasız hayvanlar	Kullanılan Fasıl 3'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat	
y Fasıl 4	Süt ürünleri; kuş ve kümes hayvanlarının yumurtaları; tabii bal; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan yenilebilir hayvansal ürünler;	Kullanılan Fasıl 4'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat	
0403	aşağıda belirtilenler hariç:  Yayıkaltı süt, pıhtılaşmış süt ve krema, yoğurt, kefir ve diğer fermente edilmiş veya asitliği artırılmış süt ve krema (konsantre edilmiş olsun olmasın, ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler katılmış olsun olmasın veya aroma veya ilave meyve, sert kabuklu meyve veya kakao içersin içermesin)	- Kullanılan Fasıl 4'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği,  - ananas, küçük limon veya greyfurdun suyu hariç olmak üzere, kullanılan 2009 pozisyonunda yer alan tüm meyve sularının o ülke menşeli olması gereken,  - kullanılan Fasıl 17'nin herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.	
y Fasıl 5	Tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan hayvansal menşeli ürünler; aşağıda belirtilenler hariç:	Kullanılan Fasıl 5'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.	
y 0502	Evcil domuz, yaban domuzu veya porsukların ince ve kalın kılları, hazırlanmış	İnce ve kalın kılların temizlenmesi, dezenfekte edilmesi, ebatlarına göre ayrılması ve düzeltilmesi	
Fasıl 6	Canlı ağaçlar ve diğer bitkiler; yumrular, kökler ve benzerleri; kesme çiçekler ve süs yaprakları	-Kullanılan Fasıl 6'da yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği,  -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat.	
Fasıl 7	Yenilebilen sebzeler ve bazı kök ve yumrular	Kullanılan Fasıl 7'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.	

(1)	(2)	(3)	veya	(4)
Fasıl 8	Yenilen meyveler ve yenilen sert kabuklu meyveler; turunçgillerin ve kavunların ve karpuzların kabukları	- Kullanılan meyveler ve sert kabuklu meyvelerin tamamıyla elde edildiği,  -kullanılan Fasıl 17'nin herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen,imalat.		
y Fasıl 9	Kahve, çay, Paraguay çayı ve baharat; aşağıda belirtilenler hariç:	Kullanılan Fasıl 9'da yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.		
0901	Kahve (kavrulmuş veya kafeini alınmış olsun olmasın); kahve kabuk ve kapçıkları; içinde herhangi bir oranda kahve bulunan kahve yerine kullanılan maddeler	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
0902	Çay (aromalandırılmış olsun olmasın)	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
y 0910	Baharat karışımları	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
Fasıl 10	Hububat	Kullanılan Fasıl 10'da yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.		
y Fasıl 11	Değirmencilik ürünleri; malt; nişasta; intülin; buğday gluteni; aşağıda belirtilenler hariç:	Kullanılan hububatın, yenilen sebzelerin, yumruların ve 0714 pozisyonundaki kök veya meyvelerin tamamıyla elde edildiği imalat.		
y 1106	0713 pozisyonunda yer alan kurutulmuş, kabukları alınmış baklagillerin unu, ezmesi ve tozu	0708 pozisyonunda yer alan baklagillerin değirmenden geçirilmesi ve kurutulması		
Fasıl 12	Yağlı tohum ve meyveler; muhtelif tane, tohum ve meyveler; sanayide veya tıpta kullanılan bitkiler; saman ve kaba yem	Kullanılan Fasıl 12'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.		
1301	Lak; tabii sakızlar, reçineler, sakız reçineler ve yağ reçineler (pelcsenkler gibi)	Kullanılan 1301 pozisyonundaki tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat.		
1302	Bitkisel özsü ve hülasalar; pektik maddeler, pektinatlar ve pektatlar; agar-agar, bitkisel ürünlerden elde edilen yapışkan sıvılar ve kıvam verici maddeler: (tadil edilmiş olsun olmasın)			

(1)	(2)	(3)	veya (4)
	-Bitkisel ürünlerden elde edilen yapışkan sıvılar ve kıvam verici maddeler (tadil edilmiş)	Tadil edilmemiş yapışkan sıvılar ve kıvam verici maddelerden imalat	
	- Diğerleri	Kullanılan tüm girdilerinin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	
Fasıl 14	Örölmeye elverişli bitkisel maddeler; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan bitkisel ürünler	Kullanılan Fasıl 14'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat	
y Fasıl 15	Hayvansal veya bitkisel katı ve sıvı yağlar ve bunların parçalanma ürünleri; hazır yemeklik katı yağlar; hayvansal veya bitkisel mumlar; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
1501	<p>Katı domuz yağı (eritilmiş domuz yağı 'lard' dahil ) ve kümes hayvanlarının katı yağları (0209 ve 1503 pozisyonundakiler hariç)</p> <p>-kemiklerden veya artıklarından elde edilen yağlar</p> <p>-Diğerleri</p>	<p>0203, 0206 ve 0207 pozisyonlarında yer alanlar ile 0506 pozisyonunda yer alan kemikler hariç herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>0203 ve 0206 pozisyonlarında yer alan domuz etinden ve yenilebilen sakatatından veya 0207 pozisyonunda yer alan kümes hayvanlarının etinden ve yenilebilen sakatatından imalat</p>	
1502	<p>Sığır, koyun veya keçi yağları (1503 pozisyonunda yer alanlar hariç )</p> <p>-Kemiklerden veya artıklardan elde edilen yağlar</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>0201, 0202, 0204 veya 0206 pozisyonlarında yer alanlar ile 0506 pozisyonunda yer alan kemikler hariç herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>Kullanılan Fasıl 2'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.</p>	

(1)	(2)	(3) veya	(4)
1504	<p>Balıkların veya deniz memelilerinin katı ve sıvı yağları ve bunların fraksiyonları (rafine edilmiş olsun olmasın, fakat kimyasal olarak değiştirilmemiş)</p> <p>- Katı fraksiyonlar</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>1504 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>Kullanılan Fası 2 ve 3'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.</p>	
y 1505	Rafine edilmiş lanolin	-1505 pozisyonunda yer alan ham yapığı yağından yapılan imalat	
1506	<p>Diğer hayvansal katı ve sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları (rafine edilmiş olsun olmasın fakat kimyasal olarak değiştirilmemiş):</p> <p>- Katı fraksiyonlar</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>1506 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>Kullanılan Fası 2'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat.</p>	
1507 ila 1515	<p>Bitkisel sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları:</p> <p>-soya yağı, yer fıstığı yağı, palm yağı, hindistan cevizi yağı, palm çekirdeği yağı, babassu yağı, çin ağacı yağı, outikaka yağı, mirtle mumu ve Japon mumu, jojoba yağı fraksiyonları ile teknik veya sıvı amaçlarla kullanılan yağlar (insan gıdası olarak kullanılan ürünlerin imalinde kullanılanlar hariç)</p> <p>-katı fraksiyonlar (jojoba yağı fraksiyonları hariç)</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat</p> <p>1507 ila 1515 pozisyonlarında yer alan diğer girdilerden imalat</p> <p>Kullanılan tüm bitkisel menşeli girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat</p>	

(1)	(2)	(3)	veya (4)
1516	Hayvansal ve bitkisel katı ve sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları (kısmen veya tamamiyle hidrojenize edilmiş, ara-esterlenmiş, tekrar esterlenmiş veya claidik asitlenmiş, rafine edilmiş olsun olmasın, fakat daha ileri bir işlem görmemiş)	<p>-Kullanılan Fasil 2'de yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği,</p> <p>-kullanılan tüm bitkisel menşeli girdilerin tamamıyla elde edildiği, imalat.</p> <p>Bununla beraber, 1507, 1508, 1511 ve 1513 pozisyonlarında yer alan girdiler kullanılabilir.</p>	
1517	Margarin; bu fasılda yer alan hayvansal veya bitkisel katı veya sıvı yağların veya farklı katı veya sıvı yağ fraksiyonlarının yenilen karışımları veya müstahzarları (1516 pozisyonundaki yenilen katı veya sıvı yağlar ve bunların fraksiyonları hariç)	<p>Kullanılan Fasil 2 ve 4'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği,</p> <p>-kullanılan tüm bitkisel menşeli girdilerin tamamıyla elde edildiği, imalat</p> <p>Bununla beraber, 1507, 1508, 1511 ve 1513 pozisyonlarındaki girdiler kullanılabilir</p>	
Fasil 16	Et, balık, kabuklu hayvanlar, yumuşakçalar veya diğer su omurgasızlarının müstahzarları	<p>- Fasil 1'de yer alan hayvanlardan,</p> <p>ve/veya</p> <p>- kullanılan Fasil 3'teki tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği</p> <p>imalat</p>	
y Fasil 17	Şeker ve şeker mamulleri; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y 1701	Kamış veya pancar şekeri ve kimyaca saf sakkaroz (katı halde, aromalandırılmış veya renklendirilmiş)	Kullanılan Fasil 17'de yer alan herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat.	
1702	Diğer şekerler (kimyaca saf laktoz, maltoz, glikoz ve fruktoz dahil) (katı halde); ilave aroma veya renk verici maddeler katılmamış şeker şurupları; suni bal, (tabii bal ile karıştırılmış olsun olmasın); karamel:	1702 Pozisyonundaki diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonundaki girdilerden imalat	
	- Kimyaca saf maltoz ve fruktoz		

(1)	(2)	(3)	veya (4)
y 1703	<p>- diğer şekerler (katı halde aromalandırılmış veya renklendirilmiş)</p> <p>- Diğerleri</p> <p>Şeker ekstraksiyonundan veya rafinajından elde edilen melaslar (aromalandırılmış veya renklendirilmiş)</p>	<p>Kullanılan Fasıllar 17'nin herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat.</p> <p>Kullanılan tüm girdilerin menşeli olması gereken imalat</p> <p>Kullanılan Fasıllar 17'nin herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat.</p>	
1704	Kakao içermeyen şeker mamulleri (beyaz çikolata dahil)	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,</p> <p>ve</p> <p>- kullanılan Fasıllar 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat</p>	
Fasıllar 18	Kakao ve kakao müstahzarları	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,</p> <p>ve</p> <p>- kullanılan Fasıllar 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat</p>	
1901	<p>Malt hülasesi; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan esasını un, ezme, nişasta veya malt hülasesi teşkil eden gıda müstahzarları (içinde kakao bulunmayanlar veya tamamıyla yağının alınması esasına göre hesaplanan içindeki kakao miktarı ağırlık itibarıyla % 40'dan az olanlar); tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan esasını 0401 ile 0404 pozisyonlarında yer alan maddeler teşkil eden gıda müstahzarları (içinde kakao bulunmayanlar veya tamamıyla yağının alınması esasına göre hesaplandığında içindeki kakao miktarı ağırlık itibarıyla %5'den az olanlar):</p> <p>- Malt hülasesi</p>	Fasıllar 10'da yer alan hububattan imalat	

(1)	(2)	(3)	veya (4)
	- Diğerleri	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden;</li> <li>ve</li> <li>- kullanılan Fasıllar 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen</li> </ul> <p>imalat</p>	
1902	<p>Makarnalar (pişirilmiş veya et ile veya diğer maddelerle doldurulmuş veya başka şekilde hazırlanmış olsun olmasın) (spagetti, makaroni, şehriye, lazanya, gnocchi, ravioli, canellonigibi); kuskus (hazırlanmış olsun olmasın):</p> <p>-ağırlık itibariyle %20 veya daha az et, sakatat, balık, kabuklu hayvan veya yumuşakça içerenler</p> <p>-ağırlık itibariyle %20 veya daha fazla et, sakatat, balık, kabuklu hayvan veya yumuşakça içerenler</p>	<p>Kullanılan tüm hububat ve türevlerinin (durum buğdayı ve türevleri hariç) tamamıyla elde edildiği imalat</p> <p>-Kullanılan tüm hububat ve türevlerinin (durum buğdayı ve türevleri hariç) tamamıyla elde edildiği, ve</p> <p>-kullanılan Fasıllar 2 ve 3'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği,</p> <p>imalat</p>	
1903	Tapyoka ve nişastadan hazırlanan tapyoka benzerleri(flokun, dane, yuvarlak, kalbur içi kalıntısı veya benzeri şekillerde)	1108 pozisyonunda yer alan patates nişastası hariç herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat	
1904	Hububat veya hububat ürünlerinin kabartılması veya kavrulması suretiyle elde edilen gıda mamulleri (mısır gevreği (corn flakes) gibi) tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan ön pişirme yapılmış veya başka surette hazırlanmış dane (mısır hariç)veya flokon halindeki hububat veya diğer şekilde işlenmiş daneler (un ve ezme hariç)	<p>-1806 pozisyonunda yer almayan girdilerden,</p> <p>-kullanılan tüm hububat ve onların (durum buğdayı ve Zea İndurata mısırı ve bunların türevleri hariç) tamamıyla elde edildiği, ve</p> <p>-kullanılan Fasıllar 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen</p> <p>imalat</p>	



(1)	(2)	(3)	veya	(4)
1905	Ekmek, pasta, kek, bisküvi ve diğer ekmekçi mamulleri (kakao içersin içermesin); hosti, eczacılıkta kullanılan boş ilaç kapsülleri; mühür güllacı, pirinç kağıdı ve benzeri ürünler	Fasıl 11'de yer alanlar hariç herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat		
y Fasıl 20	Sebzeler, meyveler, sert kabuklu meyveler veya bitkilerin diğer kısımlarından elde edilen müstahzarlar; aşağıda belirtilenler hariç:	Kullanılan tüm meyvelerin, sert kabuklu meyvelerin, sebzelerin tamamıyla elde edildiği imalat		
y 2001	Hint patatesi,tatlı patates ve ağırlık itibarıyla % 5 veya daha fazla nişasta içeren benzeri yenilebilen bitki parçaları (sirke veya asetik asitle hazırlanmış veya konserve edilmiş )	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
y 2004 ve y 2005	Un, ezme veya flakon halindeki patates (sirke veya asetik asitten başka usullerle hazırlanmış veya konserve edilmiş)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
2006	Sebzeler, meyveler, sert kabuklu meyveler, meyve kabukları ve diğer bitki parçaları (şekerle konserve edilmiş) (suyu alınmış,üstü şekerle kaplanmış veya kristalleşmiş)	Kullanılan Fasıl 17'nin herhangi bir girdisinin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat		
2007	Reçeller, jöleler, marmelatlar, meyve veya sert kabuklu meyve püreleri, meyve veya sert kabuklu meyva pastları (pişirilerek hazırlanmış) (ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler içersin içermesin)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,  ve  - kullanılan Fasıl 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen  imalat		
y 2008	-İlave şeker veya alkol içermeyen sert kabuklu meyveler  -yer fıstığı ezmesi; hububat esaslı karışımlar; palm meyvesi içi; mısır	Kullanılan 0801, 0802 ve 1202 ila 1207 pozisyonlarında yer alan menşeli sert kabuklu meyveler ile yağlı tohumların kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 60'ını geçen imalat  Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		

(1)	(2)	(3)	veya (4)
2009	<p>-diğerleri (buharla yada suda kaynatılarak pişirilmenin dışında pişirilmiş meyve ve sert kabuklu meyveler hariç) (ilave şeker içermeyen, dondurulmuş)</p> <p>Meyve suları (üzüm sırası dahil) ve sebze suları (fermente edilmemiş ve ilave alkol içermeyen) (ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler katılmış olsun olmasın)</p> <p>- Turunçgil suları</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve</p> <p>- kullanılan Fası 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat</p> <p>- Kullanılan tüm turunçgillerin tamamıyla elde edildiği ve</p> <p>- kullanılan Fası 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat</p> <p>- Kullanılan tüm girdilerin, ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda sınıflandırıldığı ve</p> <p>- kullanılan Fası 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen imalat</p>	
y Fası 21	Yenilen çeşitli gıda müstahzarları, aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
2101	Kahve, çay ve paraguay çayı hılasası, esans ve konsantreleri ve esas bu ürünler veya kahve, çay, paraguay çayı olan müstahzarlar, kavrulmuş hindiba ve kavrulmuş kahve yerine kullanılan diğer maddeler ve bunların hılasa, esans ve konsantreleri	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve</p> <p>-kullanılan tüm hindibanın tamamıyla elde edildiği, imalat</p>	

(1)	(2)	(3)	veya (4)
2103	<p>Soslar ve müstahzarları; çeşni ve lezzet verici karışımlar; hardal unu, irmiği ve hazır hardal:</p> <p>- Soslar ve müstahzarları, çeşni ve lezzet verici karışımlar</p> <p>- Hardal unu, irmiği ve hazır hardal</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber hardal unu, irmiği veya hazır hardal kullanılabilir.</p> <p>Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat</p>	
y 2104	Çorbalar, et suları ve müstahzarları	2002 ila 2005 pozisyonlarında yer alan hazırlanmış veya konserve edilmiş sebzeler hariç herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
2106	Tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan gıda müstahzarları	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden</p> <p>ve</p> <p>- kullanılan Fasil 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen</p> <p>imalat</p>	
y Fasil 22	<p>Meşrubat, alkollü içkiler ve sirke; aşağıda belirtilenler hariç:</p> <p>2202 Sular (mineral sular ve gazlı sular dahil) (ilave şeker veya diğer tatlandırıcı maddeler katılmış veya lezzetlendirilmiş) ve alkolstüz diğer içkiler (2009 pozisyonundaki meyve veya sebze suları hariç)</p>	<p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve</p> <p>-kullanılan tüm üzümün veya üzümünden türetilen girdilerin tamamıyla elde edildiği,</p> <p>imalat</p> <p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,</p> <p>- kullanılan Fasil 17'de yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmeyen, ve</p> <p>-kullanılan meyve suyunun (ananas küçütk limon ve üzüm suları hariç) menşeli olduğu,</p> <p>imalat</p>	

(1)	(2)	(3)	veya (4)
2207	Alkol derecesi hacim itibarıyla %80 veya daha fazla olan tağyir edilmemiş etil alkol; alkol derecesi ne olursa olsun tağyir edilmiş etil alkol ve diğler alkollü içkiler	2207 veya 2208 pozisyonları hariç, herhangi bir pozisyonadaki girdilerden ve  -kullanılan tüm üzümlerin veya üzümde elde edilen girdilerin tamamıyla elde edilmiş olduğu veya kullanılan diğler tüm girdilerin menşeli olması koşuluyla arakın hacim itibarıyla % 5 sınırına kadar kullanılabilceğı,  imalat	
2208	Alkol derecesi hacim itibarıyla % 80'den az olan tağyir edilmemiş etil alkol; alkollü içkiler, likörler ve diğler alkollü içkiler	2207 veya 2208 pozisyonları hariç, herhangi bir pozisyonadaki girdilerden, ve  -kullanılan tüm üzümde elde edilen girdilerin tamamıyla elde edilmiş olduğu veya kullanılan diğler tüm girdilerin menşeli olması koşuluyla arakın hacim itibarıyla % 5 sınırına kadar kullanılabilceğı,  imalat	
y Fasıl 23	Gıda sanayiinin kalıntı ve döküntüleri; hayvanlar için hazırlanmış kaba yemler; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y 2301	Balınanın kaba unları; balık, kabuklu hayvan, yumuşakçalar veya diğler su omurgasızlarının insanı yemesine elverişli olmayan unları, kaba unları ve peflletleri	Kullanılan Fasıl 2 ve 3'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiğı imalat	
y 2303	Mısır nişastasının imalat artıkları (konsantre edilmiş ıslatma suları hariç) (kuru ürün üzerinden hesaplandığında protein oranı ağırlık itibarıyla % 40'tan fazla olanlar)	Kullanılan tüm mısırın tamamıyla elde edildiğı imalat	
y 2306	Zeytinyağının ekstrüksiyonundan arta kalan yağlı küspeler ve diğler katı artıklar (% 3'ten fazla zeytinyağı içerenler)	Kullanılan tüm zeytinlerin tamamıyla elde edildiğı imalat	

(1)	(2)	(3)	veya	(4)
2309	Hayvan gıdası olarak kullanılan müstahzarlar	Kullanılan tüm hububatın, şekerin, melasların, etlerin veya sütlerin menşeli olması gereken, ve  -kullanılan Fası 3'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği, imalat		
y Fasıl 24	Tütün ve işlenmiş tütün yerine geçen maddeler aşağıda belirtilenler hariç;	Kullanılan Fası 24'te yer alan tüm girdilerin tamamıyla elde edildiği imalat		
2402	Tütün veya tütün yerine geçen maddelerden yapılmış purolar, uçları açık purolar, sigarillolar ve sigaralar	Kullanılan 2401 pozisyonunda yer alan işlenmemiş tütün veya tütün döküntülerinin ağırlık itibariyle en azından %70'nin menşeli olduğu imalat		
y 2403	İçilen tütün	Kullanılan 2401 pozisyonunda yer alan işlenmemiş tütün veya tütün döküntülerinin ağırlık itibariyle en azından %70'nin menşeli olduğu imalat		
y Fasıl 25	Tuz; kükürt; topraklar ve taşlar; alçılar; kireç ve çimento; aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
y 2504	Tabii kristalize grafit (karbon muhtevası bakımından zenginleştirilmiş, saflaştırılmış ve öğütülmüş)	Karbon muhtevası bakımından zenginleştirme, saflaştırma ve ham kristalize grafitin öğütülmesi		
y 2515	Mermer (testere ile yahut başka surette kalınlığı 25 cm.yi geçmeyen dikdörtgen şeklinde (kare dahil) bloklar veya kahn dilimler halinde kesilmiş)	Kalınlığı 25 cm.yi geçen mermerin daha önce kesilmiş olsa bile testere ile veya başka surette kesilmesi		
y 2516	Granit, porfir, bazalt, gre ve yontulmaya veya inşaata elverişli diğer taşlar ( testere ile veya başka surette kalınlığı 25 cm.yi geçmeyen dikdörtgen şeklinde (kare dahil) bloklar veya dilimler halinde	Kalınlığı 25 cm.yi geçen taşların daha önce kesilmiş olsa bile testere ile veya başka surette kesilmesi		
y 2518	Kalsine dolomit	Kalsine edilmemiş dolomitin kalsine edilmesi		

(1)	(2)	(3)	veya	(4)
y 2519	Ezilmiş tabii magnezyum karbonat (manyezit), (hava geçirmeyen mühürlenmiş kaplarda) ve magnezyum oksit (saf olsun olmasın), (eritilmiş manyezit veya sinterlenmiş manyezit hariç)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, tabii magnezyum karbonat (manyezit) kullanılabilir.		
y 2520	Dişilikte kullanılmak üzere özel olarak hazırlanmış alçılar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat		
y 2524	Tabii asbest lifleri	Asbest konsantrelerinden imalat		
y 2525	Mika tozu	Mika veya mika artıklarının öğütülmesi		
y 2530	Kalsine edilmiş veya toz haline getirilmiş toprak boyalar	Toprak boyaların kalsine edilmesi veya öğütülmesi		
Fasıl 26	Metal cevherleri, cüruf ve küller	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
y Fasıl 27	Mineral yakıtlar, mineral yağlar ve bunların damıtılmasından elde edilen ürünler; bitümenli maddeler; mineral mumlar; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat		
y 2707	Güç temininde veya yakıt olarak kullanılmaya mahsus, bileşimindeki aromatik unsurların ağırlığı aromatik olmayan unsurlardan fazla olan yağlar, yüksek sıcaklıkta taşkömürü katranının damıtılmasıyla elde edilen mineral yağ benzeri yağlar( 250 dereceye kadar olan sıcaklıkta hacim itibariyle % 65'ten fazla damıtılan) (benzol ve petrol esansı karışımları dahil)	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>1)</sup> veya Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.		
y 2709	Bitümenli minerallerden elde edilen ham yağlar	Bitümenli girdilerin parçalayıcı (destructive) damıtımı		

<sup>1</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

2710	Petrol yağları ve bitümenli minerallerden elde edilen yağlar (ham yağlar hariç); esas unsur olarak, ağırlık itibarıyla %70 veya daha fazla petrol yağları veya bitümenli minerallerden elde edilen yağları içeren ve tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan müstahzarlar; atık yağlar	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>2)</sup>  veya  Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.
2711	Petrol gazları ve diğer gazlı hidrokarbonlar	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>3)</sup>  veya  Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.
2712	Vazelin; parafin; mikro-kristal-bünyeli petrol mumu, yağlı mum, ozokerit, linyit mumu, turb mumu, diğer mineral mumlar, sentez veya diğer işlemlerle elde edilen benzeri ürünler (renklendirilmiş olsun olmasın)	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>4)</sup>  veya  kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir
2713	Petrol koku, petrol bitümeni ve petrol yağlarının veya bitümenli minerallerden elde edilen yağların diğer kalıntıları	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>5)</sup>  veya  kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.

<sup>2</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notu 7.2

<sup>3</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notu 7.2

<sup>4</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notu 7.2

<sup>5</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

2714	Tabii bitümen ve tabii asfalt; bitümenli veya yağlı şist ve katranlı kumlar; asfaltitler ve asfaltlı kayalar	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>(6)</sup> veya kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.	
2715	Esasını tabii asfalt, tabii bitümen, petrol bitümeni, mineral katran veya mineral katran zifti teşkil eden bitümenli karışımlar (bitümenli sakızlar ve cut-backs gibi)	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>(7)</sup> veya kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir	
y Fasıl 28	Anorganik kimyasallar; kıymetli metallerin, nadir toprak metallerinin, radyoaktif elementlerin ve izotoplarının organik veya anorganik bileşikleri; aşağıda belirtilenler hariç:	Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat
y 2805	"Mischmetall"	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen ısıtım veya elektrolitik işlemle yapılan imalat	
y 2811	Kükürt trioksit	Kükürt dioksitten imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

<sup>6</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

<sup>7</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3



y 2833	Alüminyum sülfat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
y 2840	Sodyum perborat	Disodyum tetraborat pentahidrattan imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y Fasil 29	Organik kimyasal ürünler aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 2901	Güç temininde veya yakıt olarak kullanılmaya mahsus asiklik hidrokarbonlar	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>(8)</sup> veya Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir.	
y 2902	Güç temininde veya yakıt olarak kullanılmaya mahsus siklanikler, siklenikler (azulenler hariç), benzen, toluen, ksilen	Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler) <sup>(9)</sup> veya Kullanılan tüm girdilerin ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan girdiler kullanılabilir	
y 2905	Etanolün ve bu pozisyonda yer alan alkolilerin metal alkoksitleri	2905 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla aynı pozisyonda sınıflandırılan metal alkolatlar kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

<sup>8</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

<sup>9</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

2915	Doymuş asiklik monokarboksilik asitler ve bunların anhidritleri, halojenürleri, peroksitleri ve peroksiasitleri; bunların halojenlenmiş, sülfolanmış, nitrolanmış veya nitrozolanmış türevleri	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, kullanılan 2915 ve 2916 pozisyonlarında yer alan tüm girdilerin kıymeti, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemelidir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 2932	- İç eterler ve bunların halojenlenmiş, sülfolanmış, nitrolanmış veya nitrozolanmış türevleri  - Siklik asetaller ve halkalı yarı asetaller ve bunların halojenlenmiş, sülfolanmış, nitrolanmış veya nitrozolanmış türevleri	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, kullanılan 2909 pozisyonunda yer alan tüm girdilerin kıymeti, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemelidir.  Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.  Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
2933	Sadece azotlu heterosiklik bileşikler	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, kullanılan 2932 ve 2933 pozisyonlarında yer alan tüm girdilerin kıymeti, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemelidir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
2934	Nükleik asitler ve bunların tuzları (kimyasal olarak tanımlansın tanımlanmasın); diğer heterosiklik bileşikler	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, kullanılan 2932, 2933 ve 2934 pozisyonlarında yer alan tüm girdilerin kıymeti, ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemelidir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 2939	Ağırlığı itibariyle %50'den az olmamak kaydıyla alkoloide içeren haşhaş sapı konsantreleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	
y Fasıl 30	Eczacılık ürünleri, aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.	
3002	İnsan kanı; tedavide, korunmada veya teşhiste kullanılmak üzere hazırlanmış hayvan kanı; serum ve diğer kan fraksiyonları ve tadil edilmiş bağışıklık sağlayan ürünler (biyoteknolojik işleme elde edilmiş olsun olmasın); aşılarda, toksinler, mikroorganizma kültürleri (mayalar hariç) ve benzeri ürünler:		

- Dozlandırılmış veya perakende satışa hazır durumda, tedavide veya korunmada kullanılan iki veya daha fazla ürün karışımları ve bu amaçlarla kullanılan karıştırılmamış ürünler

- Diğerleri:

-- insan kanı

--Tedavide veya korunmada kullanılmak üzere hazırlanmış hayvan kanı

-- Serum, hemoglobin, kan globulini ve serum globulini dışındaki kan fraksiyonları

-- hemoglobin, kan globulini ve serum globulini

-- Diğerleri

3002 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3002 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3002 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3002 pozisyonunda yer alan girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden yapılan imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3002 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3002 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı tanıma uyan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

3003-3004	ve İlaçlar (3002, 3005 veya 3006 pozisyonundakiler hariç)		
y 3006	-2941 pozisyonunda yer alan amikasininden elde edilenler  - Diğerleri  -Bu Fasilın 4(k) no'lu notunda belirtilen atık eczacılık ürünleri	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber 3003 ve 3004 pozisyonunda yer alan girdiler toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.  - Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, (Bununla beraber 3003 ve 3004 pozisyonlarında yer alan girdilerin toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilirdiği) ve  -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen,  imalat  Ürünün menşei, orijinal sınıflandırılmasındaki halini korur.	
y Fasil 31	Gübreler; aşağıda belirtilenler hariç:  Azot, fosfor ve potasyum gibi bitki besin maddelerinden ikisini veya üçünü içeren mineral veya kimyasal gübreler; diğer gübreler; bu fasılda yer alan ürünlerin tablet veya benzeri şekillerde veya 10 kg.ı geçmeyen ambalajlarda olanları  aşağıda belirtilenler hariç; - sodyum nitrat - kalsiyum siyanamid - potasyum sülfat - magnezyum potasyum sülfat	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.  - Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, (Bununla beraber ürünle aynı pozisyonda yer alan girdilerin toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilirdiği) ve  -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen,  imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.  Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

y Fası 32	Debagatte veya boyacılıkta kullanılan h�lusalalar; tanenler ve türevleri; boyalar, pigmentler, diğer boyayıcı maddeler; boyalar ve vernikler; macunlar; mürekkepler  aşağıda belirtilenler hariç;	ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkışı fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 3201	Tanenler ve bunların tuzları, esterleri, eterleri ve diğer türevleri	Bitkisel menşeli tanen h�lusalarından imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3205	Boyayıcı laklar; bu faslın 3 numaralı notunda belirtilen m�stahzarlardan esaslı boyayıcı laklar olan müstahzarlar <sup>10</sup>	3203, 3204 ve 3205 Pozisyonları hariç olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 3205 pozisyonunda yer alan girdiler, toplam kıymeti ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y Fası 33	Uçucu yağlar ve rezinoitler; parfümeri, kozmetik veya tuvalet müstahzarları; aşağıda belirtilenler hariç;	ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkışı fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3301	Uçucu yağlar (terpeni alınmış olsun olmasın) (konkret veya sıvı halde olanlar dahil ); rezinoitler, ekstraksiyonla elde edilen yağ reçineleri; uçucu yağların katı yağlarda, sabit yağlarda, mumlarda veya benzerlerinde 'enflurage' veya 'maceration' suretiyle elde edilen konsantreleri; uçucu yağların terpeninin alınmasından arta kalan terpenli yan ürünler; uçucu yağların damıtılmıŐ aromatik suları ve sulu çözeltileri	Bu pozisyondaki farklı bir "grubun" <sup>11</sup> girdileri de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, aynı grupta yer alan girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkışı fiyatının %20' sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat
y Fası 34	Sabunlar, yüzeyaktif organik maddeler, yıkama müstahzarları, yağlama müstahzarları, suni mumlar, müstahzar mumlar, temizleme veya bakım müstahzarları, ışık temini için kullanılan her türlü mumlar ve benzerleri, model yapmaya mahsus her türlü patlar, diŐi mumları ve alçı esaslı diŐilik müstahzarları aşağıda belirtilenler hariç;	ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkışı fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkışı fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

<sup>10</sup> Fası 32'deki Not 3'e göre bu müstahzarlar, Fası 32 içinde başka bir pozisyon altında yer almamaları koşuluyla, herhangi bir maddenin boyanmasında kullanılan veya boyama müstahzarlarının imalatında bileŐen olarak kullanılan t r ndir.

<sup>11</sup> Pozisyon metninde noktalı virg l ile ayrılan kısımlar bir "grup" olarak kabul edilir.

y 3403

Ağırlık itibarıyla % 70'ten az olmak koşuluyla bitümenli minerallerden elde edilen petrol yağları veya sıvı yağlar içeren yağlama müstahzarları

Rafinaj işlemleri ve/veya bir veya daha fazla özel işlem(ler)<sup>12)</sup>

veya

kullanılan tüm girdilerin ürtütün yer aldığı pozisyon dışındaki bir pozisyonda sınıflandırıldığı diğer işlemler. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürtütün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla, ürtütle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.

Suni mumlar ve müstahzar mumlar:

- Parafin esaslı müstahzar mumlar, petrol mumları, bitümenli minerallerden elde edilen mumlar, yağlı mum veya pullu mum

Ürtütün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürtütün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla, ürtütle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.

- Diğerleri

- 1516 pozisyonundaki mum karakterini haiz hidrojenize yağlar;

- 3823 pozisyonundaki mum karakterini haiz, snai yağ alkollerini veya kimyasal olarak belirlenmemiş yağ asitleri ve

- 3404 pozisyonundaki girdiler;

hariç olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat.

Bununla beraber, bu girdiler, toplam kıymetleri ürtütün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürtütün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

3404

y Fastil 35

Albüminoid maddeler; değişikliğe uğramış nişastalar; tutkallar; enzimler; aşağıda belirtilenler hariç:

Ürtütün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürtütün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürtütle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürtütün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

<sup>12</sup> "Özel işlemler" ile ilgili özel şartlar için bakınız Giriş Notları 7.1 ve 7.3

3505	<p>Dekstrinler ve tadil edilmiş diğer nişastalar (önceden jelatinlenmiş veya esterifiye edilmiş nişastalar gibi); esas nişasta, dekstrinler veya tadil edilmiş diğer nişastalar olan tutkallar:</p> <p>- Nişasta eterleri ve esterleri</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>3505 Pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>1108 pozisyonunda yer alan girdiler hariç olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p> <p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.</p> <p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p>
y 3507	<p>Tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan müstahzar enzimler</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat</p>	
Fasıl 36	<p>Barut ve patlayıcı maddeler; pirotekni mamulleri; kibritler; piroforik alaşımlar; ateş alıcı maddeler</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.</p>
y Fasıl 37  3701	<p>Fotoğrafçılıkta veya sinemacılıkta kullanılan eşya; aşağıda belirtilenler hariç:</p> <p>Fotoğrafçılıkta kullanılan hassas hale getirilmiş boş fotoğraf levhaları ve boş düz filmler (kağıt, karton veya mensucat hariç olmak üzere herhangi bir maddeden; anında devlope olarak fotoğraf veren boş, düz, hassas hale getirilmiş filmler) (seri halinde olsun olmasın)</p> <p>-Renkli fotoğraf için anında devlope olarak fotoğraf veren filmler (seri halinde)</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.</p> <p>3701 ve 3702 pozisyonları hariç olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 3702 pozisyonundaki girdiler, toplam kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.</p> <p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p>

	- Diğerleri	3701 ve 3702 pozisyonları hariç olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 3701 ve 3702 pozisyonundaki girdiler, toplam kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemesi koşuluyla kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3702	Fotoğrafçılıkta kullanılan rulo halinde hassas hale getirilmiş boş fotoğraf filmleri (kağıt, karton veya mensucat dışındaki herhangi bir maddeden); rulo halinde anında develope olarak fotoğraf veren filmler (hassas, boş )	3701 ve 3702 pozisyonları hariç olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3704	Fotoğrafçılıkta kullanılan levha, film, kağıt, karton ve mensucat (dolu fakat develope edilmemiş)	3701 ila 3704 pozisyonları hariç olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y Fasil 38	Muhtelif kimyasal maddeler; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 3801	- Sıvı yağ içinde çözelti halinde olan koloidal grafit ve yarı koloidal grafit; elektrotlar için karbonlu hamurlar  - Hamur halinde grafit, ağırlık itibarıyla %30'dan fazla grafitin mineral yağlarla olan karışımları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat  3403 pozisyonundaki kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmeyen imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 3803	Rafine edilmiş tall oil (sıvı reçine )	Ham tall oil (sıvı reçine )'in rafine edilmesi	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat
y 3805	Sülfat terebantın esansı, saflaştırılmış	Sülfat terebantının ham esanslarının damıtma veya rafinaj yoluyla saflaştırılması	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.



y 3806	Ester sakızları	Reçine asitlerinden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 3807	Odun katranı (Odun katranı zifti)	Odun katranının damıtılması	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3808	Haşarat öldürtücü, kemirici hayvanlara karşı koruyucu, zararlı mantarları ve bitkileri yok edici, sürgünleri önleyici ürünler ve bitkilerin büyümesini düzenleyici, dezenfekte edici ve benzeri ürünler (perakende satılacak şekillerde veya ambalajlarda veya müstahzar haline getirilmiş) (kükürtlü şerit, fitil ve mumlar ile sinek kağıtları gibi)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
3809	Tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan mensucat, kağıt, deri ve benzeri sanayilerde kullanılan türde "apre veya finisaj" müstahzarları, boyayıcı maddelerin sabitleştirilmesini veya boyama işlemini hızlandırmayı sağlayıcılar ve diğer ürünler ve müstahzarlar (örneğin; müstahzar haşıl ve apreler, müstahzar mordanlar gibi)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
3810	Metal yüzlerinin temizlenmesinde kullanılan müstahzarlar; metallere lehim ve kaynak yapılmasında kullanılan sıvı müstahzarlar ve diğer yardımcı müstahzarlar; metal ve diğer maddelerden meydana gelen lehim ve kaynak pastaları ve tozları; lehim ve kaynak çubuklarının ve elektrotlarının sıvanmasında veya kaplanmasında kullanılan müstahzarlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
3811	Ateşlemeyi önleyici müstahzarlar, oksidasyonu durdurucu maddeler, peptizan katkılar, akışkanlığı düzenleyici maddeler, aşınmayı önleyici maddeler, katkılar ve mineral yağlar (benzin dahil) veya mineral yağlar gibi aynı amaçla kullanılan diğer sıvı yağlar için diğer müstahzar katkıları		
	- yağlama yağları için, bitümenli minerallerden elde edilen yağlar veya petrol yağları içeren müstahzar katkıları	Kullanılan 3811 pozisyonunda yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	

	- Diğerleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3812	Vulkanizasyon çabuklaştırıcı müstahzarlar; kauçuk ve plastikler için, tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan plastifiyan bileşikler; oksidasyonu önleyici müstahzarlar ve kauçuk veya plastikleri dayanıklı hale getirmede kullanılan diğer stabilizatör bileşikler	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3813	Yangın söndürme aletleri için dolgu maddeleri ve bileşimler; her çeşit yangın söndürme bombaları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3814	Tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan organik kama çözücüler ve incelticiler; boya veya vernik çıkarmada kullanılan müstahzarlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3818	Elektronikte kullanılmak üzere dope edilmiş kimyasal elementler (disk, pul veya benzeri şekillerde); elektronikte kullanılmak üzere dope edilmiş kimyasal bileşikler	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3819	Hidrolik fren sıvıları ve hidrolik transmisyenler için petrol yağları veya bitümenli minerallerden elde edilen yağları içermeyen veya ağırlık itibarıyla %70'den az oranda içeren müstahzar sıvılar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3820	Donmayı önleyici müstahzarlar ve donmayı çözücü müstahzar sıvılar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3822	Bir mesnet üzerinde bulunan laboratuarlarda veya teşhiste kullanılan reaktifler ve laboratuarlarda veya teşhiste kullanılan müstahzar reaktifler (3002 veya 3006 pozisyonlarında yer alanlar hariç); sertifikalı referans maddeleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
3823	Sınai monokarboksilik yağ asitleri; rafinaj mahsulü asit yağları; sınai yağ alkolleri:	

- Sınai monokarboksilik yağ asitleri;  
rafınaj mahsulü asit yağları

- Sınai yağ alkolleri:

Dökümhane maçalarına veya kalıplarına mahsus müstahzar bağlayıcılar; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan kimya sanayii veya kimya sanayine bağlı sanayilerde kullanılan kimyasal ürünler ve müstahzarlar (tabii ürünlerin karışımlarından oluşanlar dahil)

- Bu pozisyonda yer alan aşağıda belirtilenler:

-- Dökümhane maçalarına ve kalıplarına mahsus esası tabii reçine olan müstahzar bağlayıcılar

-- Naftenik asitler, bunların suda çözünmeyen tuzları ve esterleri

-- 2905 pozisyonu haricindeki Sorbitol

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.

3823 pozisyonundaki diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.

3824

	<p>-- Petrol sülfonatları (Alkali metallerin, amonyumun veya etanolaminlerin petrol sülfonatları hariç); bitümenli minerallerden elde edilen tiofenli sülfonik asitlerin yağları ve bunların tuzları.</p> <p>-- İyon değiştiriciler</p> <p>-- Elektrik tüpleri ve valflerinde vakum teminine yarayan emici bileşimler</p> <p>-- Gaz temizleyici alkalinize demir oksitler.</p> <p>-- Tařkõmürü gazı saflaştırılmasında üretilen amonyaklı gaz sıvıları ve kullanılan (spent) oksit</p> <p>-- Sülfonaftenik asitler, bunların suda çözünmeyen tuzları ve esterleri</p> <p>-- Fusel yağları ve Dippel yağı</p> <p>--Farklı anyon içeren tuzların karışımları</p> <p>-- Jelatin esaslı kopyalama patlar, (kağıttan veya dokumaya elverişli maddelerden bir mesnet üzerinde bulunsun bulunmasın)</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat</p>	
<p>3901 ila 3915</p>	<p>İlk şekillerde plastikler, bunların döküntü, kahını ve hurdaları (3907 pozisyonunun bir kısmı ve 3912 pozisyonu hariç olup bunlara ilişkin kurallar aşağıda belirtilmiştir);</p> <p>- İlave homopolimerizasyon ürünleri (toplam polimer muhtevası bakımından ağırlık itibariyle % 99'dan fazla tek monomer katkılı ürünler)</p>	<p>-Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen,</p> <p>ve</p> <p>- yukarıda belirtilen sınır dahilinde, kullanılan Fasal 39 'da yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen, imalat<sup>13</sup></p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.</p>

<sup>13</sup> Hem bir taraftan 3901 ila 3906 pozisyonları ile, hem de diğer taraftan 3907 ila 3911 pozisyonlarında sınıflandırılan girdilerden oluşan ürünlerde, söz konusu kısıtlama sadece üründen ağırlıkça hakim maddeler grubu için uygulanır.

- Diğerleri

- Kullanılan Fası 39 'da yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen imalat<sup>14</sup>

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.

y 3907

-Kopolimer (polikarbonat ve akrilonitril-bütadien-stiren kopolimerden (ABS) olanlar)

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla, ürünle aynı pozisyonda yer alan girdiler kullanılabilir. <sup>(15)</sup>

- Poliesterden olanlar

Kullanılan Fası 39 'da yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen ve/veya tetrabromo polikarbonatlardan (bisfenol A) imalat

3912

Selüloz ve kimyasal türevleri (tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan) (ilk şekillerde)

Ürünle aynı pozisyonda yer alan kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini aşmayan imalat

3916  
3921

Plastikten yarı-mamuller ve plastikten eşya; (3916 pozisyonunun bir kısmı, 3917 pozisyonunun bir kısmı, 3920 pozisyonunun bir kısmı ve 3921 pozisyonunun bir kısmı hariç olup bunlara ilişkin kurallar aşağıda belirtilmiştir);

Kullanılan Fası 39 'da yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.

- Yassı ürünler (sadece-yüzey işlemlerinden daha ileri işlem görmüş dikdörtgen ve kareden başka şekilde kesilmiş) veya yüzey işlemlerinden daha ileri işlem görmüş diğer ürünler

- Diğerleri:

- - İlave homopolimerizasyon ürünleri (toplam polimer muhtevası bakımından ağırlık itibarıyla % 99'dan fazla tek monomer katkılı ürünler)

-Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen ve - yukarıda belirtilen sınır dahilinde, kullanılan Fası 39 'da yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen, İmalat <sup>(16)</sup>

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.

<sup>14</sup> Hem bir taraftan 3901 ila 3906 pozisyonları ile, hem de diğer taraftan 3907 ila 3911 pozisyonlarında sınıflandırılan girdilerden oluşan ürünlerde, söz konusu kısıtlama sadece üründen ağırlıkça hakim maddeler grubu için uygulanır.

<sup>15</sup> Hem bir taraftan 3901 ila 3906 pozisyonları ile, hem de diğer taraftan 3907 ila 3911 pozisyonlarında sınıflandırılan girdilerden oluşan ürünlerde, söz konusu kısıtlama sadece üründen ağırlıkça hakim maddeler grubu için uygulanır.

<sup>16</sup> Hem bir taraftan 3901 ila 3906 pozisyonları ile, hem de diğer taraftan 3907 ila 3911 pozisyonlarında sınıflandırılan girdilerden oluşan ürünlerde, söz konusu kısıtlama sadece üründen ağırlıkça hakim maddeler grubu için uygulanır.

	-- Diğerleri	Kullanılan Fasil 39 'da yer alan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen imalat <sup>(17)</sup>	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.
y 3916 ve y 3917	Profiller ve ince ve kalın çubuklar	-Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, ve - yukarıda belirtilen sınır dahilinde, ürünle aynı pozisyonda yer alan kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.
y 3920	- İyonomer levhalar veya filmler	Esas itibarıyla çinko ve sodyum olmak üzere metal iyonları ile kısmen nötralle edilmiş metakrilik asit ve etilen kopolimeri olan kısmi termoplastik tuzlardan imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
y 3921	-rejenere selülozdan, poliamidlerden veya polietilenden levhalar	Ürünle aynı pozisyonda yer alan kullanılan tüm girdilerin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmeyen imalat	
y 3921	Plastikten metalize folyeler	Kalınlığı 23 mikronda daha az, yüksek derecede transparan <sup>(18)</sup> polyester yapraklardan imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat.
3922. 3926	Plastikten eşya	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
y Fasil 40	Kauçuk ve kauçuktan eşya; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.	
y 4001	Ayakkabılar için krep kauçuktan lamine edilmiş tabakalar	Tabii kauçuk tabakalarının lamine edilmesi	
4005	Karıştırılmış kauçuk, (vulkanize edilmemiş), (ilk şekillerde veya levha, tabaka veya şerit halinde)	Kullanılan tüm girdilerin (tabii kauçuk hariç) kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	

<sup>17</sup> Hem bir taraftan 3901 ila 3906 pozisyonları ile, hem de diğer taraftan 3907 ila 3911 pozisyonlarında sınıflandırılan girdilerden oluşan ürünlerde, söz konusu kısıtlama sadece üründe ağırlıkça hakim maddeler grubu için uygulanır.

<sup>18</sup> Belirtilen yapraklar yüksek derecede transparan olarak görülecektir: Gardner-Hazemeter (örn.Hazefaktör) ile ASTM-D 1003-16' ya göre ölçülen optik geçirgenliği %2 den az olan yapraklar.

4012	<p>Kauçuktan sırt geçirilmiş veya kullanılmış dış lastikler, kauçuktan dolgu lastikleri veya tekerlek bandajları, dış lastikler için değişebilir sırtlar ve kolanlar:</p> <p>- Kauçuktan sırt geçirilmiş dış lastikler, dolgu lastikleri veya tekerlek bandajları</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>Kullanılmış lastiklere sırt geçirilmesi</p> <p>4011 ve 4012 pozisyonlarında yer alan girdiler hariç olmak üzere herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat</p>	
y 4017	Sertleştirilmiş kauçuktan eşya	Sertleştirilmiş kauçuktan imalat	
y Fasıl 41	Ham postlar, deriler (kürkler hariç) ve köseleler; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y 4102	Koyun veya kuzuların ham derileri, yünü alınmış	Yünlü koyun ve kuzu derilerinin yünlerinin alınması	
4104 ila 4106	Tabaklanmış veya "crust" (ara kurutmalı) deriler (yünü veya kılı alınmış, parçalanmış olsun olmasın, fakat daha ileri bir işlem görmemiş)	Ön tabaklama yapılmış derilerin yeniden tabaklanması veya ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
4107, 4112 ve 4113	Tabaklama veya ara kurutmadan sonra ileri derecede hazırlanmış deri ve köseleler (parşömine edilmiş deri dahil) (yünü veya kılları alınmış, parçalanmış olsun olmasın, 4114 pozisyonunda yer alan deri ve köseleler hariç)	4104 ila 4113 pozisyonları haricinde, herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y 4114	Rugan ve ruganla kaplanmış deri ve köseleler; metalize deri ve köseleler	Toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmemesi koşuluyla, 4104 ila 4107, 4112 veya 4113 pozisyonlarında yer alan girdilerden imalat	
Fasıl 42	Deri eşya; saraciyeye eşyası ve eyer ve koşum takımları; seyahat eşyası, el çantaları ve benzeri mahfazalar; hayvan bağırsağından mamul eşya (ipek böceği gaddesi hariç)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	

y Faslı 43	Kürkler ve taklit kürkleri, bunların mamulleri aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 4302	Tabaklanmış veya aprelenmiş kürkleri, (birleştirilmiş):  - Tabaka, çapraz veya benzeri şekillerde  - Diğerleri	Tabaklanmış veya aprelenmiş ancak birleştirilmemiş kürklerin kesim ve birleştirilmesine ilaveten ağartma veya boyama  Birleştirilmemiş, tabaklanmış veya aprelenmiş kürklerden imalat
4303	Kürkten giyim eşyası ve aksesuarları ve kürkten diğer eşya	4302 pozisyonunda yer alan birleştirilmemiş, tabaklanmış ve aprelenmiş kürklerden imalat
y Faslı 44	Ağaç ve ahşap eşya; odun kömürü; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 4403	Kare şeklinde kabaca yontulmuş ağaçlar	Kabaca şekil verilmiş (kabukları veya kısırları alınmış olsun olmasın) yuvarlak ağaçlardan imalat
y 4407	Uzunlamasına testere ile biçilmiş veya yontulmuş, dilimlenmiş veya yaprak halinde açılmış, kalınlığı 6mm.yi geçen ağaçlar (rendelenmiş, zımparalanmış veya uç uca eklenmiş).	Rendeleme, zımparalama veya uç uca ekleme
y 4408	Kalınlığı 6 mm.yi geçmeyen, dilimlenmiş kaplama için yapraklar (lamine edilmiş ağaçların dilimlenmesiyle elde edilenler dahil) ve kontrplak için yapraklar ve uzunlamasına testere ile biçilmiş, dilimlenmiş veya yaprak halinde açılmış kalınlığı 6 mm.yi geçmeyen diğer ağaçlar (rendelenmiş, zımparalanmış veya uç uca eklenmiş)	Dilimlere ayırma, rendeleme, zımparalama veya uç uca ekleme
y 4409	Herhangi bir kenarında, ucunda veya yüzünde sürekli olarak şekil verilmiş (rendelenmiş, zımparalanmış veya uç uca eklenmiş olsun olmasın):  - Zımparalanmış veya uç uca eklenmiş olanlar	Zımparalama veya uç uca ekleme



	- Köşebentler ve pervazlar	Kornişleme veya kalıplama	
y 4410 ila y 4413	Köşebentler ve pervazlar (kalıplanmış süpürgelik ve diğer kalıplanmış yonga levhalar dahil)	Kornişleme veya kalıplama	
y 4415	Ahşap büyük ve küçük sandıklar, kafes sandıklar, silindir sandıklar ve benzeri ambalajlar	Ebatlarına göre kesilmemiş yonga levhalardan imalat	
y 4416	Ahşap variller, fiçiler, kovalar, gardeller ve diğer fiçici eşyası ve bunların aksam ve parçaları	İki esas yüzü tasterelemeden daha ileri işlem görmemiş fiçi tahtalarından imalat	
y 4418	- Bina ve inşaat için marangozluk mamulleri ve doğrama parçaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber hücreli ahşap levhalar, padavralar ve 'shake'ler (ahşap padavralar) kullanılabilir.	
	- Köşebentler ve pervazlar	Kornişleme veya kalıplama	
y 4421	Kibrit imali için kesilmiş çöpler, kundura çivileri	4409 pozisyonunda yer alan çekilmiş ahşap hariç olmak üzere herhangi bir pozisyondaki ahşap malzemeden imalat	
y Fasıl 45	Mantar ve mantardan eşya; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
4503	Tabii mantardan eşya	4501 pozisyonunda yer alan mantardan imalat	
Fasıl 46	Hasırdan, sazdan veya örülmeye elverişli diğer maddelerden mamuller; sepetçi ve hasırçı eşyası	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
Fasıl 47	Oyun veya diğer lifli selülozik maddelerin hamurları; geri kazanılmış kağıt veya karton (döküntü, kırıntı ve hurdalar)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y Fasıl 48	Kağıt ve karton; kağıt hamurundan, kağıttan veya kartondan eşya; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	
y 4811	Üzerleri çizilmiş, kaplanmış veya sadece kare biçimine getirilmiş kağıt ve karton	Fasıl 47'nin kağıt yapmaya mahsus girdilerinden imalat	

4816	Karbon kağıdı, kendinden kopya eden kağıt ve diğer kopya ve transfer kağıtları (4809 pozisyonundakiler hariç), mumlu teksir kağıdı ve ofset levhalar (kutulara konularak perakende satılacak hale getirilmiş olsun, olmasın)	Fasıl 47'nin kağıt yapmaya mahsus girdilerinden imalat
4817	Mektup zarfları, mektup kartları, resimsiz kartpostallar ve haberleşme kartları; bunların kağıt ve kartondan kutuları (poşetler ve benzeri zarflar içine takım halinde yerleştirilmiş olanlar)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen,  imalat
y 4818	Tuvalet kağıdı	Fasıl 47'nin kağıt yapmaya mahsus girdilerinden imalat
y 4819	Kağıttan, kartondan, selüloz vatkadan veya selüloz lif tabakalarından kutular, mahfazalar, torbalar ve diğer ambalaj kutuları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
y 4820	Mektupluk bloknotlar	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden  ve  -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen  imalat
y 4823	Diğer kağıt, karton, selüloz, vatka ve selüloz lif tabakaları (ölçüsüne veya şekline göre kesilmiş)	Fasıl 47'nin kağıt yapmaya mahsus girdilerinden imalat
y Fasıl 49	Basılı kitaplar, gazeteler, resimler ve baskı sanayininin diğer mamulleri; el ve makine yazısı metinler ve planlar:  aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
4909	Matbu veya resimli kartpostallar; tebrik kartları, davetiyeler veya teşekkür kartları (resimli, zarflı veya süslemeli olsun, olmasın)	4909 ve 4911 pozisyonları dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
4910	Matbu her türlü takvim (blok halinde takvimler dahil):	

- "Devamlı" türden olan takvimler veya kağıt veya karton dışındaki maddelerden mamul mesnetler üzerine takılı olan blok halindeki takvimler

- Diğerleri

- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve  
- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat

4909 ve 4911 pozisyonu dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat

y Fasıl 50

İpek; aşağıda belirtilenler hariç:

y 5003

İpek döküntüleri (çekilmeye elverişli olmayan kozalar, iplik döküntüleri ve ditme suretiyle elde edilen döküntüler dahil), karde edilmiş veya taranmış

5004 ila  
y 5006

İpek ipliği ve ipek döküntülerinden elde edilen iplikler

5007

İpek veya ipek döküntülerinden dokunmuş mensucat

- Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar

- Diğerleri

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat

İpek döküntülerinin karde edilmesi veya taranması

- Karde edilmiş, taranmış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmış ipek döküntülerinden veya ham ipekten,  
- karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmamış diğer tabii liflerden,  
- kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan veya  
- kağıt yapımına mahsus girdilerden, imalat<sup>(19)</sup>

Tek kat iplikten imalat<sup>(20)</sup>

- Hindistan cevizi ipliğinden,  
- tabii liflerden,  
- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden,  
- kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya  
- kağıttan imalat<sup>(21)</sup>

veya

<sup>19</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>20</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>21</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

		en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılıma (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmeyen)
y Fasil 51	Yün ve ince veya kaba hayvan kılı; at kılından iplik ve dokunmuş mensucat aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
5106 ila 5110	Yünden, ince ve kaba hayvan kılılarından veya at kılından iplik	-Karde edilmiş, taranmış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmış ipck döktüntülerinden veya ham ipekten, - karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmamış tabii liflerden, -kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan veya  -kağıt yapımına mahsus girdilerden, İmalat <sup>(22)</sup>
5111 ila 5113	Yünden, ince ve kaba hayvan kılılarından veya at kılından dokunmuş mensucat  -Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar  - Diğerleri	Tek kat iplikten imalat <sup>(23)</sup>  -Hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya - kağıttan İmalat <sup>(24)</sup>  veya

<sup>22</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>23</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>24</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

		en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve traşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)
y Fası 52	Pamuk; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
5204 5207	ila Pamuk ipliği	- Karde edilmiş, taranmış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmış ipek döküntülerinden veya ham ipekten, - karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmamış tabii liflerden, - kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan veya -kağıt yapımına mahsus girdilerden, imalat <sup>(25)</sup>
5208 5212	ila Pamuklu mensucat  -Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar  - Diğerleri	Tek kat iplikten yapılan imalat <sup>(26)</sup>  - hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden - kimyasal maddeler veya tekstil hamurundan, veya - kağıttan, imalat <sup>(27)</sup>  veya

<sup>25</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>26</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>27</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

		en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, mercerize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)
y Fası 53	Dokumaya elverişli diğer bitkisel lifler; kağıt ipliği ve kağıt ipliğinden dokunmuş mensucat	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
	aşağıda belirtilenler hariç;	
5306 5308	ila Dokumaya elverişli diğer bitkisel liflerden iplik; kağıt ipliği	-karde edilmiş, taranmış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmış ipek döküntülerinden veya ham ipekten, - karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmamış tabii liflerden, -kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan veya -kağıt yapımına mahsus girdilerden, imalat <sup>(28)</sup>
5309 5311	ila Dokumaya elverişli diğer bitkisel liflerden dokunmuş mensucat; kağıt ipliğinden dokunmuş mensucat	Tek kat iplikten yapılan imalat <sup>(29)</sup>
	-Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar	
	- Diğerleri	-hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - jüt ipliğinden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya - kağıttan imalat <sup>(30)</sup> veya

<sup>28</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>29</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>30</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

			<p>en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize ) etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)</p>
5401 5406	ila	Sentetik ve suni filamentlerden iplikler, monofilamentler	<p>- Karde edilmiş, taranmış veya başka şekilde eğilmeye hazırlanmış ham ipek veya ipek döküntülerinden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğilmeye hazırlanmamış tabii liflerden, - kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan, veya - kağıt yapımına mahsus girdilerden imalat<sup>(31)</sup></p>
5407 5408	ve	Sentetik ve suni filament ipliklerinden dokunmuş mensucat	<p>-Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar</p> <p>Tek kat iplikten yapılan imalat<sup>(32)</sup></p> <p>- hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya - kağıttan imalat<sup>(33)</sup></p> <p>veya</p> <p>en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)</p>
		-Diğerleri	

<sup>31</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>32</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>33</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

5501 5507	ila	Sentetik ve suni devamsız lifler	Kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan imalat
5508 5511	ila	Sentetik ve suni devamsız liflerden dikiş ipliği ve iplikler	- Karde edilmiş, taranmış veya başka şekilde eğrilmeye hazırlanmış ham ipek veya ipek döküntülerinden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğrilmeye hazırlanmamış tabii liflerden, - kimyasal maddelerden veya tekstil hamurundan, veya - kağıt yapımına mahsus maddelerden imalat <sup>(34)</sup>
5512 5516	ila	Sentetik ve suni devamsız liflerden dokunmuş mensucat:  -Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar  - Diğerleri	Tek kat iplikten yapılan imalat <sup>(35)</sup>  -hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme için hazırlanmamış, sentetik ve suni devamsız liflerden, - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya - kağıttan  imalat <sup>(36)</sup>  veya  en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılıama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)
y Fasil 56		Vatka, keçe ve dokunmamış mensucat; özel iplikler; sicim, kordon, ip, halat ve bunlardan mamul eşya;  aşağıda belirtilenler hariç;	hindistan cevizi ipliğinden, - tabii liflerden, - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, veya - kağıt yapımında kullanılan girdilerden, imalat <sup>(37)</sup>

<sup>34</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>35</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>36</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>37</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5



Keçeler (emdirilmiş, sıvanmış, kaplanmış veya lamine edilmiş olsun olmasın):

- İğne işi keçe

- tabii liflerden, veya  
- kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan imalat<sup>(38)</sup>

Bununla beraber;

- 5402 pozisyonundaki polipropilen filamentler,  
- 5503 veya 5506 pozisyonundaki polipropilen lifler,  
veya  
- 5501 pozisyonundaki polipropilen filament demetlerinin,

denominasyonları tüm durumlarda 9 desiteksten daha az olan tek katlı filament veya lifleri, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını aşmamak koşuluyla kullanılabilir.

- Diğerleri

- tabii liflerden ,  
- kazeinden yapılmış suni ve sentetik devamsız liflerden veya  
- kimyasal girdiler ve tekstil hamurundan imalat<sup>(39)</sup>

Dokumaya elverişli maddelerle kaplanmış kauçuk ip veya halatlar; dokumaya elverişli iplik, ve 5404 veya 5405 pozisyonlarındaki şerit ve benzerleri (kauçuk veya plastik emdirilmiş, kaplanmış, sıvanmış):

-Dokumaya elverişli maddelerle kaplanmış kauçuk ip ve halatlar

Dokumaya elverişli maddelerle kaplanmamış kauçuk ip veya halattan imalat

- Diğerleri

- karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekillerde hazırlanmamış tabii liflerden,  
-kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan

veya

-kağıt yapımına mahsus girdilerden, imalat<sup>(40)</sup>

<sup>38</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>39</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>40</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5



- Diğerleri

- hindistan cevizi ipliğinden veya jüt ipliğinden,  
- suni ve sentetik filament ipliklerinden,  
- tabii liflerden veya  
- karde edilmemiş, taranmamış veya eğirme için başka şekilde hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden,  
İmalat<sup>(45)</sup>

Jüt mensucat mesnet olarak kullanılabilir.

y Fası 58

Özel dokunmuş mensucat; tuftedilmiş dokumaya elverişli mensucat; dantela; duvar halıları; şeritçi ve kaytancı eşyası; işlemler;

aşağıda belirtilenler hariç:

-Kauçuk ipliklerle birleştirilmiş olanlar

- Diğerleri

Tek kat iplikten imalat<sup>(46)</sup>

- Tabii liflerden,  
- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğilmeye hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden veya  
- kimyasal maddelerden veya tekstil hamurlarından,  
İmalat<sup>(47)</sup>

veya

en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merseze etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatize etme, empenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmeyen)

5805

El ile dokunmuş duvar halıları (Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais ve benzerleri ) ile iğne işlemesi duvar halıları (küçük nokta,kanaviçe gibi), hazır eşya halinde olsun olmasın

Ürünün yer aldığı pozisyon dışında herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat

<sup>45</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>46</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>47</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

5810	Parça, şerit veya motif halinde işlemler	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
5901	Kitap veya benzerlerinin dış kapaklarında kullanılan türden zambak veya nişastalı maddelerle sıvanmış dokumaya elverişli mensucat; mühendis muşambası veya şeffaf bezler; hazır tuvaler; şapacılıkta kullanılan bukran ve benzeri sertleştirilmiş mensucat	İplikten imalat
5902	Naylon veya diğer poliamidlerden, polyesterden veya viskoz ipeğinden elde edilen yüksek mukavemetli iplikten her nevi nakil vasıtası iç ve dış lastiği için mensucat:  - Ağırlık itibarıyla içerdiği dokumaya elverişli madde oranı %90'ı geçmeyenler  - Diğerleri	İplikten imalat  Kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan imalat
5903	Plastik emdirilmiş, sıvanmış, kaplanmış veya plastikle lamine edilmiş mensucat (5902 pozisyonundakiler hariç)	İplikten imalat  veya  en az iki hazırlama veya bitirme işlemiyle (temizleme, ağartma, mercerize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı bitirme, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve traşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)
5904	Linoleum (kesilerek şekil verilmiş olsun olmasın); bir sıvama veya kaplama maddesinin dokumaya elverişli mesnet üzerine tatbiki suretiyle elde edilen yer kaplamaları (kesilerek şekil verilmiş olsun olmasın)	İplikten imalat <sup>45)</sup>
5905	Dokumaya elverişli maddelerden duvar kaplamaları:	

<sup>45)</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

- Kauçuk, plastik veya diğer maddeler emdirilmiş, sıvanmış, kaplanmış veya lamine edilmiş olanlar

- Diğerleri

İplikten imalat

- Hindistan cevizi ipliğinden,  
- tabii liflerden,  
- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden,  
- kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan  
İmalat<sup>(49)</sup>

veya  
en az iki hazırlık veya bitirme işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı bitirme, dekatize etme, empenye etme, onarım ve traşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)

5906

Kauçuklu mensucat (5902 pozisyonundakiler hariç):

- Örtülmüş veya tığ ile yapılmış olanlar

- Sentetik filament ipliklerinden mamul diğer mensucat (ağırlık itibarıyla içerdiği dokumaya elverişli madde oranı % 90'ı geçenler)

- Diğerleri

- Tabii liflerden,  
- karde edilmemiş taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden veya  
- kimyasal maddeler veya tekstil hamurundan,  
İmalat<sup>(50)</sup>

Kimyasal girdilerden imalat

İplikten imalat

<sup>49</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>50</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

5907	Emdirilmiş, sıvanmış veya kaplanmış diğer mensucat; tiyatro dekorları, atölye fonları veya benzeri işler için boyanmış bezler (tualler)	İplikten imalat veya en az iki hazırlık veya bitirme işlemiyle (temizleme, ağartma, mercerize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı bitirme, dekatize etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılama (kullanılan baskısız mensucatin kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)
5908	Dokumaya elverişli maddelerden dokunmuş veya örülmüş fitiller (lamba, ocak, çakmak, mum ve benzerleri için); beyaz alevli lambalar için gömlekler ve bunların imaline yarayan boru şeklinde örme mensucat (emdirilmiş olsun olmasın):  - Beyaz alevli lambalar için gömlekler, emdirilmiş  - Diğerleri	Boru şeklinde lamba gömleği için dokunmuş mensucattan imalat  Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
5909 5911	Sınai amaçlarla kullanılan dokumaya elverişli maddelerden mamul eşya:  - 5911 pozisyonundaki keçeden olanlar dışındaki cilalama diskleri ve halkaları  - Genellikle kağıt yapımında veya diğer teknik amaçlarla kullanılan türde dokunmuş mensucat (keçeleştirilmiş olsun olmasın) (kaplanmış veya sıvanmış olsun olmasın), tek veya çok katlı çözümlü ve/veya atkı iplikli boru şeklinde veya sonsuz, veya 5911 pozisyonunda yer alan çok katlı çözümlü ve/veya atkı iplikli düz dokunmuş	6310 Pozisyonundaki iplikten, döküntü mensucattan veya paçavradan yapılan imalat  - Hindistan cevizi ipliğinden, - aşağıdaki girdilerden: - politetrafloroetilen ipliğinden <sup>(21)</sup> , - poliamid ipliğinden (çokkatlı, fenolik reçineyle kaplanmış veya sıvanmış) - m-fenilendiamin ve isonaftalik asit polikondensasyonundan elde edilen, aromatik poliamid sentetik liflerinden mamul iplikten,

<sup>21</sup> Bu girdilerin kullanımı kağıt yapma makinalarında kullanılmaya mahsus türde dokunmuş mensucatin imali ile sınırlandırılmıştır.

		<p>- politetrafloroetilen Monofillerinden<sup>(52)</sup>,</p> <p>- poli-p-fenilen tereftalamidin sentetik tekstil lifi ipliği,</p> <p>- cam lifi ipliğinden (fenol reçinesi ile kaplanmış ve akrilik iplikle giye edilmiş)<sup>(53)</sup>,</p> <p>- poliesterin, tetraftalatik asit reçinelerinin, 1,4 siklohegzandimentolon ve isonaftalik asitin kopoliester monofilamentlerinden,</p> <p>- tabii liflerden,</p> <p>- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden, veya</p> <p>- kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan,</p> <p>İmalat<sup>(54)</sup>,</p> <p>- Hindistan cevizi ipliğinden,</p> <p>- tabii liflerden,</p> <p>- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış suni ve sentetik devamsız liflerden veya</p> <p>- kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan,</p> <p>İmalat<sup>(55)</sup></p>
	- Diğerleri	
Fasıl 60	Örme veya Tığ ile Yapılma Eşya	<p>- Tabii liflerden,</p> <p>- karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış suni ve sentetik ve suni devamsız liflerden veya</p> <p>- kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan,</p> <p>İmalat<sup>(56)</sup></p>
Fasıl 61	Örme veya tığ ile yapılan giyim eşyası ve aksesuarları	İplikten imalat <sup>(57)</sup> (58)
	- Şekline göre kesilmiş parçalardan veya örülerek şekillendirilmiş, iki veya daha fazla örme mensucatın dikilmesi veya başka surette birleştirilmesiyle elde edilmiş olanlar	

<sup>52</sup> Bu girdilerin kullanımı kağıt yapma makinalarında kullanılmaya mahsus türde dokunmuş mensucatın imali ile sınırlandırılmıştır.

<sup>53</sup> Bu girdilerin kullanımı kağıt yapma makinalarında kullanılmaya mahsus türde dokunmuş mensucatın imali ile sınırlandırılmıştır.

<sup>54</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>55</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>56</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>57</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>58</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

- Diğerleri

- Tabii liflerden,  
- karde edilmemiş, taranmamış veya  
veya başka şekilde eğirme işlemi için  
hazırlanmamış suni ve sentetik ve  
suni devamsız liflerden veya  
- kimyasal girdiler veya tekstil  
hamurundan,  
imalat,<sup>(59)</sup>

y Fasıl 62

Giyim eşyası ve aksesuarı (örülmemiş  
veya tığ ile yapılmamış)

aşağıda belirtilenler hariç;

y 6202,  
y 6204,  
y 6206,  
y 6209 ve  
y 6211

Kadın, kız çocukları ve bebekler için  
giyim eşyası ve aksesuarları (işlemeli  
olanlar)

y 6210 ve  
y 6216

Alüminyumlu polyester tabakasıyla  
kaplanmış mensucattan ateşe dayanıklı  
eşya

6213 ve  
6214

Mendiller, şallar, eşarplar, fularlar,  
kaşkoller, peçeler, duvaklar ve benzeri  
eşya:

- İşlemeli olanlar

İplikten imalat,<sup>(60)</sup> <sup>(61)</sup>

İplikten imalat<sup>(62)</sup>  
veya  
Kullanılan işlenmemiş mensucatin  
kıymetinin ürünün fabrika çıkış  
fiyatının % 40'ını geçmemesi  
koşuluyla işlenmemiş mensucattan  
imalat<sup>(63)</sup>,

İplikten imalat<sup>(64)</sup>,

veya,  
Kullanılan kaplanmamış mensucatin  
kıymetinin ürünün fabrika çıkış  
fiyatının % 40'ını geçmemesi  
koşuluyla kaplanmamış mensucattan  
imalat<sup>(65)</sup>

Ağartılmamış tek kat iplikten  
imalat<sup>(66)</sup> <sup>(67)</sup>  
veya

Kullanılan işlenmemiş mensucatin  
kıymetinin ürünün fabrika çıkış  
fiyatının % 40'ını geçmemesi  
koşuluyla işlenmemiş mensucattan  
imalat,<sup>(68)</sup>

<sup>59</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>60</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>61</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>62</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>63</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>64</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>65</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>66</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>67</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>68</sup> Bakınız Giriş Notu 6.



	<p>- Diğerleri</p>	<p>Ağartılmamış tek iplikten imalat<sup>(69)</sup> (70) veya en az iki hazırlama veya finisaj işlemiyle (temizleme, ağartma, merserize etme, termofiksaj, şardonlama, kalenderleme, çekmezlik apresi, kalıcı finisaj, dekatzite etme, emprenye etme, onarım ve tıraşlama gibi) beraber yapılan baskılamayı müteakiben bitirme işlemi (kullanılan 6213 ve 6214 pozisyonundaki baskısız eşyanın kıymetinin, ürünün fabrika çıkış fiyatının % 47,5'ini geçmemesi koşuluyla)</p>
6217	<p>Giyim eşyasının diğer hazır-aksesuarı; giyim eşyasının veya giyim eşyası aksesuarlarının parçaları (6212 pozisyonundakiler hariç):</p> <p>- İşlemeli olanlar</p> <p>- Alüminyumlu polyester tabakasıyla kaplanmış mensucattan ateşe dayanıklı eşya</p> <p>- Yaka ve kol ağızları için iç astarlar (kesilmiş)</p> <p>- Diğerleri</p>	<p>İplikten imalat<sup>(71)</sup>, veya, Kullanılan işlenmemiş mensucatin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmemesi koşuluyla işlenmemiş mensucattan imalat<sup>(72)</sup></p> <p>İplikten imalat<sup>(73)</sup> veya, Kullanılan kaplanmamış mensucatin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmemesi koşuluyla kaplanmamış mensucattan imalat<sup>(74)</sup></p> <p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonunda yer alan girdilerden</p> <p>ve</p> <p>-kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat</p> <p>İplikten imalat<sup>(75)</sup></p>

<sup>69</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>70</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>71</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>72</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>73</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>74</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>75</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

y Fasıl 63	Dokumaya elverişli maddelerden diğer hazır eşya; takımlar; kullanılmış giyim eşyası ve dokumaya elverişli maddelerden kullanılan eşya; paçavralar; aşağıda belirtilenler hariç:	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
6301 6304	ila Battaniyeler, diz battaniyeleri, yatak çarşafı ve benzerleri; perdeler ve benzerleri; diğer mefruşat eşyası:  - Keçeden ve dokunmamış mensucattan  - Diğerleri:  - - İşlemeli olanlar  - - Diğerleri	- Tabii liflerden veya - kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan imalat <sup>(76)</sup>  Ağartılmamış tek kat iplikten imalat <sup>(77), (78)</sup> veya  Kullanılan işlenmemiş (örtülmüş olanlar hariç) mensucatin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmemesi koşuluyla işlenmemiş mensucattan imalat  Ağartılmamış tek kat iplikten imalat <sup>(79), (80)</sup>
6305	Ambalaj için torba ve çuvalar	- Tabii liflerden, veya, - karde edilmemiş, taranmamış veya başka şekilde eğirme işlemi için hazırlanmamış sentetik ve suni devamsız liflerden, veya - kimyasal girdiler veya tekstil hamurundan, imalat <sup>(81)</sup>
6306	Vagon ve mavna örtüleri, tenteler ve dış storlar; çadırlar; kayıklara, deniz veya kara taşıtlarına mahsus yelkenler; kamp eşyası:  -Dokunmamış mensucattan	-Tabii liflerden, veya - kimyasal girdilerden veya tekstil hamurundan imalat <sup>(82), (83)</sup>

<sup>76</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>77</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>78</sup> Örülmüş parçalar halindeki mensucatin (kesilerek veya örülerek şekil verilmiş) dikilmesi veya birleştirilmesi ile elde edilen elastik veya kauçuklu olmayan örme eşya için bkz. Giriş Notu 6.

<sup>79</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>80</sup> Örülmüş parçalar halindeki mensucatin (kesilerek veya örülerek şekil verilmiş) dikilmesi veya birleştirilmesi ile elde edilen elastik veya kauçuklu olmayan örme eşya için bkz. Giriş Notu 6.

<sup>81</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

	-Diğerleri	Ağartılmamış tek kat iplikten imalat <sup>(86)</sup> , <sup>(85)</sup>
6307	Diğer hazır eşya (elbise patronları dahil)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ini geçmeyen imalat
6308	Kilimler, halılar, işlemeli masa örtüleri ve peçetelerin yapımında kullanılan mensucat ve ipliklerden müteşekkil takımlar (aksesuarlarıyla birlikte olsun olmasın) ve benzeri dokumaya elverişli eşya (perakende olarak satılacak hale getirilmiş)	Takımı oluşturacak parçalardan her biri, takım içinde olmaması halinde kendilerine ayrı ayrı uygulanacak kuralın gereklerini karşılamalıdır. Bununla beraber, menşeli olmayan eşyalar, toplam kıymetleri takımın fabrika çıkış fiyatının % 15'ini geçmemek koşuluyla takım içinde yer alabilir.
y Fasıl 64	Ayakkabılar, getrler ve benzeri eşya, bunların aksamı; aşağıda belirtilenler hariç:	6406 pozisyonundaki iç tabanlara veya diğer taban elemanlarına takılmış yüzler hariç, herhangi bir pozisyondaki girdilerden imalat.
6406	Ayakkabı aksamı ( dış tabanlar dışındaki tabanlara tutturulmuş veya tutturulmamış ayakkabı yüzleri dahil); çıkarılabilir iç tabanlar, topuk rampası ve benzeri eşya; getrler ve tozluklar, dizlikler ve benzeri eşya; ve bunların aksamı	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y Fasıl 65	Başlıklar ve aksam aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
6503	6501 pozisyonunda yer alan şapka taslakları ve disklerinden yapılmış keçe şapkalar ve diğer keçe başlıklar (astarlanmış veya donatılmış olsun olmasın)	İplikten veya dokumaya elverişli madde liflerinden imalat <sup>(86)</sup>
6505	Dantel, keçe veya diğer dokumaya elverişli maddelerden yapılmış veya örülmüş şapkalar ve diğer başlıklar, parça halinde (fakat şerit halinde olanlar hariç) (astarlanmış veya donatılmış olsun olmasın); her türlü maddeden saç fileleri (astarlanmış veya donatılmış olsun olmasın)	İplikten veya dokumaya elverişli madde liflerinden imalat <sup>(87)</sup>

<sup>82</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>83</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>84</sup> Dokumaya elverişli girdi karışımlarından mamul ürünlerle ilgili özel koşullar için bakınız Giriş Notu 5

<sup>85</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>86</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

<sup>87</sup> Bakınız Giriş Notu 6.

y Fası 66	Şemsiyeler, güneş şemsiyeleri, bastonlar, iskemle bastonlar, kamçılar, kırbaçlar ve bunların aksarı  aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
6601	Şemsiyeler ve güneş şemsiyeleri (bastonlu şemsiyeler, bahçe şemsiyeleri ve benzeri şemsiyeler dahil)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat
Fası 67	Hazırlanmış ince ve kalın kuş tüyleri ve bunlardan eşya; yapma çiçekler; insan saçından eşya	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y Fası 68	Taş, alçı, çimento, amyant, mika veya benzeri maddelerden eşya  aşağıda belirtilenler hariç	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 6803	Kayagan taşı veya aglomere kayagan taşından eşya	İşlenmiş kayagan taşından imalat
y 6812	Amyanttan eşya; amyant ve amyant ile magnezyum karbonat esaslı karışımlardan eşya	Herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerinden imalat
y 6814	Mikadan eşya, (aglomere edilmiş veya terkip yoluyla elde edilmiş mika dahil) (kağıt, karton veya diğer maddelerden bir mesnet üzerinde)	İşlenmiş mikadan (aglomere edilmiş veya terkip yoluyla elde edilmiş mika dahil ) imalat
Fası 69	Seramik mamulleri	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y Fası 70	Cam ve cam eşya  aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 7003, y 7004 ve y 7005	Yansıtıcı tabakası olmayan cam	7001 pozisyonundaki girdilerden imalat
7006	7003, 7004 ve 7005 pozisyonlarındaki camların kavışdırılmış, kenarları işlenmiş, hakkedilmiş, delinmiş, emaye yapılmış veya başka şekilde işlenmiş fakat diğer maddelerle çerçevelenmemiş ve donatılmamış olanları :	

	- SEMII standartlarına <sup>(33)</sup> göre yarı iletken derecede, elektriği geçirmeyen ince bir tabaka ile kaplanmış camdan alt tabaka	7006 pozisyonunda yer alan kaplanmamış alt tabaka camlarından imalat
	-Diğerleri	7001 pozisyonundaki girdilerden imalat
7007	Emniyet camları [sertleştirilmiş, (temperlenmiş), veya lamine edilmiş camlardan]	7001 pozisyonundaki girdilerden imalat
7008	Çok katlı yalıtım camları	7001 pozisyonundaki girdilerden imalat
7009	Cam aynalar (çerçevesi olsun olmasın) (dikiz aynaları dahil)	7001 pozisyonundaki girdilerden imalat
7010	Cam damacana, kavanoz, şişe, küçük şişe, çanak, tüp, serum ampulleri ve diğer kaplar (eşyanın nakli ve ambalajında kullanılmaya elverişli cinsten); camdan konserve kavanozları; camdan tıpa, kapak ve benzerleri	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat veya kesilmemiş cam eşyanın toplam kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmemesi koşuluyla cam kesim işlemi
7013	Sofra, mutfak, tuvalet, yazıhane, ev tezyinatı ve benzeri işler için cam (7010 ve 7018 pozisyonundakiler hariç)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat veya kesilmemiş cam eşyanın kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmemesi koşuluyla cam kesim işlemi veya elde üflenmiş cam eşyanın kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmemesi koşuluyla elde üflenmiş cam eşyanın elde dekore edilmesi (serigrafi baskısı hariç)
y 7019	Cam liflerinden (iplik hariç) eşya	- Boyanmamış şeritlerden, yarı bükülmüş ipliklerden, ipliklerden veya yontularak şekil verilmiş ipliklerden, veya - cam yününden imalat

<sup>33</sup> SEMII-Birleşik Yarıiletken Cihazlar ve Maddeler Enstitüsü

y Fasül 71	Tabii veya kültür incileri, kıymetli veya yarı kıymetli taşlar, kıymetli metaller, kıymetli metallerle kaplama metaller ve bunlardan mamul eşya; taklit mücevherci eşyası ; metal paralar  aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 7101	Tabii veya kültür incileri (tasnife tabi tutulmuş ve taşınmasında kolaylık sağlamak amacıyla geçici olarak ipliğe dizilmiş)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat
y 7102, y 7103 ve y 7104	İşlenmiş kıymetli ve yarı-kıymetli taşlar (tabii, sentetik veya terkip yoluyla elde edilmiş)	İşlenmemiş kıymetli veya yarı kıymetli taşlardan imalat
7106, 7108 ve 7110	Kıymetli metaller:  - İşlenmemiş olanlar  - Yarı işlenmiş veya pudra halinde olanlar	7106, 7108 ve 7110 pozisyonları dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat veya 7106, 7108 veya 7110 pozisyonlarında yer alan kıymetli metallerin elektroliz, ısı veya kimyasal işlemlerle ayrıştırılması, veya 7106, 7108 veya 7110 pozisyonlarında yer alan kıymetli metallerin birbirleriyle veya adi metallerle alaşımlarının yapılması
y 7107, y 7109 ve y 7111	Kıymetli metallerle kaplanmış metaller (yarı-işlenmiş)	Kıymetli metallerle kaplanmış metallerden (işlenmemiş) imalat
7116	Tabii inci veya kültür incilerinden, kıymetli ya da yarı kıymetli taşlardan eşya (tabii, sentetik veya terkip yoluyla elde edilmiş)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat
7117	Taklit mücevherat	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat  veya  kullanılan tüm girdilerin kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini aşmamak koşuluyla, kıymetli metallerle kaplanmamış adi metallerden imalat

y Fasil 72	Demir ve çelik aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
7207	Demir veya alaşımsız çelikten yarı-mamuller	7201, 7202, 7203, 7204 veya 7205 pozisyonlarında yer alan girdilerden imalat
7208 ila 7216	Demir veya alaşımsız çelikten yassı hadde mamulleri, profiller, çubuklar	7206 pozisyonunda yer alan külçelerden veya diğer ilk şekillerden imalat
7217	Demir veya alaşımsız çelikten teller	7207 pozisyonunda yer alan yarı mamul girdilerden imalat
y 7218, 7219 ila 7222	Paslanmaz çelikten yarı mamuller, yassı hadde mamulleri, çubuklar, profiller	7218 pozisyonunda yer alan külçelerden veya diğer ilk şekillerden imalat
7223	Paslanmaz çelikten teller	7218 pozisyonunda yer alan yarı mamul girdilerden imalat
y 7224, 7225 ila 7228	Diğer alaşımlı çelikten yarı mamuller, yassı hadde mamulleri, sıcak haddelenmiş çubuklar ( düzensiz kangallar halinde) profiller; alaşımlı veya alaşımsız çelikten sondaj işlerinde kullanılan içi boş çubuklar	7206, 7218 veya 7224 Pozisyonunda yer alan külçelerden ve diğer ilk şekillerden imalat
7229	Diğer alaşımlı çelikten teller	7224 pozisyonundaki yarı mamul girdilerden imalat
y Fasil 73	Demir veya çelikten eşya aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 7301	Palplanşlar	7206 pozisyonunda yer alan girdilerden imalat
7302	Demir veya çelikten demiryolu ve tramvay hattı malzemesi; raylar, kontraylar, makas dilleri, makas göbekleri, kruvazman ve makaslar, gergi çubukları, dişli raylar, traversler, cebireler, yastık ve köşelikler, seletler, sıkıştırma levhaları ve kramponlar, rayların döşenmesi, eklenmesi veya sabitleştirilmesi için bağlantı levha ve çubukları ile özel olarak imal edilmiş diğer parçalar	7206 pozisyonunda yer alan girdilerden imalat

7304, 7305 ve 7306	Demir (dökme demir hariç) veya çelikten ince ve kalın borular, içi boş profiller	7206, 7207, 7218 veya 7224 pozisyonlarında yer alan girdilerden imalat	
y 7307	Paslanmaz çelikten boru bağlantı parçaları (bir kaç parçadan oluşan) (ISO No X5 CrNiMo 1712)	Toplam kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının % 35'ini geçmemek koşuluyla dövülmüş taslakların tornalanması, delinmesi, deliklerin genişletilmesi (reaming), deburring işlemi, diş açılması, kum püskürterek temizlenmesi	
7308	Demir veya çelikten inşaat (9406 pozisyonundaki prefabrik yapılar hariç) ve inşaat aksamı (köprüler, köprü aksamı, bent kapakları, kuleler, pylonlar, ayaklar, sütunlar, inşaat iskeleleri, çatılar, kapılar, pencereler ve bunların çerçeveleri ve kapı eşikleri, kepenkler, korkuluklar, parmaklıklar gibi); inşaatta kullanılmak üzere hazırlanmış demir veya çelikten saclar, çubuklar, profiller, borular ve benzerleri	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 7301 pozisyonunda yer alan kaynaklı profiller ve köşebentler kullanılmayabilir.	
y 7315	Patinaj zincirleri	Kullanılan 7315 pozisyonunda yer alan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	
y 7321	Yemek pişirme cihazları ve tabak ısıtma ocakları:  - Gaz yakıtlı veya hem gaz hem diğer yakıtlı olanlar	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
y Fasıll 74	Bakır ve bakırdan eşya  aşağıda belirtilenler hariç;  7401 Bakır matları; çöktürülmüş bakır (tersip bakır)  7402 Rafine edilmemiş bakır; elektrolitik rafine için bakır anotlar  7403 Rafine edilmiş bakır ve bakır alaşımları (ham):	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat  Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat  Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	



	- Rafine edilmiş bakır	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
	- Bakır alaşımları ve diğer elementler içeren rafine edilmiş bakır	Rafine edilmiş, işlenmemiş bakırdan veya bakır döküntü ve hurdalarından imalat
7404	Bakır döküntü ve hurdaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
7405	Bakır ön alaşımları (kupro alyajlar)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y Fasıl 75	Nikel ve nikelden eşya	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
	aşağıda belirtilenler hariç;	
7501 7503	ila Nikel matları, nikel oksit sinterleri ve nikel metalürjisinin diğer ara ürünleri; işlenmemiş nikel; nikel döküntü ve hurdaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y Fasıl 76	Alüminyum ve alüminyumdan eşya	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve -kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
	aşağıda belirtilenler hariç;	
7601	İşlenmemiş alüminyum	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve  - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat veya  Alaşımsız alüminyum veya alüminyum döküntü ve hurdalarından elektroliz veya termal işlem yoluyla imalat
7602	Alüminyum döküntü ve hurdaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat

y 7616

Alüminyumdan eşya [(alüminyum tellerden tüller, mensucat, örgü ve kafeslikler, mukavemetlendirici mensucat ve benzeri malzemeler hariç) (sonsuz veya devamlı bantlar dahil)] alüminyumdan metal depluvayye

- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, (bununla birlikte, sonsuz veya devamlı bantlar da dahil, mukavemetlendirici mensucat, tül mensucat, örgü ve kafeslikler ve alüminyum tellerden bunlara benzer girdiler veya alüminyum depluvayye kullanılabildiği) ve

- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat

Fasıl 77

Armonize Sistem Nomenklatüründe ileride kullanılmak amacıyla saklı tutulmuştur.

y Fasıl 78

Kurşun ve kurşundan eşya

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve

- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat

aşağıda belirtilenler hariç ;

İşlenmemiş kurşun

'İşlenmemiş' veya 'külçe' kurşundan imalat

-Rafine edilmiş kurşun

-Diğerleri

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 7802 pozisyonunda yer alan döküntü ve hurdalar kullanılmayabilir.

7802

Kurşun döküntü ve hurdaları

Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.

y Fasıl 79

Çinko ve çinkodan eşya aşağıda belirtilenler hariç;

- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve  
- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat

7901	İşlenmemiş çinko	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber,7902 pozisyonunda yer alan döküntü ve hurdalar kullanılmayabilir.
7902	Çinko döküntü ve hurdaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.
y Fasıl 80	Kalay ve kalaydan eşya	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
8001	İşlenmemiş kalay	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 8002 pozisyonunda yer alan döküntü ve hurdalar kullanılmayabilir.
8002 ve 8007	Kalay döküntü ve hurdaları; kalaydan diğer eşya	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.
Fasıl 81	Diğer adi metaller; sermetler; bunlardan mamul eşya:	
	- Diğer adi metaller; işlenmemiş ve bunlardan mamul eşya	Ürünün yer aldığı pozisyon ile aynı pozisyonda yer alan kullanılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat
	- Diğerleri	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.
y Fasıl 82	Adi metallere aletler, bıçakçı eşyası ve sofrta takımları; adi metallere bunların aksam ve parçaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.
	şağıda belirtilenler hariç;	

8206	8202 ila 8205 pozisyonlarındaki aletlerin iki veya daha fazlasından meydana gelen aletler (perakende satış için hazırlanmış takım halinde)	8202 ila 8205 pozisyonları dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 8202 ila 8205 pozisyonlarındaki aletler, toplam kıymetleri takım halindeki ürünün fabrika çıkış fiyatının % 15'ini geçmemek koşuluyla takıma dahil edilebilir.
8207	El aletlerinin (mekanik olsun olmasın) veya makinalı aletlerin değişebilen aletleri (basınçla çukurlaştırma, ıstampalama, zımba ile delme, set ve yiv açma, raybalama, frezeleme, tornalama, vidalama gibi) (metallerin çekilmesine veya ekstrüzyonla işlem görmesine mahsus haddeler ile kaya delmeye veya sondaj yapmaya mahsus aletler dahil)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,  ve  -Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat
8208	Mekanik makine ve cihazlara mahsus bıçaklar ve kesici ağızlar	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve  - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat
y 8211	Kesici ağızlı bıçaklar (ağızları tırtıklı olsun olmasın)(kapanan budama çakıları dahil) (8208 pozisyonundakiler hariç)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, adi metalden bıçak sapları ve bıçak ağızları kullanılabilir.
8214	Diğer bıçakçı eşyası (saç kesmeye ve hayvan kırmaya mahsus makineler, kasap ve mutfak satırları, et baltaları, et kıyma bıçakları ve kağıt bıçakları gibi); manikür veya pedikür takımları ve aletleri (tırnak törpüleri dahil)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, adi metalden bıçak sapları kullanılabilir.
8215	Kaşıklar, çatalar, kepçeler, delikli kepçeler, spatulalar, balık bıçakları, yağ bıçakları, şeker maşaları ve benzeri mutfak ve sofraya eşyası	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, adi metalden bıçak sapları kullanılabilir.
y Fasıl 83-	Adi metallere çeşitli eşya aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.

y 8302	Binalar için diğer donanım, tertibat ve benzeri eşya; otomatik kapı kapayıcıları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, 8302 pozisyonundaki girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 20'sini geçmemek koşuluyla kullanılabilir.	
y 8306	Adi metallerden heykelcikler ve diğer süs eşyası	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, 8306 pozisyonundaki girdiler, toplam kıymetleri ürünün fabrika çıkış fiyatının % 30'unu geçmemek koşuluyla kullanılabilir.	
y Fasıl 84	Nükleer reaktörler, kazanlar, makineler, mekanik cihazlar ve aletler; bunların aksam ve parçaları  aşağıda belirtilenler hariç;	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
y 8401	Nükleer yakıt elemanları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. <sup>(89)</sup>	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8402	Buhar kazanları (aynı zamanda alçak basınçlı su buharı da üretebilen merkezi ısıtma için sıcak su kazanları hariç); kızgın su kazanları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
8403 ve y 8404	Merkezi ısıtma kazanları (8402 pozisyonundakiler hariç) ve merkezi ısıtma kazanları için yardımcı cihazlar	8403 ve 8404 pozisyonları dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat.
8406	Buhar türbinleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
8407	Kıvılcım ile ateşlemeli içten yanmalı doğrusal veya döner pistonlu motorlar (patlamalı motor)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	

<sup>89</sup> Söz konusu kural 31.12.2005 tarihine kadar geçerli olacaktır.

8408	Sıkıştırma ile ateşlemeli içten yanmalı pistonlu motorlar (dizel ve yarı dizel)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
8409	Sadece veya esas itibariyle 8407 veya 8408 pozisyonlarındaki motorların aksam ve parçaları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
8411	Turbojetler, turbopropellerler ve diğer gaz türbinleri	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
8412	Diğer motorlar ve kuvvet hasil eden makineler	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
y 8413	Döner pozitif hareketli pompalar	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
y 8414	Sanayide kullanılan vantilatör ve benzerleri	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
8415	Klima cihazları (motorlu bir vantilatör ile nem ve ısıyı değiştirmeye mahsus tertibatı olanlar) (nemin ayrı olarak ayarlanmadığı cihazlar dahil)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	

8418

Buzdolapları, dondurucular ve diğer soğutucu ve dondurucu cihazlar (elektrikli olsun olmasın); ısı pompaları (8415 pozisyonundaki klima cihazları hariç)

- Birden fazla dış kapılı kombine haldeki soğutucu-dondurucular, ev tipi buzdolapları, soğutucu veya dondurucu teşhir tezgahları, dolaplar, vitrinler ve benzerleri, diğer buzdolapları, dondurucular ve diğer soğutucu veya dondurucu cihazlar

- Kondensierleri ısı dönüştürücü nitelikte olan dondurucular ve kompresörlü olan cihazlar

- Soğutucu veya dondurucu cihazlar yerleştirilmek üzere dizayn edilmiş mobilyalar

-Buzdolaplarının diğer parçaları

Ağaç, kağıt hamuru, kağıt veya karton sanayiine mahsus makineler

Kalenderler ve diğer hadde makineleri (metal veya cam hadde makineleri hariç) ve bu makinelerin silindierleri

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat.

- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden,  
- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve  
- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan tüm menşeli girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 35'ini geçmeyen imalat.

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve  
- yukarıdaki sınırlar içinde, ürün ile aynı pozisyonda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25' ini geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve  
- yukarıdaki sınırlar içinde, ürün ile aynı pozisyonda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25' ini geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.

y 8419

8420

8423	Tartı alet ve cihazları (hassasiyeti 5 santigram veya daha iyi olan teraziler hariç) (tartarak sayan ve kontrol eden baskül ve teraziler dahil) her tür tartı alet ve cihazlarına mahsus ağırlıklar	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
8425 8428	ila Kaldırma, elleçleme, yükleme veya boşaltma işlerine mahsus makine ve cihazlar	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 8431 pozisyonunda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8429	Kendinden hareketli buldozerler, angledozerler, greyderler, toprak tesviyesine mahsus makineler, skreyperler, mekanik küreyiciler, ekskavatörler, küreyici yükleyiciler, sıkıştırma işini tokmaklamak suretiyle yapan makineler ve yol silindirleri:  - Yol silindirleri  - Diğerleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat  - Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 8431 pozisyonunda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8430	Toprağın, minerallerin veya cevherlerin taşınması, yayılması, tesviyesi, sıyınması, kazılması, sıkıştırılması, bastırılıp sıkıştırılması, çıkarılması veya delinmesine mahsus diğer makine ve cihazlar; kazık varyosları ve kazık sökme makineleri; kar küreyicileri ve püskürtücüler	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 8431 pozisyonunda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
y 8431	Sadece ve esas itibariyle yol silindirlerinde kullanılmaya mahsus aksam ve parçalar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	



8439	Lifli selülozik maddelerden kağıt hamuru imaline veya kağıt veya karton imaline veya finisajına mahsus makine veya cihazlar	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, ürün ile aynı pozisyonda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25' ini geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8441	Kağıt hamuru, kağıt veya kartonun işlenmesine mahsus diğer makine ve cihazlar (her cins kesme makine ve cihazları dahil)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, ürün ile aynı pozisyonda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25' ini geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8444 8447	ila Bu pozisyonlarda yer alan tekstil sanayiinde kullanılmaya mahsus makineler	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
y 8448	8444 ve 8445 pozisyonundaki tekstil makinelerinde kullanılmaya mahsus yardımcı makine ve cihazlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
8452	Dikiş makineleri (8440 pozisyonundaki kitap dikme makineleri hariç); özellikle dikiş makineleri için imal edilmiş mobilya, tabla ve mahfazalar; dikiş makinelerinin iğneleri:  - Dikiş makineleri (yalnız düt dikiş yapanlar) (motorsuz olanlarının başları 16 kg.ı, motorlu olanlarının da başları motorla birlikte 17 kg.ı geçmeyenler)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen, - başın (motorsuz) montajında kullanılan menşeli olmayan girdilerin kıymetinin menşeli tüm girdilerin kıymetini aşmadığı, ve - kullanılan zigzag, ip germe ve çengel mekanizmasının halihazırda menşeli olması gereken, imalat	
	- Diğerleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
8456 8466	ila 8456 ila 8466 pozisyonlarında yer alan makineli aletler, bunların aksam, parça ve aksesuarları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	

8469 8473	ila	Büro makineleri (yazı makineleri, hesap makineleri, otomatik bilgi işlem makineleri, teksir makineleri, tel zımba makineleri gibi) ve bunların aksam, parça ve aksesuarları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
8480		Metal dökümhaneleri için dereceler (döküm kasaları); döküm plakaları, döküm modelleri; metallere (külçe kalıpları hariç), metal karbürler, cam, mineral maddeler, kauçuk veya plastik maddeler için kalıplar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	
y 8481		Borular, kazanlar, tanklar, depolar ve benzeri diğer kaplar için musluklar, valfler (vanalar) ve benzeri cihazlar (basınç düşürücü valfler ile termostatik kontrollü valfler dahil);  - Diğer cihazlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
8482		Her nevi rulmanlar	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.
8484		Diğer maddeler ile birleştirilmiş metal tabakalardan veya iki ya da daha fazla metal tabakalardan yapılmış contalar; poşet, zarf veya benzeri ambalajlara farklı kompozisyonlarda takım veya grup halinde tertiplenmiş contalar; mekanik salmastralar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
8485		Bu faslın başka pozisyonlarında belirtilmeyen veya yer almayan makinelerin aksam ve parçaları (elektrik konektörleri, izolatörler, bobinler, kontaklar ve diğer elektrikli aksam ve parçalar hariç)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	

y Fası 85	Elektrikli makine ve cihazlar ve bunların aksam ve parçaları; ses kaydetmeye ve kaydedilen sesi tekrar vermeye mahsus cihazlar; televizyon görüntü ve seslerinin kaydedilmesine ve kaydedilen görüntü ve sesin tekrar verilmesine mahsus cihazlar ve bunların aksam, parça ve aksesuarı	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8501	aşağıda belirtilenler hariç; Elektrik motorları ve jeneratörler (elektrik enerjisi üretim (elektrojen) grupları hariç)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 8503 pozisyonunda sınıflandırılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10' unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8502	Elektrik enerjisi üretim (elektrojen) grupları ve rotatif elektrik konvertörleri	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 8501 ve 8503 pozisyonlarında sınıflandırılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10' unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
y 8504	Otomatik bilgi işlem makinelerine mahsus güç sağlama üniteleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
y 8509	Kuru ve ıslak temizlik yapanlar da dahil olmak üzere, vakumlu elektrik süpürgeleri; yer parlatıcılar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
8517	Telli telefon ya da telli telgrafa mahsus cihazlar, kordonsuz ahizeli telli telefon cihazları (kuranportörlü telekomünikasyon cihazları ile nümerik (dijital) telekomünikasyon cihazları dahil görüntülü telefon cihazları)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %50'sini geçmeyen imalat	
y 8518	Mikrofonlar ve bunların mesnetleri; hoparlörler (kabinlerine monte edilmiş olsun olmasın); elektrikli ses frekansı yükselteçleri, takım halindeki ses amplifikatörleri	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8519	Plak döndürücüler, pikaplar, kaset çalarlar ve kaydedilen sesi tekrar vermeye mahsus diğer cihazlar (ses kaydedici tertibatı bulunmayan)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8520	Manyetik ses kaydetme cihazları ve diğer ses kaydeden cihazlar (kaydedilen sesi tekrar vermeye mahsus tertibatı olsun olmasın)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8521	Video kayıt veya gösterme cihazları (bir video-tuner ile birlikte olsun olmasın)	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan tüm menşeli girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.
8522	Sadece ve esas itibarıyla 8519 ila 8521 pozisyonlarında yer alan cihazların aksam, parça ve aksesuarı	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	
8523	Ses veya benzeri kayıtlar için hazırlanmış fakat kayıt yapılmamış mesnetler (37. Fasıldaki ürünler hariç)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
8524	Ses veya benzeri kayıtlar için kayıt yapılmış plaklar, bantlar ve diğer mesnetler (disk imaline mahsus matris ve kalıplar dahil fakat 37. Fasıldaki ürünler hariç):  - disk imaline mahsus matris ve kalıplar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat	

- diğerleri

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve  
- yukarıdaki sınırlar içinde, 8523 pozisyonunda sınıflandırılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.

8525

Telsiz telefon, telsiz telgraf, radyo veya televizyon yayınlarına mahsus verici cihazlar (alıcı cihazı veya ses kaydetmeye, ya da kaydedilen sesi tekrar vermeye mahsus cihazı olsun olmasın);

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat

- televizyon kameraları; sabit görüntü kameraları ve diğer görüntü kaydedici kameralar; dijital fotoğraf makineleri

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve  
- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8526

Radar cihazları, hava ve deniz trafiğine yardımcı telsiz cihazları ve uzaktan kumanda etmeye mahsus telsiz kontrol cihazları

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve  
- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8527

Telsiz telefon, telsiz telgraf veya radyo yayınları için alıcı cihazlar (aynı kabin içinde ses kayıt veya kaydedilen sesi tekrar vermeye mahsus cihaz veya saatle birlikte olsun olmasın)

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve  
- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8528

Televizyon alıcıları (radyo yayınlarını alıcı cihazı veya ses yada görüntü kayıt veya tekrar verme cihazıyla birlikte olsun olmasın); video (görüntü) monitörleri ve projektörleri

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve  
- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8529 Sadece veya esas itibariyle 8525 ila 8528 pozisyonlarında yer alan cihazlara mahsus aksam ve parçalar:

-Sadece veya esas itibariyle video (görüntü) kayıt veya tekrar verme cihazlarına mahsus olanlar

-Diğerleri

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve

- kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat.

8535 ve Elektrik devrelerinin anahtarlanması (açılıp kapatılması) veya elektrik devresinden korunmasına veya elektrik devresine veya devresinden bağlantı yapmaya mahsus elektrik teçhizatı

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen

ve

- yukarıdaki sınırlar içinde, 8538 pozisyonunda sınıflandırılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10' unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.

8537 Elektrik kontrol ve dağıtımına mahsus olup, 8535 veya 8536 pozisyonlarında yer alan iki veya daha fazla cihazla donatılmış tablolar, panolar, konsollar, masalar, kabinler ve diğer mesnetler (90. Fasılda yer alan alet ve cihazlarla donanmış olanlar dahil) ve sayısal kontrol cihazları (8517 pozisyonunda yer alan cihazlar hariç)

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen

ve

- yukarıdaki sınırlar içinde, 8538 pozisyonunda sınıflandırılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10' unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat.

y 8541 Diyotlar,transistörler ve benzeri yarı iletken tertibat; henüz chip halinde kesilmemiş disk (wafer) hariç

- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden

ve

- kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat.

8542 Elektronik entegre devreler ve mikrodevreler:

- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve

- yukarıdaki sınırlar içinde, 8541 ve 8542 pozisyonlarında yer alan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10'unu geçmeyen, İmalat

Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 25'ini geçmeyen imalat

8544	<p>İzole edilmiş (emaye kaplanmış veya anodize edilmiş olanlar dahil) teller, kablolar (koaksiyel kablolar dahil) ve diğer izole edilmiş elektrik iletkenler (bağlantı parçaları ile teçhiz edilmiş olsun olmasın); tek tek kaplanmış liflerden oluşan fiber optik kablolar (bağlantı parçaları ile veya elektrik iletkenleri ile teçhiz edilmiş olsun olmasın)</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40ını geçmeyen imalat</p>	
8545	<p>Elektrik işlerinde kullanılan kömür elektrodlar, kömür fırçalar, lamba kömürleri, pil kömürleri ve grafit veya diğer kömürden diğer eşya (metalli veya metalsiz)</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p>	
8546	<p>Her tür maddeden elektrik izolatörleri</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40ını geçmeyen imalat</p>	
8547	<p>Elektrikli makine, cihaz, alet veya elektrik tesisatları için tamamıyla izole edici maddelerden mamul (montaj amacıyla döktüm sırasında gövde içine gömülmüş küçük metal parçaları içerenler dahil) izole edici bağlantı parçaları (örneğin; vidalı duylar) (8546 pozisyonundaki izolatörler hariç); adi metallerden elektrik için iç yüzeyleri izole edilmiş borular ve bunların bağlantı parçaları</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p>	
8548	<p>Primer elektrik pilleri, primer bataryaları ve elektrik akümülatörlerinin döktümü ve hurdaları ;kullanılmış elektrik pilleri, bataryaları ve elektrik akümülatörleri ; bu faslın herhangi bir yerinde belirtilmeyen veya yer almayan makine, cihaz veya aletlerin elektrikli aksam ve parçaları</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p>	
y Fasl 86	<p>Demiryolu ve benzeri hatlara ait taşıtlar ve malzemeler ve bunların aksam ve parçaları; her türlü mekanik (elektro mekanik olanlar dahil ) trafik sinyalizasyon cihazları aşağıda belirtilenler hariç,</p> <p>8608 Demiryolu veya tramvay hatlarında kullanılan sabit malzeme; demiryolları, tramvaylar, karayolları, dahili su yolları, park yerleri, liman tesisleri veya hava limanları için mekanik (elektromekanik dahil) işaret, emniyet veya trafik kontrol ve kumanda cihazları; bunların aksam ve parçaları</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat</p> <p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat</p>

y Fasıl 87	Demiryolu ve benzeri hatlara ait taşıtlar ve malzemeler hariç, taşıtlar ve bunların aksam, parça ve aksesuarları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
8709	aşağıda belirtilenler hariç,  Fabrika, antrepo, liman veya havalimanlarında kısa mesafelerde eşya taşımaya mahsus, kaldırma tertibatı ile donatılmamış kendinden hareketli yük arabaları; demiryolu istasyon platformlarında kullanılan türde çekiciler; bu taşıtların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8710	Tanklar ve diğer zırhlı savaş taşıtları (motorlu) (silahla donatılmış olsun olmasın) ve bunların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8711	Motosikletler (mopedler dahil) ve bir yardımcı motoru bulunan tekerlekli taşıtlar (sepetli olsun olmasın); sepetler  -silindir hacmi aşağıda belirtilen kapasitede içten yanmalı doğrusal pistonlu motorlu olanlar:		
	-- 50 cm <sup>3</sup> .ü geçmeyenler	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %20'sini geçmeyen imalat
	-- 50 cm <sup>3</sup> .ü geçenler	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat
	- Diğerleri	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat



y 8712	Bilyalı rulmansız bisikletler	8714 pozisyonu dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8715	Çocuk arabaları, pusetler ve çocuk taşımaya mahsus benzeri arabalar ve bunların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
8716	Her türlü taşıtlar için römorklar ve yarı römorklar; hareket ettirici tertibatı bulunmayan diğer taşıtlar; bunların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
y Fasl 88	Hava taşıtları, uzay taşıtları ve bunların aksam ve parçaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat
	aşağıda belirtilenler hariç;		
y 8804	Rotoşiftler	8804 pozisyonunda yer alan diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerinden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat
8805	Hava taşıtlarını fırlatma cihaz ve tertibatı ve hava taşıtlarının iniş cihaz ve tertibatı ve benzeri cihaz ve tertibat; yerde uçuş eğitimi yapmaya mahsus cihazlar; bunların aksam ve parçaları	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
Fasl 89	Gemiler ve suda yüzen taşıt ve araçlar	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla beraber, 8906 pozisyonunda yer alan gemi tekneleri kullanılmayabilir.	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat
y Fasl 90	Optik alet ve cihazlar, fotoğraf, sinema, ölçü, kontrol, ayar alet ve cihazları, tıbbi veya cerrahi alet ve cihazlar; bunların aksam, parça ve aksesuarı	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
	aşağıda belirtilenler hariç;		

9001	Optik lifler ve optik lif demetleri; optik lif kabloları (8544 pozisyonundakiler hariç); yaprak veya levha halinde polarizan maddeler; her tür maddeden mercekle (kontakt lensler dahil) prizmalar, aynalar ve diğer optik elemanlar (monte edilmemiş) (optik tarzda işlenmemiş camdan bu tür elemanlar hariç)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9002	Alet ve cihazlar için her tür maddeden monte edilmiş mercekle, prizmalar, aynalar ve diğer optik elemanlar (optik tarzda işlenmemiş camdan bu tür elemanlar hariç)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9004	Gözlükler ve benzerleri (görme kusurunun giderilmesine mahsus gözlükler, koruyucu gözlükler ve diğer gözlükler)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
y 9005	Çift gözlü dürbünler, tek gözlü dürbünler, diğer optik teleskoplar ve bunların mesnetleri (astronomik yansıtıcı teleskoplar ve bunların mesnetleri hariç)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
y 9006	Fotoğraf makineleri (sinematografik olanlar hariç); kameralar; fotoğrafçılıkta flaş ışığı meydana getirmeye mahsus cihazlar ve flaş lambaları (elektrikle çalışan flaş lambaları hariç)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9007	Sinema kameraları ve projektörleri (ses kaydına veya kaydedilen sesin tekrar verilmesine mahsus cihazları bulunsun bulunmasın)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat

9011	Kombine haldeki optik mikroskoplar (fotomikrografi, sinefotomikrografi veya mikroprojeksiyon mikroskopları dahil)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
y 9014	Diğer seyrüsefer alet ve cihazları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9015	Arazi ölçme (fotogrametrik ölçüm aletleri dahil), hidrografik, oşinografik, hidrolojik, meteorolojik veya jeofizik alet ve cihazları (pusulalar hariç); telemetreler	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9016	Hassas teraziler (hassasiyeti 5 santigram veya daha iyi olanlar) (ağırlıkları ile birlikte olsun olmasın)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9017	Resim yapmaya, çizim yapmaya veya hesap yapmaya mahsus aletler (çizim makineleri, pantograflar, iletkiler, pergel takımları, stüğülü cetveller, hesap daireleri gibi); tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan elde kullanılan uzunluk ölçü aletleri (ölçü çubukları ve şerit metreler, mikrometreler, kalibreler gibi)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9018	Tıpta, cerrahide, dişçilikte ve veterinerlikte kullanılan alet ve cihazlar (sintigrafi cihazları, diğer elektromedikal cihazlar ve göz testine mahsus cihazlar dahil):  - Dişçi koltukları (tükürük hokkaları, ağız çalkalama tertibatı ve diğer tertibatla donatılmış olanlar)  - Diğerleri	9018 Pozisyonundaki diğer girdiler de dahil olmak üzere herhangi bir pozisyonundaki girdilerden imalat  - Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat  Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat

9019	Mekanoterapi cihazları; masaj cihazları; psikotekni cihazları; ozonoterapi, oksijenoterapi, acroterapi, suni teneffüs veya diğer terapik teneffüs cihazları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat
9020	Diğer teneffüs cihazları ve gaz maskeleri (mekanik parçaları ve değiştirilebilen filtreleri olmayan koruyucu maskeler hariç)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini geçmeyen imalat
9024	Maddelerin (metal, ağaç, dokumaya elverişli madde, kağıt, plastik maddeler gibi) sertliğini, dayanıklılığını, mukavemetini, elastikiyetini veya diğer mekanik özelliklerini denemeye ve kontrol etmeye mahsus makine ve cihazlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9025	Hidrometreler ve yüzer türdeki benzeri aletler, termometreler, pirometreler, barometreler, higrometreler ve psikometreler (kaydedici tertibatı olsun olmasın) ve bunların birbirleriyle kombine halde olanları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9026	Sıvı ve gazların akış, seviye, basınç veya değişebilir diğer özelliklerini ölçmeye veya muayenesine mahsus alet ve cihazlar (debimetreler, seviye göstergeleri, manometreler, kalorimetreler gibi) (9014, 9015, 9028 veya 9032 pozisyonlarındaki alet ve cihazlar hariç)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9027	Fiziksel ve kimyasal analiz için alet ve cihazlar (polarimetreler, refraktometreler, spektrometreler, gaz veya duman tahlil cihazları); akışkanlığı, gözenekliliği, genleşmeyi, yüzey gerilimini veya benzerlerini ölçmeye veya muayeneye mahsus alet ve cihazlar; ısı, ışık ve ses ölçmeye veya muayeneye mahsus alet ve cihazlar (pozmetreler dahil); mikrotomlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9028	Gaz, sıvı ve elektrik sayaçları (bunların kalibre cihazları dahil)		

	- Aksam ve parçalar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
	- Diğerleri	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9029	Devir adedi sayaçları, üretim sayaçları, taksimetreler, milometreler, pedometreler ve benzerleri; hız göstergeleri ve takometreler (9014 ve 9015 pozisyonundakiler hariç); stroboskoplar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9030	Elektrikli miktarları ölçmeye veya muayeneye mahsus osiloskop, spektrum analizörleri ve diğer alet ve cihazları (9028 pozisyonundaki elektrik sayaçları hariç); alfa, beta, gama, X- ışını, kozmik veya diğer iyonlaşma ışınlarını ölçmeye veya bulmaya mahsus alet ve cihazlar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9031	Bu Fasılin herhangi bir yerinde belirtilmeyen veya yer almayan ölçme veya muayene alet, cihaz ve makineleri; profil projektörleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9032	Otomatik ayar ve kontrol alet ve cihazları	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9033	90. Fasılda yer alan makine, alet ve cihazlara ait aksam, parça ve aksesuar (bu Fasılin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan)	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
y Fasıll 91	Saatler ve bunların aksam ve parçaları aşağıda belirtilenler hariç;	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
9105	Diğer saatler	-Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat

9109	Saat makineleri (tamamlanmış ve birleştirilmiş)	-Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, ve - kullanılan menşeli olmayan tüm girdilerin kıymetinin kullanılan menşeli tüm girdilerin kıymetini geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9110	Tamamlanmış saat veya saat makineleri (birleştirilmemiş veya kısmen birleştirilmiş) (şablonlar); tamamlanmamış saat makineleri (birleştirilmiş); saat makinelerinin taslakları	- Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen ve - yukarıdaki sınırlar içinde, 9114 pozisyonunda sınıflandırılan girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 10' unu geçmemesi koşuluyla kullanıldığı, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9111	Saatlerin zarfları ve bunların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9112	Masa ve duvar saatlerinin zarfları ve bu Fasıldaki eşyaya ait benzeri zarflar ve bunların aksam ve parçaları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen, imalat	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
9113	Saat kayışları ve bunların aksam ve parçaları:  - Adi metalden olanlar (kaplanmış olsun olmasın) veya kıymetli metallerle kaplanmış olanlar  - Diğerleri	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat  Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	
Fasıl 92	Müzik aletleri; bunların aksam, parça ve aksesuarı	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 40'ını geçmeyen imalat	
Fasıl 93	Silahlar ve mühimmat; bunların aksam, parça ve aksesuarı	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat	

y Fasil 94	<p>Mobilyalar; yatak takımları ve benzeri doldurulmuş eşya; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan aydınlatma cihazları; reklam lambaları, ışıklı tabelalar, ışıklı isim plakaları ve benzerleri; prefabrik yapılar</p> <p>aşağıda belirtilenler hariç;</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat</p>
y 9401 ve y 9403	<p>Adi metalden mobilya (Metrekare ağırlığı 300 gram veya daha az olan dolgunuz pamuklu kumaş kaplanmış)</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat</p> <p>veya</p> <p>9401 veya 9403 pozisyonlarındaki girdilerle kullanılmaya hazır formlardaki pamuklu mensucattan , - Mensucatin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %25'ini aşmaması, ve- kullanılan diğer girdilerin menşeli olması ve 9401 veya 9403 pozisyonları dışındaki bir pozisyonda yer alması koşullarıyla, imalat</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının %40'ını geçmeyen imalat</p>
9405	<p>Tarifenin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan aydınlatma cihazları (projektörler ve sahne projektörleri dahil) ve bunların aksam ve parçaları; tarifinin başka yerinde belirtilmeyen veya yer almayan sabit bir ışık kaynağına sahip reklam lambaları, ışıklı isim tabelaları ve benzeri eşya ve bu eşyanın aksam ve parçaları</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat</p>	
9406	<p>Prefabrik yapılar</p>	<p>Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat</p>	
y Fasil 95	<p>Oyuncaklar, oyun ve spor malzemeleri; bunların aksam, parça ve aksesuarı</p> <p>aşağıda belirtilenler hariç;</p> <p>Diğer oyuncaklar; eğlence amacıyla küçültülmüş modeller ve benzeri modeller (hareketli olsun olmasın); her tür bilmeceler (puzzle)</p>	<p>Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat</p> <p>- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat</p>	
9503			

y 9506	Golf sopaları ve bunların aksamı	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, golf sopası başları yapımına mahsus kabaca şekil verilmiş bloklar kullanılabilir.
y Fası1 96	Çeşitli mamul eşya aşağıda belirtilenler hariç;	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat
y 9601 ve y 9602	Yontulmaya elverişli hayvansal, bitkisel ve mineral maddelerden eşya	Ürünle aynı pozisyonda yer alan yontulmaya elverişli 'işlenmiş' girdilerden imalat
y 9603	Süpürgeler ve fırçalar (çalı süpürgesi ve benzerleri, zerdeva ve sincap kılından yapılan fırçalar hariç), elle kullanılmaya mahsus mekanik süpürgeler (motorlular hariç), boya yastık ve ruloları, silcekler ve paspaslar	Kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen imalat
9605	İnsanların tuvalet malzemesi olarak veya dikmiş dikmekte veya elbise ve ayakkabılarını temizlemekte kullandıkları seyahat takımları	Takımı oluşturan eşyalardan her biri takım içerisinde olmaması halinde kendisine uygulanacak kuralı karşılamalıdır. Ancak, menşeli olmayan girdiler, toplam kıymetleri takımın fabrika çıkış fiyatının %15' ini geçmemek koşuluyla kullanılabilir.
9606	Düğmeler, çıkartılar, düğme formları ve bunların diğer aksamı; düğme taslakları	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
9608	Bilyeli kalemler, keçe uçlu veya diğer gözeneke uçlu yazı ve işaret kalemleri, mürekkepli kalemler, stilolar ve diğer dolma kalemler; duplikatör, dolma kurşun kalemler; dolma kalem ve kurşun kalem sapları ve benzeri saplar; bunların aksamı (kapak ve klipsler dahil) (9609 pozisyonundaki eşya hariç)	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat. Bununla birlikte, ürünle aynı pozisyonda yer alan kalem uçları ve damakları da kullanılabilir.
9612	Yazı makineleri için şeritler ve benzeri şeritler (mürekkepli veya iz bırakacak şekilde başka surette hazırlanmış) (makaralı veya kartuşlu olsun olmasın); istampalar (mürekkep emdirilmiş olsun olmasın, kutulu veya kutusuz)	- Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden, ve - kullanılan tüm girdilerin kıymetinin ürünün fabrika çıkış fiyatının % 50'sini geçmeyen, imalat
y 9613	Piezo-ateşleyici çakmaklar	Kullanılan 9613 pozisyonunda yer alan tüm girdilerin kıymeti ürünün fabrika çıkış fiyatının %30'unu geçmeyen imalat
y 9614	Pipolar ve pipo tüpleri	Kabaca şekil verilmiş bloklardan imalat
Fası1 97	Sanat eserleri, koleksiyon eşyası ve antikalar	Ürünün yer aldığı pozisyon dışındaki herhangi bir pozisyonda yer alan girdilerden imalat



**EUR.1 DOLAŞIM BELGESİ VE EUR.1 DOLAŞIM BELGESİ İÇİN  
BAŞVURU FORMU ÖRNEKLERİ**

**Basım talimatları**

1. Her bir form 210x297 mm. ebadında olmalıdır; uzunlukta en fazla eksi 5 mm. veya artı 8 mm.lik bir toleransa izin verilebilir. Kullanılan kağıt beyaz ve yazım boyutunda olmalı, mekanik kağıt hamuru içermemeli ve ağırlığı 25gr/m<sup>2</sup>'den az olmamalıdır. Söz konusu form, mekanik ve kimyasal araçlarla yapılabilecek tahrifati gözle görünür hale getiren yeşil meneviş desenli baskılı zemine sahip olmalıdır.
2. Tarafların yetkili makamları, formları bizzat basmak veya onaylanmış basımevlerine bastırtmak hakkını saklı tutabilirler. İkinci durumda her bir form, onay işaretini havi olmalıdır. Her bir form basımevinin isim ve adresini veya basımevini tanıtıcı bir işareti taşımaktadır. Form ayrıca kendisini tanıtıcı mahiyette baskılı veya baskısız bir seri numarası taşımaktadır.

**Doldurmaya ilişkin usul**

İhracatçı veya yetkili temsilcisi, EUR.1 dolaşım belgesi ve başvuru formunu doldurur. Bu formlar Türkçe, İspanyolca ya da İngilizce dilinde ve ihracatçı Taraf'ın iç mevzuat hükümleri çerçevesinde doldurulur. Elle doldurulmaları halinde mürekkepli kalem ve matbaa harfleri kullanılır. Ürünlerin tanımı, bu amaçla ayrılmış kutu içine boş satır bırakılmaksızın yapılmalıdır. Eğer kutunun tamamı dolmaz ise, tanımın son satırının altına bir yatay çizgi çekilerek, boş alan çapraz bir çizgi ile kapatılır.

## DOLAŞIM BELGESİ

EUR.1 No A 000.000

Bu formu doldurmadan önce arkadaki notları okuyunuz.

2. ....  
 ve  
 ....  
 arasındaki tercihlî ticarete kullanılan belgedir.  
 (İlgili ülkeler, ülke grupları veya alanları yazınız.)

1. İhracatçı (Adı, açık adresi, ülke)

3. Malın Gönderildiği şahıs (Adı, açık adresi, ülke) (Tercihle bağlı)

4. Ürünlerin menşei  
 sayılan ülke, ülkeler  
 grubu veya alanlar

5. Varrış ülkesi, ülkeler grubu  
 veya alanı

6. Taşımaya ilişkin bilgiler (Tercihle bağlı)

7. Gözlemler

8. Sıra No; Kolilerin marka ve işaretleri, sayı ve türleri<sup>(1)</sup>; Eşyanın tanımı<sup>(2)</sup>

9. Brüt ağırlık  
 (kg) veya diğer  
 ölçüler (Litre,  
 metreklüp, v.s.)

10. Faturalar  
 (Tercihle bağlı)

11. GÜMRÜK YA DA YETKİLİ KAMU İDARESİ  
 VİZESİ

Onaylanan beyan Mühür

İhraç belgesi<sup>(3)</sup>  
 Form..... No.....  
 Gümrük ya da yetkili kamu idaresi.....  
 Düzenleyen ülke veya alan.....  
 Yer ve tarih .....

(İmza)

12. İHRACATÇI BEYANI

Aşağıda imzası bulunan ben, yukarıda belirtilen eşyanın bu belgenin düzenlenmesi için gerekli olan koşullara uygun olduğunu beyan ederim.

Yer ve tarih.....

(İmza)

(1) Eşya ambalajlı değilse, yerine göre eşyaların sayısını veya "dökme" olduğunu belirtiniz.

(2) Fasiî bazında (4 haneli kod) eşyanın tarife sınıflandırmasını içerir.

(3) Yalnız ihracatçı ülke ya da alanın kurallarının gerekli gördüğü yerleri doldurunuz.



## DOLAŞIM BELGESİ İÇİN BAŞVURU FORMU

1. İhracatçı (Adı, açık adresi,ülke)	<b>EUR.1 No 000.000</b>	
	Bu formu doldurmadan önce arkadaki notları okuyunuz	
3. Malın Gönderildiği Şahıs (Adı, açık adresi, ülke) (Tercihe bağlı)	2. .... ve .....  arasındaki tercihlî ticarettte kullanılan belgedir (İlgili ülkeler, ülke grupları veya alanlarını yazınız.)	
	4. Ürünlerin menşei sayılan ülke, ülkeler grubu veya alanlar	5. Varış ülkesi veya ülkeler grubu
6. Taşımaya ilişkin bilgiler (Tercihe bağlı)	7. Gözlemler	
8. Sıra No; Kolilerin marka ve işaretleri, Sayı ve türleri <sup>(1)</sup> ; Eşyanın tanımı <sup>(2)</sup> .	9. Brüt ağırlık (kg) veya diğer ölçüler (Litre, metreküp, v.s.)	10. Faturalar (Tercihe Bağlı)

<sup>(1)</sup> Eşya ambalajlı değilse, yerine göre eşyaların sayısını veya "dökme" olduğunu belirtiniz.

<sup>(2)</sup> FASIL bazında (4 haneli kod) eşyanın tarife sınıflandırmasını içerir.

## İHRACATÇI BEYANI

Ben aşağıda imzası bulunan ve arka sayfada tanımlanan eşyanın ihracatçısı;

Eşyanın, ekli belgenin düzenlenmesini gerektiren koşullara uygun olduğunu BEYAN;

Eşyanın bu koşullara uygunluğunu sağlayan şartların aşağıda belirtildiği gibi geliştiğini İZAH;

.....  
.....  
.....

Aşağıdaki destekleyici belgeleri İBRAZ<sup>1</sup>

.....  
.....  
.....

Yetkili mercilerin isteği üzerine, ekli belgenin düzenlenmesi için gerekli gördükleri her türlü destekleyici belgeyi ibraz edeceğimi ve gerekirse, bu merciler tarafından hesaplarımın kontrollünü ve yukarıdaki eşyanın imalat işlemlerinin denetlenmesini kabul ettiğimi TAAHHÜT;

Bu eşya için ekli belgenin düzenlenmesi hususunda gereğini ARZ

Ederim.

.....  
(Yer ve tarih)

.....  
(İmza)

<sup>1</sup> Örneğin: imalatta kullanılan ürünlere veya aynen reeksport edilen eşyalara ilişkin ithal evrakı döşüm belgeleri, faturalar, imalatçı beyanları, vs.

## FATURA BEYANI

### Fatura beyanı hazırlamanın özel şartları

Metni aşağıda yer alan fatura beyanı aşağıdaki dillerden birinde ihracatçı ülkenin iç mevzuat hükümleriyle uyumlu olarak hazırlanır. Beyan elle doldurulursa mürekkeple ve matbaa harfleriyle yazılır. Fatura beyanı, dipnotlara uyumlu bir şekilde yapılır. Ancak dipnotlar kopya edilmez.

### Türkçe Uyarılama

İşbu belge (Gümrük Onay No:...'<sup>1</sup>) kapsamındaki maddelerin ihracatçısı, aksi açıkça belirtilmedikçe, bu maddelerin <sup>2</sup>..... tercihli menşeli maddeler olduğunu beyan eder.

### İspanyolca Uyarılama

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (Autorización N° ... <sup>(1)</sup>) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ... <sup>(2)</sup>.

### İngilizce Uyarılama

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No ... <sup>(1)</sup>) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... <sup>(2)</sup> preferential origin.

(3)

(Yer ve Tarih)

(4)

(İhracatçının imzası ve beyanı imzalayan kişinin adı ve soyadı okunaklı şekilde yazılır.)

<sup>1</sup> "Fatura Beyanı", bu Ek'in 21. Maddesi kapsamında onaylanmış ihracatçı tarafından yapıldığında, onaylanmış ihracatçının izin numarası, bu boşluğa yazılacaktır. Fatura Beyanı, onaylanmış ihracatçı tarafından yapılmadığı takdirde, parantez içindeki kelimeler ihmal edilmeli veya bu bölüm boş bırakılmamalıdır.

<sup>2</sup> Ürünlerin menşei belirtilmelidir.

<sup>3</sup> Belge üzerinde bilgi mevcutsa bu bilgiler ihmal edilebilir

<sup>4</sup> Bu Ek'in 20(5). Maddesine bakınız. İhracatçının imzalamasının istenmediği hallerde, imzadan muafiyet, imzalayanın isminden de muafiyet anlamına gelir

## Ek V'in V no.lu Lahikası

# TÜRKİYE-ŞİLİ STA'NIN MENŞELİ ÜRÜNLER KAVRAMININ TANIMI VE İDARİ İŞBİRLİĞİ YÖNTEMLERİNE İLİŞKİN EK V'İNE DAİR AÇIKLAMA NOTLARI

### Madde 1 (f) – 'Fabrika çıkış fiyatı'

Ürünün fabrika çıkış fiyatı:

- imalatla kullanılan tedarik edilmiş tüm maddelerin kıymetini ve
- imalatçı tarafından fiilen yüklenilen tüm maliyetleri (diğer maliyetler de dahil olmak üzere maddelerin maliyetleri) kapsar. Örneğin, kayıt yapılmış video kasetler, plaklar, diskler, bilgi işlem gereçleri ve bünyesinde fikri mülkiyet haklarından bir unsuru taşıyan benzeri diğer ürünlerin fabrika çıkış fiyatı, fikri mülkiyet hakları sahibi üretimin gerçekleştiği Tarafta oturuyor veya ikamet ediyor olsun olmasın, söz konusu eşyanın imalatına yönelik bu tür hakların kullanımıyla ilgili olarak imalatçı tarafından yüklenilen tüm maliyetleri mümkün olduğunca içerir.

Ticari fiyat indirimleri dikkate alınmaz (örneğin erken ödeme indirimi veya büyük miktarlardaki teslimatlar için).

### Madde 9 - Setler için menşe kuralı

Setler için menşe kuralı sadece Armonize Sistemin yorumlanmasına ilişkin 3 sayılı Genel Kural anlamındaki setlere uygulanır.

Bu hükme göre, kıymeti setin toplam kıymetinin yüzde 15'ini aşmayan ürünler dışında, seti oluşturan her bir ürün, yukarıda geçen Genel Kural metni uyarınca tüm setin sınıflandırıldığı pozisyona bakılmaksızın, bir sete dahil edilmemiş ve ayrı bir ürün olması halinde, sınıflandırılmış olacağı pozisyonun menşe kurallarını karşılamak durumundadır.

Yukarıda geçen Genel Kural metnine göre, bütün bir setin sınıflandırılmasında esas alınan bu ürün için yüzde 15'lik tolerans kullanılsa dahi, bu hükümler uygulanmaya devam eder.

## **Madde 14 — Hata durumunda geri ödeme**

Verginin geri ödenmesi ya da muafiyeti sadece, bir menşe ispat belgesinin hatalı olarak düzenlenmiş veya hazırlanmış olması halinde, aşağıdaki üç şartın karşılanmış olması kaydıyla sağlanabilir:

- (a) hatalı olarak düzenlenmiş ya da hazırlanmış menşe ispat belgesi ihracatçı ülke makamlarına iade edilmeli veya alternatif olarak, ithalatçı ülke makamları tarafından tercihli rejim tanınmadığı veya tanınmayacağı yönünde yazılı bir bildirimde bulunulmalıdır;
- (b) tercihli rejimden yararlanmak amacıyla bir menşe ispat belgesi sunulmamış olduğu hallerde, imalatta kullanılan ürünler, yürürlükteki hükümler gereğince, geri ödeme veya vergi muafiyetinden faydalanabilecek türden olmalıdır; ve
- (c) geri ödeme için verilen sürenin aşılmamış ve söz konusu ülkenin ulusal mevzuatının geri ödemeye ilişkin hükümleri yerine getirilmiş olmalıdır.

## **Madde 16 – Kullanılmış eşya için yazılı deliller**

Üretim tarihi ile ihracat tarihi arasında geçen önemli süre nedeniyle mutlak yazılı delillerin artık mevcut olmadığı durumda, kullanılmış eşya ve diğer tüm eşya için;

- (a) eşyanın üretim ya da ithalat tarihinin ihracatçı ülkenin ilgili mevzuatı uyarınca tacirlerin kayıtlarını tutmak durumunda oldukları dönemin dışında kalması;
- (b) imalatçı veya diğer tacirlerin beyanları, bilirkişi görüşleri, eşya üzerinde yer alan marka veya tanımlayıcı işaretler gibi diğer kanıtlara dayanarak eşyanın menşeli olduğuna hükmedilmesi; ve
- (c) eşyanın menşe kurallarını sağlamadığına dair herhangi bir emare bulunmaması

hallerinde de menşe ispat belgesi düzenlenebilir.

## **Madde 16 - EUR.1 dolaşım belgesinde eşyanın tanımlanması**

*Büyük miktarlardaki sevkiyatlar ya da eşyanın genel mahiyette tanımı*

EUR.1 dolaşım belgesi üzerinde eşyanın tanımlanması için ayrılmış olan kutunun özellikle büyük sevkiyatlarda eşyanın teşhis edilmesini mümkün kılmak için gerekli olan özellikleri tarif etmede yetersiz kalması halinde ihracatçı, aşağıdaki koşulların sağlanması kaydıyla, dolaşım belgesi kapsamı eşyayı, eşyaya ait ekli faturalar ve gerekirse ilave ticari belgeler üzerinde belirtebilir. Bu çerçevede;



- (a) fatura numaraları, EUR.1 dolaşım belgesinin 10 numaralı kutusunda gösterilmelidir;
- (b) faturalar ve ilgili ise ilave ticari belgeler, gümrüğe ya da ihracatçı Tarafın yetkili resmi makamlarına ibraz edilmeden önce dolaşım belgesine ilişitirilmelidir ve
- (c) yetkili makamlar, fatura ve ilave ticari belgeleri dolaşım belgelerine resmi olarak ilişitirmek suretiyle mühürlemelidir.

## **Madde 16 – Eşyanın, gümrük işlemleri ile ilgili komisyoncular tarafından ihracatı**

Gümrük işlemleri ile ilgili bir komisyoncuya, eşyanın menşe statüsünü kanıtlayabildiği sürece, eşyanın maliki ya da üzerinde tasarrufta bulunmaya yönelik benzer haklara sahip kişi ihracatçı Taraf ülkede bulunmasa dahi, bu kişinin yetkili temsilcisi olarak hareket etmesi için izin verilebilir.

## **Madde 16 - EUR.1 dolaşım belgesi beraberindeki belgeler**

Tarafların birinin ülkesinden tercihli olarak ihraç edilen eşyaya ilişkin olan ve EUR.1 dolaşım belgesi beraberinde bulunan fatura, üçüncü bir ülkede düzenlenebilir.

## **Madde 17 - Teknik nedenler**

EUR.1 dolaşım belgesi, öngörüldüğü şekilde düzenlenmediği takdirde “teknik nedenler” ile reddedilebilir. Bunlar, geriye dönük olarak onaylanmış bir dolaşım belgesinin sonradan ibrazına yol açan durumlardır ve örnek olarak aşağıdakileri içerir:

- EUR.1 dolaşım belgesinin, öngörülenin dışındaki bir şekilde düzenlenmesi (örneğin meneviş desen baskılı zemini olmaması, ebat veya renk olarak örnekten önemli ölçüde farklı olması, seri numarası bulunmaması, resmi olarak öngörülen dillerden birinde basılmaması);
- 8 numaralı kutu haricinde doldurulması zorunlu kutulardan birinin (örneğin EUR.1 dolaşım belgesinin (4 numaralı kutusu) doldurulmamış olması);
- ürünün en az fasıl temelindeki<sup>1</sup> (4 haneli kod) tarife pozisyonunun 8 numaralı kutuya dahil edilmemiş olması;
- EUR.1 dolaşım belgesinin mühürülenip imzalanmaması (örneğin 11 numaralı kutu);
- EUR.1 dolaşım belgesinin yetkili olmayan bir makam tarafından onaylanması;
- kullanılan mührün bildirilmemiş yeni bir mühür olması;
- ibraz edilen EUR.1 dolaşım belgesinin orijinal olmayan suret veya fotokopi olması;
- 5 numaralı kutuya düşülen kaydın Anlaşmaya taraf olmayan bir ülkeye ait olması, (örneğin İsrail veya Küba).

<sup>1</sup> Buna göre menşe ispat belgesi, ürünün daha spesifik tarife pozisyonunu yasal olarak içerebilir.

## *Yapılması gerekenler:*

Belgenin üzerine "Belge kabul edilmemiştir" ibaresi yazılmalı ve neden(ler)i de belirtilerek, sonradan düzenlenen yeni bir dolaşım belgesi alabilmesi için ithalatçıya iade edilmelidir. Ancak gümrük idareleri, sonradan kontrol amacıyla veya dolandırıcılıktan şüphe etmeleri halinde, reddedilen EUR.1 dolaşım belgesinin bir fotokopisini saklayabilirler.

## **Madde 20 — Fatura beyanı ile ilgili hükümlerin pratik uygulaması**

Aşağıdaki rehber ilkeler uygulanacaktır:

- (a) menşeli olmayan ve bu nedenle fatura beyanı kapsamında olmayan ürünler beyan üzerinde belirtilmemelidir. Ancak bu ibare, herhangi bir yanlış anlamaya mahal verilmemesi amacıyla, fatura üzerinde tam ve açık bir şekilde gösterilmelidir;
- (b) fotokopi faturalar üzerinde yapılan beyanlar, aslı ile aynı koşullara tabi olarak ihracatçının imzasını taşımaları kaydıyla kabul edilir. Fatura beyanlarını imzalamama yetkisi bulunan onaylanmış ihracatçıların, fotokopi faturalar üzerinde yapılan fatura beyanlarını imzalamaları gerekmez;
- (c) faturanın arka sayfasında yapılan fatura beyanı kabul edilir;
- (d) fatura beyanı, faturanın ayrı bir sayfası üzerinde, bu sayfanın faturanın bir parçası olduğunun kabul edilmesi kaydıyla yapılabilir. Ek form kullanılmayabilir;
- (e) etiketin ihracatçı tarafından eklendiğine ilişkin bir şüphe olmaması koşuluyla, faturaya sonradan iliştirilmiş bir etiket üzerinde yapılan fatura beyanı kabul edilir. Örneğin, ihracatçının mührü veya imzası hem etiketi hem de faturayı kapsamalıdır.

## **Madde 20 — Herhangi bir ihracatçı tarafından fatura beyanı yapılması ve kabul edilmesi için kıymete esas unsur**

Fabrika çıkış fiyatı, 20'nci Maddenin birinci fıkrasının (b) bendinde düzenlenen kıymet haddine göre EUR.1 dolaşım belgesi yerine fatura beyanı kullanılmasına karar vermede, kıymete esas unsur olarak kullanılabilir. Fabrika çıkış fiyatının, kıymete esas unsur olarak kullanılması halinde, ithalatçı Taraf buna atfen yapılmış fatura beyanlarını kabul eder.

Sevkiyatın ücretsiz olarak sunulması nedeniyle fabrika çıkış fiyatının olmadığı durumlarda, ithalatçı Tarafın makamları tarafından belirlenen gümrük kıymeti, kıymet haddi için esas olarak değerlendirilir.

## Madde 21 — Onaylanmış ihracatçı

“İhracatçı” deyimini üretici veya tacir olup olmadıklarına bakılmaksızın Ek V’in hükümlerini karşıladığı sürece, kişi ya da kuruluşlar anlamına gelebilir. Gümrük işlemleri ile ilgili komisyonculara Ek V anlamında onaylanmış ihracatçı statüsü tanınmaz. Onaylanmış ihracatçı statüsü, yalnızca ihracatçının yazılı başvurusu üzerine tanınabilir. Bunun incelenmesi esnasında yetkili makamlar, özellikle aşağıdaki hususları göz önünde bulundurmalıdır:

- yetkili makamlar belirli sayıda sevkiyat ya da belirli bir miktar üzerinde odaklanmak yerine, ihracatçının düzenli olarak ihracat yapıp yapmadığına yönelik olarak işletmecilerin bu tür faaliyetleri ne kadar düzenli yaptıkları üzerinde durmalıdırlar;
- ihracatçının, her zaman ihraç edilecek eşyanın menşesine ilişkin kanıtları sunabilecek durumda olup olmadığı konusunda mevcut menşe kurallarını bilip bilmediği ve menşei kanıtlayan tüm belgelere sahip olup olmadığını değerlendirmek gerekir. Yetkililer, üretici söz konusu ise, firmanın sermaye hesabının eşyanın menşesinin belirlenmesine müsaade ettiğinden, yeni işletme olması halinde ise, bunların kurduğu sistemlerin bu tür belirlemeye olanak sağladığından emin olmalıdırlar.

Sadece tacir olan işletmeciler için inceleme daha ziyade onların günlük ticaret akışı üzerinde aşağıda belirtilen hususlara odaklanmalıdır;

- geçmiş ihracat kayıtları ışığında ihracatçının ürünün menşe statüsüne ilişkin yeterli teminat verip vermediği ve sonuçlanan tüm sorumlulukları karşılama becerisi olup olmadığı. Yetki verildiğinde ihracatçı;
- sadece düzenlenme tarihinde gerekli tüm kanıtları ya da hesap unsurlarını elinde bulundurduğu eşya için fatura beyanında bulunmalıdır;
- doğru olmayan menşe beyanı veya yetkinin diğer şekillerde kötüye kullanımı başta olmak üzere yetkinin kullanılma biçimine ilişkin tüm sorumlulukları üstlenmelidir;
- işletmede fatura beyanı yapmaktan sorumlu olan kişinin menşe kurallarını bilip anladığını teminen sorumluluğu üstlenmelidir;
- beyanın yapıldığı tarihi takip eden en az üç yıl boyunca belge niteliğindeki tüm menşei ispat etmeye yönelik belgeleri saklamalıdır;
- her an yetkili makamlara menşei kanıtlayıcı belgeleri sunabilmeli ve bu makamların denetimlerine müsaade etmelidir. Yetkili makamlar onaylanmış ihracatçılar üzerinde düzenli kontroller yaparlar. Bu kontroller, yetkinin kullanımının sürekli uygunluğunu temin etmelidir ve mümkünse risk analizi kriterine dayalı olarak belirlenen aralıklarla yapılabilir.

Yetkili makamlar onaylanmış ihracatçıları belirlemede kullandıkları ulusal numaralandırma sistemlerini birbirlerine bildirmelidirler.

## **Madde 24 – Parçalar halinde ithalat**

Bu maddenin hükümlerinden faydalanmak isteyen bir ithalatçı, ilk parça sevkiyatın ihraç edilmesinden önce, ürünün tamamı için tek bir menşe ispat belgesi gerektiğini ihracatçıya bildirmelidir.

Her bir parçanın sadece menşeli ürünlerden oluşması ve bu parçalara menşe ispat belgelerinin eşlik etmesi halinde, ürünün tamamı için düzenlenmiş tek bir menşe ispat belgesi yerine, ilgili parçalar için ayrı menşe ispat belgeleri ithalatçı Tarafın gümrük idarelerince kabul edilir.

## **Madde 31 – Kontrol yapılmaksızın tercihli rejimin reddi**

Bu, diğerlerinin yanında aşağıda belirtilen sebeplerle, menşe ispat belgesinin doğrudan doğruya geçersiz sayılmasına ilişkin durumları kapsamaktadır:

- eşyanın tanım kutusunun (EUR.1'in 8 numaralı kutusu) doldurulmamış olması veya sunulanlardan farklı olan eşyaya atıfta bulunması;
- eşya, Türkiye veya Şili menşeli olsa bile, menşe ispat belgesinin Anlaşmaya taraf olmayan bir ülke tarafından düzenlenmiş olması (örneğin Şili menşeli ürünler için İsrail'de EUR.1 düzenlenmesi);
- EUR.1 dolaşım belgesinin doldurulması zorunlu olan kutuların birinde tasdik edilmemiş silinme ya da değişikliklerin bulunması (örneğin eşya tanımı veya koli sayısı, menşe ülkesi veya varış ülkesinin gösterildiği kutular);
- sürenin bitmesinden önce sunulan eşya hariç olmak üzere, mevzuatta öngörülen sebepler dışındaki başka sebeplerle (örneğin olağanüstü haller) EUR.1 dolaşım belgesinin geçerlilik süresinin aşılması;
- daha önceden hile yoluyla ithal edilmiş eşya için sonradan menşe ispat belgesi ibraz edilmesi;
- EUR.1 dolaşım belgesinin 4 numaralı kutusunda, tercihli rejime ilişkin Anlaşmaya taraf olmayan bir ülkenin belirtilmesi.

### *Yapılması gerekenler*

Menşe ispat belgesi üzerine "Geçersizdir" ibaresi konular ve kullanılmasına yönelik girişimleri önlemek amacıyla ibraz edildiği gümrük idaresince alıkonular. İç mevzuat çerçevesinde başlatılan yasal eylemlere halel gelmeksizin, gerek görülmesi halinde, ithalatçı Tarafın gümrük idareleri ihracatçı ülkenin gümrük idarelerine, belgenin reddedildiği hakkında gecikmeksizin bilgi verir.

## **Madde 31 – Menşe ispat belgelerinin kontrol süresi**

Taraflar, fatura beyanının veya EUR.1 dolaşım belgesinin düzenlendiği tarihten üç yıl geçtikten sonra yapılan, 31'inci Maddede öngörülen sonradan kontrol talebine cevap vermek zorunda değildir.

### **Lahika I- Giriş Notu 6.1**

Tekstil ürünlerine ilişkin özel kural, astar ve iç astarlar için geçerli değildir. “Cep yapımında kullanılan mensucat”, bilhassa cep üretimi için kullanılan özel dokunmuş bir mensucattır ve bu nedenle normal bir astar veya iç astar olarak kabul edilmez. Bu nedenle özel kural “cep yapımında kullanılan mensucat” (pantolonlar için olan) için uygulanır. Bu kural, üçüncü ülke menşeli mamul ceplerin yanısıra, parça halindeki dokumalara uygulanır.

### **Ek V'in VI No.lu Lahikası**

### **ORTAK DEKLARASYON**

Türkiye'nin Avrupa Topluluğu (AT) ile olan Gümrük Birliği'nden kaynaklanan yükümlülüklerine uygun olarak, Şili ve AT'nin, Avrupa Topluluğu ile Şili Cumhuriyeti Arasında Ortaklık Kuran Anlaşma'nın III sayılı Ek'inde değişiklik yapmaları halinde, Türkiye ve Şili, bu değişiklikleri işbu Anlaşma'nın V sayılı Ek'ine gecikmeksizin yansıtacaklardır.